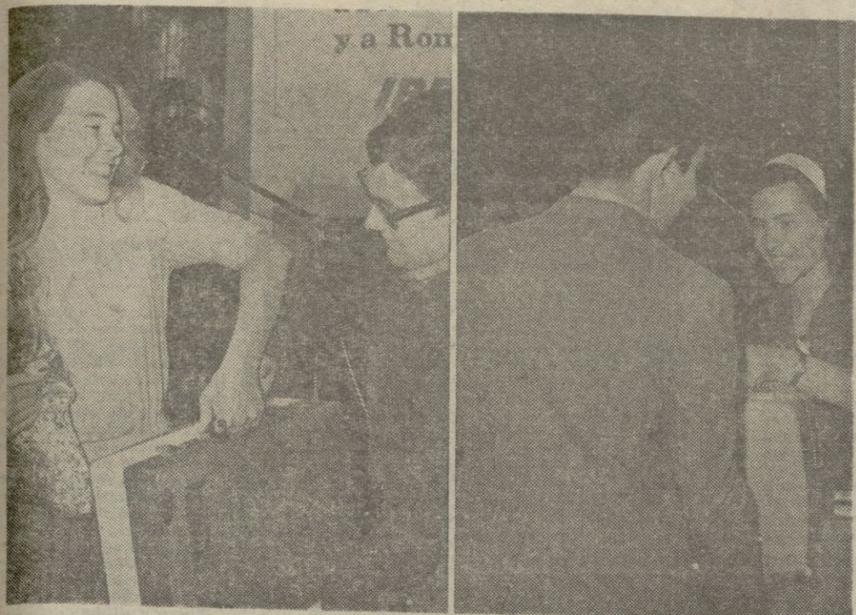


PREMIOS PROVINCIALES DE REDACCION



El pasado domingo, en el transcurso de un magno festival celebrado en el Teatro Balear, fueron proclamados premios provinciales del IX Concurso Nacional de Redacción, que organizan los concesionarios de "Coca-Cola" y patrocinan la Dirección General de Enseñanza Media y "BALEARES", los alumnos Juan Morey Jaume (de Manacor) y Margarita Bonet Cardona (de Ibiza). En las fotografías les vemos en el momento en que les campeones del año pasado (Marí Carmen Elanes y Pedro Pablo Novillo) les hacen entrega de los premios.

(AMPLIO REPORTAJE EN PAGINAS INTERIORES).

VALIOSO EMPATE DEL MALLORCA EN VALLECAS



El empate, meritosísimo, del Mallorca en el Estadio Vallecas, le aumenta todavía más la posibilidad de ascenso. En la fotografía vemos a Conesa y a Parera acosando al portero contrario, que está bien protegido por dos defensas. Este acoso mallorquinista se produjo en el segundo tiempo.

(Foto Cifra)

EN PAGINAS DEPORTIVAS, CRONICA DE NUESTRO REDACTOR ENVIADO ESPECIAL, LORENZO RIPOLL.



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL
P. M. - 1958

Palma de Mallorca, martes, 22 de abril de 1969

AÑO XXXI :-: N.º 9.895
PRECIO: 3.- PTAS.

EDITADO POR "Prensa y Radio
DEL MOVIMIENTO"
Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR:
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y
TALLERES
Paseo Mallorca, 29 - PALMA

Castiella en Argelia y Romeo Gorriá en Uruguay



Arriba, en visita oficial se halla en Argelia el Ministro español de Asuntos Exteriores. En la fotografía, los señores Buteflika y Castiella. Abajo, Romeo Gorriá firma en Montevideo la declaración hispano-uruguayana de cooperación social entre ambos países.

LONDRES

Estado de emergencia en Irlanda del Norte

209 policías y 79 civiles
heridos en las últimas 36 horas

CON EL PRIMER MUERTO VA A ARDER EL ULSTER

LONDRES, 21.- (Crónica del corresponsal de Pyresa, Antonio Castro).— El Ulster, la provincia británica de Irlanda del Norte se encuentra hoy en estado de emergencia. El Gobierno

(Continúa en la página seis)

La señorita Irene Mir Marimón, presentadora de Televisión Española, que ha sido designada Dama de Honor por el Sindicato Provincial de Prensa, Radio, Televisión y Publicidad, en los XI Juegos Florales Sindicales, que se celebrarán en Barcelona el 1.º de mayo



Dama de los Juegos Florales



Violencias en Londonderry



LONDONDERRY (Irlanda del Norte). — Se han registrado disturbios y violencias en esta ciudad de Irlanda del Norte durante una manifestación del Movimiento de Derechos Civiles en la zona de Bogside. Unas 180 personas resultaron heridas. En la foto, un manifestante hace frente a un policía.

(Telefoto UPT-CIFRA)

LA HEROICA GESTA DE LOS CAIDOS EN «SAN SIMON»

MAS DE 10.000 PERSONAS SE CONGREGARON EN LA SIERRA DE ALCUBIERRE

Magistral discurso de Rodríguez de Valcárcel
(INFORMACION EN TERCERA PAG.)

Hoy, 32 pgs.

SU PROBLEMA DE APARCAMIENTO Y CUSTODIA RESUELTO EN
GARAJE SANTA CATALINA DE SENA
Situado en el centro, junto a la iglesia
SANTA CATALINA DE SENA (calle San Miguel).
¡Precio especial para los 50 primeros!

LA PAZ COMO IMPERATIVO

No se ha hecho esperar el elogio de U Thant a la prudente actitud del Presidente Nixon respecto al suceso del «EC-121», derribado por Corea del Norte. Pese a las peticiones y a las presiones de quienes aspiraban a una reacción violenta por parte americana, Nixon, incluso afrontando el riesgo de una disminución de su popularidad, ha elegido sabiamente la vía diplomática. Por eso U. Thant, siempre dispuesto a promover y a mantener la paz, ha alabado la decisión del Presidente, en la que, por cierto, se encierra mucho más valor del que sería necesario para ordenar una represalia bélica contra Corea.

Pero hay algo más. Y es que para la gran nación que es Norteamérica, la paz se ha convertido ya en un imperativo, en un objetivo que debe ser alcanzado a toda costa. Hubiera sido enormemente contradictorio que, mientras en París se prosiguen las conversaciones sobre la guerra del Vietnam, los Estados Unidos se hubieran enzarzado en algo que hubiera podido significar, acaso, el principio de otra contienda. No. Norteamérica necesita alcanzar la paz, necesita resolver sus compromisos militares como medio para dedicar todas sus energías a superar sus problemas interiores, que no son precisamente pequeños.

En torno al incidente del «EC-121» es necesario, por otra parte, reflexionar en alguna medida. Indudablemente, la seguridad militar de los Estados Unidos hace inevitable la existencia de ingenios de observación, tales como el buque «Pueblo» o el avión «EC-121»; por tanto, hace inevitable también, que se produzcan sucesos como el que ahora ha acaparado la atención del mundo. Pero existe otra cara de la moneda; Nixon ha definido el incidente como «un claro acto de provocación por parte de Corea del Norte». Y, ciertamente, existe en el hecho «como una voluntad de provocar a los Estados Unidos, de tenderles el lazo que les comprometa en un nuevo e imprevisible conflicto asiático. De esto hemos de tener todos clara conciencia: no todos quieren la paz, aunque nadie quiera la guerra absoluta y total.

Pero la paz ha de ser un imperativo para el mundo occidental. Deben defenderse las cosas propias con dignidad y con energía, pero sin que nos aboquen a situaciones de pesadas consecuencias que aquellas que tratamos de evitar. El Presidente Nixon ha obrado con prudencia, y ha prestado al mundo un servicio mucho más importante que si hubiera abierto la puerta a nuevos problemas, a nuevos conflictos, a nuevos panoramas de guerra y enfrentamiento.

IZQUIERDA-DERECHA

Por María Portal

Y no es la «yenka». Es un afán insobornable. He oído hablar desde siempre de estos dos conceptos: derechas e izquierdas; nunca he sabido bien qué ideas encarnaban. Acuso, pues, mi falta de información o de atención, o sencillamente mi torpeza. Y me temo que calar su sentido me resulte cada vez más arduo, ya que las últimas aplicaciones de los dos términos han ido repletando mi confusión.

Derechas e izquierdas en España han sido denominaciones políticas formalistas y un tanto abstractas que han ido degenerando con el tiempo y, acaso, con los políticos. Yo sabía, antes de tener uso de razón, que mis padres eran de derechas. Y además lo decían. En la posguerra hubo un período en que se abusó del denominativo de «derechas» y del amparo de que gozaba; pero imperceptiblemente, socavándose y desprestigiándose fue a menos. Bien es verdad que en estos lares las izquierdas no se han aprovechado del menoscabamiento de sus rivales en beneficio propio, porque apenas se habla de las izquierdas y tampoco muy bien qué ideologías atribuirles.

Lo que sí está claro que ser de derechas ya no se lleva nada. Me temo que la voz y el concepto habrá de recogerlos pronto el Diccionario como despectivo, al igual que ocurrió con su allegado sentimental «el carca». En el ambiente literario que de un escritor digan que es —o escribe como— de derechas, conlleva el descrédito mayor: no se le leerá. Porque, parece ser, a los de derechas no les queda nada por decir.

Yo sigo queriendo aclararme qué es eso de ser de derechas. De una forma confusa, desde luego, para mí los de derechas son los que aman el orden, defienden las tradiciones y usan dentífrico apretando el tubo por abajo. Hace veinte años era un aval que se exhibía, hoy es un sambenito que se le cuelga a alguien por la espalda. Y bajo un régimen político que yo supongo de derechas, ¿qué ha ocurrido para que el valor esquemático de la tendencia que le apoyo se haya arrumbado, entre lo inservible, lo ridículo y lo desprestigiado?

En las elecciones parlamentarias de otras naciones oímos hablar del ala derecha y de la izquierda; de izquierda moderada y de las derechas conservadoras. En la representación gráfica del árbol existencialista recordamos a Jaspers y Gabriel Marcel a la derecha, en tanto que Sartre y Nietzsche ocupan las damas de la extrema izquierda;

Bergson y Péguy un tanto indecisos en mitad de la copa. En España parece ser que no sabemos bien qué representan las izquierdas y que, sin saberlo tampoco, tenemos aversión a las derechas.

Pero he tenido ocasión de comprobar que ambos términos resultan igualmente confusos en otras latitudes y provocan desavenencias entre casi todas las mentalidades.

El pasado mes de agosto me matriculé en Bogotá en un curso sobre «Teoría de la novela». Al cabo de un mes en que se nos había hablado de realismo social, vanguardismo y estructuralismo, en que se trató de la trascendencia del subargumento, para lo cual nos recomendaron leer a Heidegger, Jaspers y Husserl, nos fue anunciando un examen parcial. Sólo dos preguntas: «¿Qué entienden ustedes en filosofía y en ciencias políticas y económicas por derechas e izquierdas?» «¿Qué relación pueden tener estos conceptos en el estudio de la novela Latinoamericana?»

Yo no hice el examen porque, como ya dije, no tengo muy claro en mi calete eso de derechas e izquierdas y también porque me parece arriesgadísimo teorizar sobre la novela. En el momento de recoger los pliegos del examen hubo revuelo y confusión general; de los veintitantos alumnos del Seminario (todos extranjeros, excepto tres o cuatro indígenas), sólo dos coincidían en los atributos que habían de concederse a la izquierda y los rasgos privativos de la derecha: eran dos jóvenes italianos.

El profesor quiso sintetizar apreciaciones y apuntar idealidades: en el encerado escribió «derechas-izquierdas», separando los vocablos por una horizontal divisoria. Al hilo y al sesgo de «entrambos» iba registrando las sugerencias de los alumnos, que cada cual decía pensando en su propia nación, en un momento determinado, según ideas personales. La discusión se convirtió en un verdadero «relajo» (como dicen allá), y llegaron a anotarse cosas tan peregrinas como «derechas-socialismo; izquierda-libertad».

Finalmente estuvimos todos de acuerdo en que nadie estaba de acuerdo. Al salir, la muchacha italiana se acercó a la pizarra y, con letra clara y prudencia catónica, escribió en lo alto, coronando aquella disparatada sinopsis que pretendía deslindar las derechas de las izquierdas: «in medio is virtus».

(Pyresa)

AQUÍ HOY

EL GRITO DE MAX THURIAN

Las fuertes, aunque ponderadas, censuras del Hermano Max Thurian, de Taizé no han sido formuladas por motivos abstractos; sino que obedecen a una circunstancia bien definida, que ha impresionado hondamente al profundo, equilibrado y constructivo teólogo protestante.

La cuarta sesión del concilio pastoral de Holanda se abrió en un momento difícil de la Iglesia de los Países Bajos, creado a raíz de lo ocurrido con los capellanes universitarios de Utrecht y de Amsterdam.

En esta última ciudad —como ya se sabe— tres de los cinco jesuitas que, desde hace años, desplegaban un meritisimo apostolado en la parroquia universitaria, han salido de la orden.

Por otra parte, en Utrecht, los tres capellanes universitarios —uno de ellos fraile de la Orden de Predicadores— han sido suspendidos, en sus funciones sacerdotales, por el cardenal Alfrink, por haber participado en una celebración eucarística juntamente con ministros protestantes. Sin embargo, se ha subrayado que el problema de los cinco jesuitas capellanes de la universidad de Amsterdam apenas tuvo repercusiones en las sesiones del Concilio Holandés, por el motivo de que la firme actitud de la jerarquía y del P. Arrupe, llevándolo las aguas a su cauce, ha sido aceptada por la mayoría.

Pero así esta vez el agudo lanzado por Max Thurian, a quien han impresionado vivamente el anuncio hecho desde Amsterdam, de nuevas formas de gobierno eclesial. El tema, en efecto, es de orden primario en el Cristianismo, porque reza nada menos que la índole jerárquica de la Iglesia.

En ésta —ha puntualizado Thurian— la autoridad no dimana del pueblo. Por lo cual, hay que meditar, seriamente, hasta dónde podrán ser tenidas por legítimas esas Asambleas —en su mayoría, integradas por seglares— que aspiran a participar en el gobierno de la Iglesia.

«¿quién, en realidad, con ambigüedades. Hay que definir, con toda precisión, si tienen carácter consultivo o si sus votos son de índole deliberativa.»

El mismo cardenal Alfrink ha preguntado lo siguiente: «¿Se trata de una Asamblea consultiva —donde los fieles, junto con los peritos, expresan su opinión, para que luego los obispos tomen las decisiones?»

Si el alcance de la noticia —que ha causado sensación en el Vaticano— no es sino éste, se trataría de la creación de una verdadera opinión pública en la Iglesia, declarada legítima por Pablo VI, en la carta, dirigida en 1967 por el Cardenal Secretario del Estado al Congreso de «Pax romana», celebrado en Lyon, en agosto de 1966.

Pero, si nos hallamos a la presencia de un parlamento democrático, donde los representantes adoptan resoluciones, que luego se elevan a los obispos, para su ejecución, el caso es de suma gravedad.

El asunto no tiene que plantearse bajo el aspecto de la responsabilidad que pueda recaer sobre los fieles o sobre los obispos. Esta no es sino una manera muy superficial de analizar un tema de tanta trascendencia. No es, efectivamente, un mero asunto pastoral; sino una cuestión de carácter dogmático.

Nada resuelve, a la verdad, la disyunción de que «lo primero —el voto consultivo— sería muy poco para la responsabilidad de los fieles; y el voto de que lo segundo— el voto deliberativo— muy exiguo para la responsabilidad episcopal».

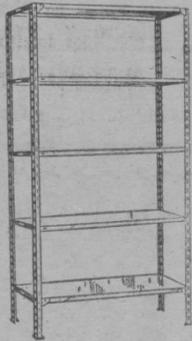
Lo que ha de estudiarse, por eclesiólogos de talla, es si esa Asamblea deliberativa es compatible con la índole jerárquica de la Iglesia de Cristo.

¿Qué le queda, en este caso, a la Jerarquía? El grito de Max Thurian, justificado.

G. P.

¡BOMBA!

780 PESETAS, esta magnífica estantería metálica desmontable De 2 mts. de alto, 90 cms. de ancho, 30 cms. de fondo y 5 estantes Gran utilidad, resistencia y capacidad



Esto es un ejemplo; tenemos estanterías metálicas de todas clases, medidas y precios, con la garantía de

Manufacturas SANLUCE de Gijón

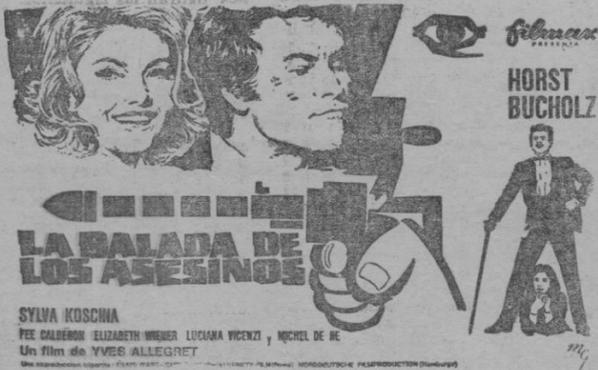
DISTRIBUIDOR:

REPRESENTACIONES BAGUR

Antonio Ribas, 11 - Tlfo. 21 26 71 - PALMA DE MALLORCA

JOHNNY BLANCO...

¡SIEMPRE GANADOR CON LAS CARTAS Y CON LAS MUJERES!



SYLVA KOSCHIA
FEE CALDERON ELIZABETH WINGER LUCIANA VICENZI MICHEL DE RE
Un film de YVES ALLEGRET

LA AVENTURA MAS TREPIDANTE DEL AÑO CON LA PAREJA PROTAGONISTA DE «ESTAMBUL 65»

JUEVES ESTRENO



HOY Y MAÑANA ¡ULTIMOS DIAS! en su 2ª SEMANA

La espalda contra el muro

NOSOTROS LOS JOVENES (May. 18 años)



Matcelo Vita S.A.
AV. JOSE ANTONIO, 570-72 - TEL. 223 49 46 - BARCELONA

REPRESENTANTE: IGNACIO FORTEZA

EXPOSICION: VIA ROMA 42 - TEL. 223171 - PALMA DE MALLORCA

¡¡OPORTUNIDAD UNICA!!

APROVECHE LA FIESTA DEL PRIMERO DE MAYO... PARA PASAR EL FIN DE SEMANA EN ANDORRA

SALIDA EL 1.º DE MAYO, A LAS 08'00 HORAS
REGRESO EL 4 DE MAYO, A LAS 17'00 HORAS
PRECIO POR PERSONA 1.925 PTAS.

Este precio incluye: Pasajes avión de Palma y regreso. Estancia en el Principado de Andorra y Barcelona (pensión completas), traslados.

FIN DE SEMANA EN BARCELONA

SALIDA EL 1.º de mayo, a las 08'00 HORAS
REGRESO EL 4 de mayo, a las 17'00 HORAS
PRECIO POR PERSONA 1.500 PTAS.

Este precio incluye: Pasajes de avión de Palma y regreso. Estancia en hotel (pensión completa) y traslados.

¡¡PLAZAS LIMITADAS!!

INFORMACION Y RESERVAS EN:

ULTRAMAR EXPRESS, S.A.

(G. A. T. 48).

PASEO MALLORCA, 132 - 142

Tel. 22 70 45 (6 líneas)

ZARAGOZA

MAS DE DIEZ MIL PERSONAS SE CONGREGARON EN LA SIERRA DE ALCUBIERRE

PARA CONMEMORAR LA HEROICA GESTA DE LOS CAIDOS EN LA POSICION «SAN SIMON»

Rodríguez de Valcárcel pronunció una magistral lección de afirmación falangista

ZARAGOZA, 20. (Pyresa).— El Vicesecretario General del Movimiento, señor Rodríguez de Valcárcel, ha presidido los actos conmemorativos de la muerte de sesenta falangistas de la Bandera Móvil de Aragón, que sucumbieron heroicamente en la posición "San Simón" en la Sierra de Alcubierre, hace ahora treinta y dos años.

Se calcula que han asistido a estos actos más de diez mil personas, que requirieron para su transporte unos doscientos autocares y cerca de ochocientos vehículos ligeros. Poco antes de las once de la mañana, llegó el señor Rodríguez de Valcárcel, acompañado del Consejero Nacional del Movimiento por esta provincia, don Santiago Pardo Canalís, y el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don José González-Sama, siendo recibidos por el Consejo Provincial, el representante del General Jefe de la Tercera Región Aérea, los Gobernadores Civiles de Huesca, y de Teruel; los Presidentes de las Diputaciones y representaciones de los Consejos Provinciales de las tres provincias.

Formaban en la explanada miembros de la Vieja Guardia, de la Guardia de Franco y de la Organización Juvenil, cuyas banderas y estandartes daban guardia de honor al Itar. La misa fue oficiada por don Joaquín Borrero, Capellán Jefe que fue de las Banderas de Aragón, y que se encontraba en este frente durante las operaciones de se conmemorar.

El Vicesecretario General y las autoridades y jerarquías que le acompañaban se situaron a ambos lados del altar. Terminada la misa, se bendijo un banderín de las Organizaciones Juveniles, y después de rezarse un responso, los señores Rodríguez de Valcárcel y González-Sama, ofrecieron una corona de laurel a los pies del Monumento, continuando con ofrendas de coronas también otras representaciones de Zaragoza, Huesca y Teruel.

ACTO POLITICO

Seguidamente las autoridades y jerarquías se trasladaron a una tribuna instalada en las inmediaciones del monumento. El Gobernador Civil y Jefe Provincial de Zaragoza, señor González Sama pronunció unas palabras en las que afirmó que la Falange de Zaragoza y de Aragón ratificaban la promesa a los Caídos de seguir en el servicio a la patria y a la religión. Hizo un breve resumen de los acontecimientos políticos ocurridos en España durante el último año.

DISCURSO DE RODRIGUEZ DE VALCARCEL

Seguidamente el Vicesecretario General del Movimiento señor Rodríguez de Valcárcel, pronunció el siguiente discurso:

CAMARADAS: Muchas gracias a todos por darme la ocasión de compartir hoy con vosotros el recuerdo emocionado de una singular gesta nacional. De una singular hazaña, que, precisamente por ser heroica, precisamente por haberse consumado entre el valor, el dolor y la sangre, fue capaz de originar una paz duradera, creadora y fecunda. La finalidad de toda guerra, el norte hacia el que apunta todo esfuerzo bélico justo, no es otro que la paz. Por eso hoy, al reunirme en Alcubierre en torno al cálido recuerdo de unos héroes de guerra, no solo tenemos presente la muestra de sus virtudes heroicas, sino también el agradecimiento que les debemos por haber sido fundamento, soporte y matriz de nuestra paz. Se cumplen ahora treinta y dos años de aquella gesta de guerra, pero se cumplen también treinta años de vigencia fecunda y creadora de la paz de España, de la paz de Franco.

Fue en abril de 1937, en pleno esfuerzo guerrero de nuestra Cruzada, cuando unas banderas de falangistas dejaron constancia, en esta entraña de España que es Aragón, en esta reserva española de sinceridad, de lealtad de hombría de bien, de la fuerza de unos ideales, de la esencialidad de unos Principios por los que supieron luchar y por los que supieron morir. La gesta de Alcubierre, la defensa de la posición de San Simón, constituyen una de las más limpias páginas de

aquella hora esforzada de nuestra guerra, en la que España tuvo que encontrarse y salvarse a sí misma.

Siempre he creído que debe buscarse el sentido actual de cada acto histórico. La historia, y el ejemplo de quienes la escribieron, cubre una dimensión de fecundidad creadora cuando, desde ella, contemplamos nuestro presente y nuestro futuro. No sería justo entender que la vigencia de unos hechos se ha de limitar forzosamente a la circunstancia y al tiempo en que se producen, sin posterior trascendencia. Por el contrario, cuando un hecho histórico alcanza dimensiones de heroísmo, de sacrificio y de generosidad, ese hecho vive ya para siempre en el alma del pueblo, se incorpora para siempre a su destino y a su ser, trascendiendo de la ocasión, para integrarse en la consistencia, en la esencia de la patria. La patria se va haciendo así, día a día, con hombres capaces de gestas como la que hoy conmemoramos. Y se va haciendo también, con el heroísmo civil del trabajo, con la construcción cotidiana de la convivencia y de la estabilidad económica y social.

Por eso el heroísmo tiene un sentido de salvación, de recuperación nacional. Sin el sacrificio de aquellos hombres, cuya memoria perpetua este monolito, sin su valor para el combate, sin su intenso amor a España, no hubiera sido posible, luego, construir esa paz amplia, abierta, duradera, de la que ha surgido una nueva España y una nueva sociedad. El heroísmo militar, guerrero, tiende siempre a salvar lo permanente y a hacer posible ese otro heroísmo civil sobre cuya realidad caminan los pueblos y las naciones. El heroísmo auténtico no se produce nunca sin finalidad y sin objeto, sino que nace y se manifiesta para salvar, para recuperar, para rescatar. Y eso es lo que consiguieron los camaradas que dieron aquí, en Alcubierre, sus vidas por Dios y por España.

Como la dieron tantos otros camaradas de la Falange, o de esos Tercios de Requetés, encarnadores de la fe y la tradición, hermanos todos con el heroico Ejército. Con este Ejército que es el depositario y mantenedor de ese sentido de heroísmo auténtico que repercute en la seguridad de una España tranquila en sus destinos. Y está tranquila nuestra patria, no por cuanto representa la posición de fuerza de su Ejército, sino por la convicción popular de que en la veta permanente, silenciosa y firme del Ejército, sin la más leve ingerencia en el desarrollo normal y armonioso de la vida cotidiana, sin dejarse sentir en la vida nacional, el Ejército con su humildad y su grandeza, en su callado servicio, constituye la suprema garantía de que siempre se salvará lo permanente.

HEREDEROS DEL SACRIFICIO

Somos, pues, herederos de aquella entrega, depositarios de aquel gesto de sacrificio y de valor. Y no podemos, y no queremos, además, entender débilmente nuestra responsabilidad para con nuestros héroes, para con los héroes de España y de su pueblo. Porque creemos que ahora, después de treinta años de paz, cuando España está en camino ascendente, en su lucha por el bienestar y por la justicia, nos es más necesario que nunca volver los ojos hacia aquellos hombres llenos de sencillez, de limpio amor a España, de gesto profundamente sincero y auténtico ante la vida: tan limpio amor, tan sincero y auténtico gesto, que fueron capaces de luchar sin reservas, hasta la ofrenda de la propia existencia, por unos valores cuya síntesis no es otra que la patria, el pan y la justicia.

Peró ellos, que lucharon por esos valores cuya cifra es el servicio más alto a España, pusieron de relieve, manifestaron también con su acción, unas calidades, unas virtudes, que acaso nos sean hoy impredecibles, unas virtudes de las que debemos aprender, en esta hora, toda su lección, todo su mensaje.

Porque es en las etapas de culminación, cuando se abren ante el horizonte perspectivas nuevas, cuando surgen cada día nuevas posibilidades de crecimiento y de desarrollo, cuando los pueblos necesitan volver al fondo de sí mismos, y encontrar una nueva vigencia para los ejemplos históricos, para las creencias firmes, para las virtudes trascendentes. Por eso nuestro recuerdo y nuestro homenaje de hoy no está revestido de ningún sentimiento de nostalgia, sino que está trasapado de la convicción de que aquí, en este monolito que simboliza la gesta de San Simón, y que simboliza también el heroísmo de los días difíciles que rodearon el nacimiento de la España nueva, hemos de encontrar las líneas permanentes, inalterables, siempre necesarias que perfilan y configuran los rasgos del mejor patriotismo, los valores que movieron a aquellos camaradas nuestros a dejar constancia de su voluntad de forjar con su entrega una larga y perenne etapa de paz creadora.

PATRIOTISMO ESENCIAL

Encontramos, en primer lugar, un patriotismo esencial; un amor a España que está por encima de cualquier interés individual; un amor a España tal como es, sin exclusiones, sin etiquetas, sin apellidos, sin mofes. Estos camaradas sintieron a España, vibraron con su nombre, lucharon y murieron por la permanencia de su ayer. Y yo os digo que hoy, cuando la vida se ha llenado ciertamente de realidades positivas, es necesario marcar nuestros espíritus con el signo de ese patriotismo esencial que desdén la parcialidad y el entendimiento estrecho de las cosas, para buscar siempre lo permanente, lo inalterable, lo superior. Porque sería suicida, cuando las cosas se han puesto más fáciles, olvidar los orígenes de la empresa que ha permitido llegar hasta aquí. El amor a España, la conciencia de su supremo interés, no puede desdibujarse en nuestro pensamiento ni en nuestra voluntad. Hemos de profundizar en ese amor esencial a la patria, y, desde él, hemos de considerar la trayectoria del porvenir. Y, hemos de salvaguardar la creencia en la suprema realidad de España, por encima y frente a quienes pretendan presentarnos visiones deformadas por los intereses, los egoísmos o el propósito de la subversión. Para nosotros, los hombres del Movimiento Nacional, hoy como ayer, está, por encima de todas, la realidad permanente, suprema, de la patria. Y a esa realidad, a esa España que todos queremos mejor, hemos de afanarnos en servir en la paz, como los héroes de Alcubierre la sirvieron en la guerra.

Además de ese amor sin condiciones a España, nos encontramos con dos rasgos que, sin duda, hemos de proyectar sobre nuestra política de hoy. Esos rasgos son el valor y la juventud. El valor entendido en su sentido más estricto, más decisivo; el valor propio de una sentida fe, de una austera creencia, de una convicción profunda en las propias razones. No se muere por algo que no valga la pena; se lucha y si es preciso se va a la vida, siempre por un ideal alto, siempre por una imagen de limpieza, de perfección y de justicia. No perdamos nosotros de vista ese ideal, esa insobornable voluntad de llegar más y más adelante en grados de perfección de nuestra obra. Hace falta valor viril para luchar y para entregar la vida; pero no hace falta menos generosidad y menos valentía, para enfrentarse todos los días con la tarea de esforzarse por la justicia, con la misión de potenciar las energías del país; no queremos que ese servicio político de la paz sea un servicio gris, opaco y sin colores. Queremos comunicarle toda la carga de ilusión, de combatividad, de energía y de valor que late siempre en las grandes acciones. El mejor homenaje a nuestros héroes, la mejor manera de hacernos dignos de su sacrificio, es volver a nuestros quehaceres de cada día, con la firme y resuelta voluntad de superar todas las dificultades, de poner toda nuestra inteligencia, todo nuestro entusiasmo, todo nuestro coraje en resolver los problemas, en superar los obstáculos, en vencer las dudas, en hacer más denso nuestro trabajo, más extenso el alcance de nuestra obra, más profundo el contenido de nuestra eficacia.

MENSAJE DE REVOLUCION NACIONAL

De esta forma, camaradas, conseguiremos transmitir a la juventud nuestro mensaje de revolución nacional, de esa revolución na-

(Continúa en la página 14)

Dice Martínez Esteruelas

LA UNIVERSIDAD DEL MOVIMIENTO NO SERA DOGMATICA NI RIGIDA

ACOGERA A TODOS CON AUTENTICA VOCACION Y LO MEREZCAN CON ESFUERZO

COMENZO EL CONSEJO NACIONAL DE LA JUVENTUD

Madrid, 21. (Pyresa).— «La Universidad del Movimiento acogerá a todos los que lo deseen con auténtica vocación y lo merezcan con auténtico esfuerzo», manifiesta el Delegado Nacional de Asociaciones, don Cruz Martínez Esteruelas, en unas declaraciones que publica la revista «Familia Española».

Sé que hay quienes recelan —prosigue el señor Martínez Esteruelas— y quienes tratan de calificar la Universidad antes de que haya surgido. Si quiero salir al paso de un encasillamiento previo: No será una Universidad dogmática ni rígida intelectual. Por el contrario, demostraremos una vez más la apertura del Movimiento y su capacidad de convivencia haciendo la Universidad más abierta y dialogante. Esos recelos trataremos de vencerlos con los hechos.

El contenido ideológico de la nueva Universidad se basará en los Principios del Movimiento Nacional, el respeto a las instituciones y la

justicia social en toda su amplitud. El eje de la organización interior será un Patrono en el que integrarán representaciones de profesores y alumnos. Entre las entidades nacionales, el Consejo del Movimiento, patrocinador y colaborador. Especial lugar se reserva a las asociaciones familiares interesadas en la vida universitaria.

La principal diferencia de la Universidad de Córdoba respecto de otras Universidades —prosigue el señor Esteruelas— será la de que está encomendada al Movimiento. Y luego, en el terreno de la práctica, su gobierno por un Patrono y el ingreso y la permanencia en riguroso sistema selectivo.

En la nueva Universidad —afirma por último el señor Esteruelas— están previstas las Facultades de Medicina, Derecho, Políticas y Económicas, Filosofía y Ciencias, y deseamos que en el próximo octubre comience a dar clases de primer curso.

Consejo Nacional de la Juventud

Madrid, 21. (Pyresa). — A las cinco de la tarde se reunieron las distintas comisiones del Consejo Nacional de la Juventud inaugurado por la mañana.

En las elecciones previas resultaron elegidos Presidentes de las distintas comisiones, don Luis Mendizábal Oses, de la «Juventud y responsabilidad»; de la segunda comisión, titulada «La juventud española y el sindicalismo», fue nombrado Presidente don Adolfo Muñoz Alonso; y de la tercera, que estudiará los problemas de la generación joven en la sociedad española actuará como Presidente don José Luis Soto Barderas. La cuarta de las comisiones, que estudiará los problemas del asociacionismo juvenil, no se reunirá en tanto no finalicen los trabajos de las tres primeras.

La primera de las comisiones, es decir, la dedicada al tema de la juventud y responsabilidad, tuvo como ponente a don Miguel Signán. Entre las principales recomendaciones de esta ponencia figuran las siguientes:

- A) Es tarea fundamental de la educación preparar al joven para la responsabilidad. Ha de empezar al mismo tiempo el proceso educativo; ha de comenzar por tanto en la familia y en la escuela.
- B) Necesidad de aumentar las conexiones entre estudio y trabajo real, tanto en el sentido de que los jóvenes trabajadores tengan facilidad para compaginar trabajo y estudio, como en el sentido de que los estudios superiores incluyan en sus planes una introducción al trabajo en condiciones reales; y
- C) Una juventud preocupada sólo por objetivos individuales —una juventud despolitizada— puede ser una juventud cómoda de gobernar, pero no es una juventud colectiva responsable.

SINDICALISMO

En la exposición de la segunda ponencia actuó como ponente don Eduardo Navarro. En una de las recomendaciones se indica que el sindicalismo español, por su base humanista y su carácter revolucionario, ha de considerarse heredera directa de las ideas que le dieron vida, así como de todas las experiencias sindicales anteriores de la lucha y aspiraciones del campesino y el movimiento obrero español.

Más adelante se aducen como datos los siguientes: De la juventud española comprendida entre los 14 y los 25 años, sólo el 13 por ciento se dedica al estudio; más de 800.000 trabajadores activos menores de 18 años quedan fuera de los esquemas representativos sindicales.

PROBLEMAS DE LA GENERACION JOVEN

Entre las principales recomendaciones abordadas por el ponente don Juan de Dios González en su exposición de la tercera de las comisiones, figuran las siguientes:

- A) Reconocimiento de la juventud, no como una etapa de transición, sino como una realidad social definida, que puede y debe aportar su dinamismo renovador a la construcción de la sociedad.
- B) Ciudad de que los cauces que se establezcan para la participación de los jóvenes en la vida colectiva, pondan verdaderamente a las necesidades, problemas de la juventud y de la sociedad; y
- C) Establecer diferentes formas de «educación permanente» de adultos, a fin de cerrar progresivamente las diferencias generacionales y favorecer el diálogo entre la generación mayor y la joven.

Mañana proseguirán las reuniones las comisiones, en el estudio de los temarios encomendados.

INTERPUESTO POR EL DIRECTOR DE «ULTIMA HORA»

RECURSO DESESTIMADO POR EL SUPREMO

MADRID, 21. (Pyresa). — La Sala Tercera del Tribunal Supremo ha desestimado el recurso interpuesto en nombre de don José Tous Barberán, Director del periódico «Última Hora» de Palma de Mallorca, contra una resolución del Ministerio de Información y Turismo por la que se le impuso una multa de 2.500 pesetas por infracción de la vigente Ley de Prensa.

EL 1.º DE MAYO LA XII DEMOSTRACION SINDICAL, EN HOMENAJE A LOS VETERANOS DEL TRABAJO

PARTICIPARAN TRES MIL PRODUCTORES REPRESENTANDO A LA MAYORIA DE PROVINCIAS

Madrid, 21. (Cifra).— Tres mil trabajadores españoles, que representarán a la mayoría de las provincias españolas participarán este año en la XII demostración sindical que en homenaje a los veteranos del trabajo, se celebrará en Madrid el próximo día uno de mayo a las ocho y media de la tarde en el Estadio «Santiago Bernabeu».

Para informar sobre el mismo el Jefe Nacional de Educación y Descanso, don Antonio Castro Villacañas, convocó esta tarde a los periodistas en el Club Internacional de Prensa y les dijo que en esta demostración la España joven quiere mostrar su agradecimiento a todos aquellos que hicieron posible esta España de hoy próspera y en paz.

También, y coincidiendo con la actividad de San José Artesano, se celebrarán en sesenta y cinco ciudades españolas, programas de carácter cultural y deportivo. El deporte, el teatro, la danza, la música, las exposiciones de pintura, la fotografía, la poesía y cualquier otro tipo de manifestación cultural serán los exponentes de las actividades desarrolladas en el transcurso del año por los trabajadores españoles durante estos días de mayo.

El programa se desarrollará en el Estadio «Santiago Bernabeu»

sobre un gran escenario levantado en el centro del Estadio y en él se escenificarán estampas del trabajo en la mina, en el campo, en la fábrica, en el mar y en el taller. Asimismo habrá una exhibición de patinaje artístico, una gran tabla de gimnasia, etc. En todo este programa actuarán treinta y cinco grupos, compuestos por seiscientos ochenta y dos personas; la Coral de mineros de Turón con 34 componentes y los grupos de mimos de Almería y Madrid, con un número aproximado de 200 personas. Aparte de ello hay que consignar los grupos que intervendrán en la confección de la tabla de gimnasia y deportes, casi dos mil ochocientos personas.

El señor Castro Villacañas se refirió también al turismo social y a la subida de las cuotas en las residencias sindicales de verano, las cuales, justificó en que había subido el coste de los salarios que percibían el personal encargado de atender las residencias y porque el nivel de vida también había subido considerablemente, pero que sin embargo, —señaló— no resultaban caros salvo para los trabajadores que, por desgracia, percibían salarios pequeños a quienes había que hacer todo lo posible para mejorar sus condiciones de vida.

«FRUTA» DEL TIEMPO

DOS CARTERISTAS, RECIEN LLEGADOS DE MADRID, DETENIDOS POR LA B. I. C.

En nuestra ciudad, como en toda tierra de garbanzos, también se dan los «carteristas», los «bolsilleros», los «dostistas» porque vecinos habrá siempre que andan por el mundo distraídos, confiados y de ellos viven aquellos especialistas de la delincuencia. Estas actividades se intensifican en la temporada veraniega, época en que el turismo nos invade, en días de aglomeraciones, de apretujones que es, precisamente, donde mejor se «mueve» el descuidado.

«Sa Porta», los sábados por la mañana y en los mercados el resto de la semana, son lugares propicios. A estos acuden no sólo los ladrones locales sino los que llegan desde la península en viaje de «fin de semana». Pero cuando más abundan es a partir del momento en que comienza la temporada taurina, porque entonces se puede «trabajar» el sábado y el domingo en la corrida de toros. Entonces el desplazamiento, el viaje, resulta más «rentable».

Seguramente a muchos de nuestros lectores les hemos descubierto, con las líneas anteriores, un aspecto desconocido de nuestra ciudad. Si en adelante los que fueron confiados se muestran más precavidos y evitan víctimas propiciatorias de estos desaprensivos, buena sea la advertencia.

Para quienes no es nada nuevo lo dicho es para los inspectores de la Brigada de Investigación Criminal palmesana. Y así, aparte de la vigilancia que hora tras hora ejercen a lo ancho y largo de la ciudad, tanto en «Sa Porta» como en los toros, fútbol y demás espectáculos con aglomeración de público, se establecen servicios especiales con el fin de «detectar» la presencia de algún tipo de tal ralea.

El sábado pasado, por la mañana, en las Avenidas, cayeron las dos primeras «brevas» de esta temporada. Sorprendidos en el momento en que se preparaban para «pirar» en el bolso de una señora.

Trasladados a la Comisaría de Policía, se identificaron como Víctor Garrote López, de 35 años de edad, soltero, y Antonio Zoilo Roa, de 38 años, casado ambos naturales y vecindados en Madrid desde donde habían llegado a Palma aquella misma mañana.

Los dos tienen antecedentes: Víctor está calificado como «topista» y «perista»; Zoilo, como «carterista». Uno y otro poseen abundante historial delictivo y conocen también lo que es la Ley de Vagos y Maleantes, para cuya nueva aplicación han sido ahora propuestos por la BIC en las diligencias instruidas con motivo de la detención.

En el momento de ser sorprendidos, Zoilo era el que se disponía a abrir el bolso de la víctima cubriéndose con la «muleta» —periódico que lleva el «piquero» en la misma mano con la que manipula— mientras Víctor se hallaba junto al otro haciendo a la vez pantalla con su cuerpo y al «quite» para recoger el monedero y desaparecer del escenario.

MUERTE REPENTINA

Mediada la mañana de ayer, fue hallada muerta en su domicilio la súbdita holandesa Astrid Foss, de 79 años de edad, que llevaba residiendo en nuestra isla desde hace algunos años.

Al parecer le sobrevino un colapso mientras dormía. El cadáver fue descubierto por la mujer que diariamente acudía a hacer la limpieza del apartamento. Al entrar en la habitación de la señora encontró a ésta en la cama, como si durmiera. Quiso despertarla y entonces se dio cuenta de que había fallecido.

EL MARINERO BALEAR VICENTE SERRA PERECIO EN EL NAUFRAGIO DEL YATE «AMBRIA»

CAGLIARI (CERDEÑA), 21. (Efe).— Vicente Serra, de Palma de Mallorca, es el marinero español que ha perecido, junto a otras tres personas, según se piensa, en el naufragio del yate «Ambria» en el golfo de Palmas, en la Isla de Cerdeña.

El cadáver del marinero español ha sido reconocido por familiares de otra víctima, y se encuentra en el depósito de Cagliari en espera de la llegada de sus familiares para hacerse cargo de él.

BILBAO

LA «OPERACION ANTI-ETA», EN FASE DE GRAN ENVERGADURA

DOS SACERDOTES DETENIDOS Y OTROS VARIOS INTERROGADOS PARA SABER SUS ACTIVIDADES

Bilbao, 21. (Cifra).—Dos sacerdotes han sido detenidos y puestos a disposición de la jurisdicción militar acusados de prestar ayuda a elementos terroristas de la E.T.A., según han revelado hoy fuentes dignas del mayor crédito.

Se trata de don José María Acha Ugarte, Coadjutor de la parroquia del barrio de San Adrián (Bilbao), y don Martín Orbe Monasterio, Coadjutor de la parroquia de Ceanuri (Vizcaya).

Otros sacerdotes, en número no identificado aún, están siendo interrogados para averiguar las responsabilidades en que hayan podido incurrir en relación con las actividades de la mencionada organización clandestina.

«Las imputaciones van dirigidas a un sector del clero joven vasco», han manifestado a «Cifra» las mencionadas fuentes.

Las autoridades correspondientes se han movido en este asunto dentro de la mayor cautela y respetando al máximo la legislación vigente en esta materia, pero —se subraya— no están dispuestas a que se utilice el Concordato para «que cierta parte del clero joven viva al margen de la Ley».

En este sentido, en todos los casos en que ha sido preciso interrogar o detener a algún clérigo, se ha solicitado la correspondiente autorización del Ordinario u Obispo, marcándosele los plazos legales para su concesión y exigiendo, en caso de negativa, el fundamento «de las justas y razonables causas de la misma». Pe-

ro parece ser que, hasta el momento, no se ha producido ninguna negativa.

Como se ve, la «operación anti-eta», ha entrado en una fase de gran envergadura con la que se culmina una investigación particularmente intensa en el curso del último año. Y, en este sentido, las autoridades judiciales están dispuestas a llegar hasta el fondo de la conspiración. De la conspiración, porque las mencionadas autoridades están convencidas de que no se trata de la comisión de simples delitos de terrorismo, sino de crimen de lesa patria, de traición, al pretender «desgajar» del territorio nacional a una de sus partes más antiguas. Por ello, toda actividad de un clérigo que nada tenga que ver con su labor pastoral, sino que se derive de una actuación política, racista o social, será objeto de la correspondiente persecución judicial.

Dentro de este marco, se sabe de buena fuente que el asunto lo están llevando eminentes especialistas del Derecho pertenecientes al Cuerpo Jurídico-Militar.

En los últimos días se han realizado registros en una docena de lugares, nueve de ellos conventos, iglesias o casas religiosas. En alguno de ellos se encontró abundante material de propaganda subversiva, armas, banderas separatistas y hasta una mecha de las que habitualmente se usan para hacer estallar artefactos explosivos. Precisamente en poder del sacerdote sin licencia eclesiásti-

ca, don Juan Echave Goritecelaya, que fue detenido en Mogrojo (Santander) el pasado día 11, después de hacer resistencia a tiros, juntamente con otros tres compañeros, a la fuerza pública, fue hallado un block en el que se daban explicaciones de como se fabricaban artesanalmente explosivos.

En total han sido encontradas tres metralletas, amén de otras armas, con las que se tiene la casi seguridad de que se cometieron algunos atracos.

Dentro de los próximos días se espera que se dé a la luz un informe completo sobre la actuación e implicaciones de la mencionada organización separatista y clandestina «E.T.A.».

CASTELLON

DA MUERTE A SU HIJO POLITICO CON ARMA BLANCA

ESPECTACULAR PERSECUCION DE 3 DELINCUENTES, EN MADRID

Castellón de la Plana, 21. (Cifra).—Isidro Pérez Reguero, de 64 años de edad, viudo, se presentó en el cuartel de la Guardia Civil del Grao acusándose de haber causado momentos antes la muerte de su hijo político, José Manuel Sánchez. Personada la Beneficencia en el domicilio del denunciante, fue encontrado sin vida el cuerpo de José Manuel Sánchez Arenas, de 38 años de edad, casado natural de Alles (Asturias) y vecino del Grao. Su fallecimiento se había producido al parecer a consecuencia de las gravísimas heridas de arma blanca que presentaba su cuerpo.

Isidro Pérez Reguero ha sido puesto a disposición del Juzgado de Instrucción. Se procede a una investigación para determinar las circunstancias que han concurrido en este homicidio.

LADRONES DETENIDOS

Madrid, 21. (Pyresa). — Por la dotación de un coche radio-patrulla han sido detenidos, tras de una espectacular persecución, tres delincuentes habituales contra la propiedad, supuestos autores de varios robos de bolsos que por el procedimiento de «el tiron» se venían haciendo últimamente por las calles madrileñas, y de los que eran víctimas generalmente mujeres jóvenes. La detención fue efectuada en la Colonia del Viso, Los Inspectores de un coche radio-patrulla observaron durante la madrugada un Seat 124 estacionado, con las luces apagadas, y en su interior tres individuos. Como infundieron sospechas a los Inspectores trataron de pedirle la documentación, pero el acercarse los agentes, pusieron el vehículo en marcha y se dieron a la fuga. Los policías hicieron diversos disparos con el fin de intimidarlos hasta que al término de cerca de dos horas de espectacular persecución llegaron a una calle sin salida, donde al fin fueron detenidos. Los tres delincuentes son Guillermo Yuste Ramos, de 22 años; Mariano Solé García de la misma edad, y J. L. L. de 18 años. Todos ellos tenían ya entonces antecedentes policiales como delincuentes habituales contra la propiedad. En el interior del coche, que había sido robado se encontró un bolso, de piel, de señora sin duda producto de algún robo cometido últimamente.

UN MUERTO Y CUATRO

HERIDOS

Vitoria, 21 (Cifra).—En la carretera Vitoria-Estella, en las cercanías del pueblo de Troconiz (Navarra), se ha registrado un accidente de circulación por colisión de dos turismos en el que ha perdido la vida uno de los viajeros, habiendo resultado heridas cuatro personas.

Encontró la muerte a las dos horas de ingresar en el hospital general «Santiago Apóstol» de esta capital, el conductor de uno de los vehículos, Enrique Massip Ala, de 25 años, residente en Barcelona. Herida de gravedad resultó su esposa Ana Gordi Juliá, de 23 años; y los tres ocupantes del otro vehículo: José Dewigne Arroyo, de 55 años, heridas leves; su esposa María Luisa Berenguer, calificada de menos grave, y una hija de 22 años, María Luisa, también con heridas leves.

INCENDIO

MADRID, 21.— En casi veinte millones de pesetas, según declaraciones de la industria interesada, se cifran las pérdidas ocasionadas por un incendio, hoy, en una factoría de plásticos sita en la vecina localidad madrileña de Torres de La Alameda, cerca de Alcalá de Henares.

A primera hora de la tarde de hoy, y al parecer a consecuencia de una chispa desprendida de un horno, que saltó a un saco de materias plásticas, se originó un incendio en la nave de la empresa «Candea», sita en la localidad mencionada. Las llamas se extendieron con rapidez por toda la nave alcanzando a las abundantes existencias de materia combustible allí almacenada, así como a la maquinaria.

Cerca de seis horas se tardaron en conseguir dominar las llamas. Solamente un bombero sufrió quemaduras de carácter leve.

ROMA

ESTOY BIEN: COMO SI NO ME HUBIESE MUERTO

DIJO UN «RESUCITADO» GRACIAS A UN CORAZON ARTIFICIAL EXTERNO

ROMA, 21. (Efe). — «Estoy bien: como si no me hubiese muerto», han sido las palabras del nombre que, gracias a la aplicación de un corazón artificial externo, fue «resucitado» por un equipo de médicos en Roma, cuando había «muerto» clínicamente, víctima de un infarto de miocardio.

Orlandino Cianci, de 64 años, se ha recuperado totalmente después de la intervención llevada a cabo por un grupo de cardiólogos dirigidos por el Profesor Angelo Venturini, con la aplicación de una máquina, denominada técnicamente «contrapulsador veno-arterial», que es una moderna versión de la máquina inventada por el Profesor Herken, de la Universidad de Boston.

Durante 4 horas y media, el corazón artificial externo, ha funcionado en lugar del corazón de Orlandino Cianci, que se había paralizado durante unos minutos por el infarto. Este aparato sirve para aligerar el traslado del músculo cardíaco en las personas afectadas por el infarto, permitiendo una oxigenación de la sangre, que vuelve al sistema circulatorio completamente renovada.

LIQUIDAMOS TRES OBRAS INMORTALES EDICION DE LUJO (No aptas)

Con más del 60 por 100 de descuento ¡Y CON REGALOS!

SOLO POR 285 PESETAS

(más 13 ptas. de gastos)

(VALEN 725 PESETAS)



«ANA KARENINA» de TOLSTOI

Máximo realismo en esta magistral radiografía del amor de una mujer casada, adúltera, que se ve presa en las mallas de sus pasiones incontenibles y que camina hacia la destrucción de sí misma. (NO APTA).



«CRIMEN Y CASTIGO» de DOSTOIEVSKY

Asombroso adentramiento en el alma del hombre al desnudo a través de sus más abyectas corrupciones, señoreadas por el crimen, la ambición, el erotismo, las pasiones, el odio. (NO APTA).



«LOS HERMANOS KARAMAZOV» de DOSTOIEVSKY

Esta es una de las obras más grandes de la literatura universal, pero una de las mayores joyas literarias. (Acciones repulsivas, odios entre padres e hijos, traiciones inconfesables, falsedad, sombras...) (NO APTA)

DEBIDO A SU GRAN BARATURA, NO SE VENDEN POR TOMOS SUELTOS

Estos tres tomos forman la colección OBRAS INMORTALES. (Tamaño 19x14 cms.). Lujosas encuadernaciones en tela estampada y decorada en oro fino. Funda protectora de acetato.

Los envíos se efectúan por CORREO A REEMBOLSO, y usted pagará al cartero, contra entrega de los libros. 298 PESETAS. Puede examinar el envío antes de abonarlo.

Con cada pedido enviaremos los siguientes REGALOS: El libro que más se ha vendido en el mundo: «BUENOS DIAS, TRISTEZA» de Françoise Sagan. (Texto íntegro, edición de 414 páginas). La obra que, escrita por una chiquilla de diecisiete años, conmovió al mundo cuando su aparición por sus escandalosos, íntimos y descarnados temas. Acabada de editar en lengua castellana.

OTRO REGALO de gran calidad: Obras de RICARDO LEÓN (330 páginas). Vale este tomo 100 pesetas. REGALAMOS asimismo la obra «PROBLEMAS SEXUALES, COMO SE RESUELVEN», del Dr. Cholmet. (Esterilidad, frigidez, abstinencia, agotamiento, conceptos caducos, edades maduras, etc., etc.). Vale este tomo 100 pesetas. Además, REGALAMOS «ACTUALIDADES DEL MERIDIANO DEL MUNDO» (con fotografías y láminas). Vale 20 pesetas.

NO ADMITIMOS GIROS ANTICIPADOS. — NO ENVIAMOS AL EXTRANJERO.

Pedido a: SALDADORA DE LIBROS - Calle de Aragón, número 387 - BARCELONA (13)

Manifestaciones de protesta de empleados bancarios

PACIFICAMENTE EN LA CALLE Y RUIDOSA, EN EL TRABAJO SAN SEBASTIAN, 21. (Cifra).— Empleados de la Banca local, se manifestaron pacíficamente esta mañana en la Avenida de España, diez minutos antes de las ocho, y a esta hora entraron al trabajo y a las once dentro de los establecimientos bancarios y por cinco minutos, hicieron una manifestación ruidosa.

Esta protesta obedece, al parecer, a no haberse concluido el convenio colectivo.

¿POSIBLE REPRESALIA?

UNA IMponente FLOTA DE GUERRA U.S.A. SE CONCENTRA EN EL MAR DEL JAPON

Nueva York, 21. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno). — Una imponente flota de guerra americana...

LA COMPONEN 23 NAVES ENTRE LAS QUE FIGURAN EL «ENTERPRISE» Y OTRAS DE GRAN TONELAJE

El Pentágono asegura que su misión es secreta

especie de "bomba de relojería", es decir, un "acto de represalia con efecto retrasado".

mente a las relaciones entre Washington y Moscú, ni tal vez tampoco, tan siquiera, la situación vigente entre Estados Unidos y China.

de Asuntos Exteriores americano, señor Rogers, subrayó hoy en un discurso el deseo del Presidente Nixon de normalizar sus relaciones con Pekín...

...Y VIETNAM

Las naves portaviones "Kitty Hawk", y "Bon Homme Richard" han sido destacadas ahora a Vietnam para substituir allí a los buques de guerra...

BONN

DESENCADENAR EN AMERICA UNA ORGIA DE FUEGO Y SANGRE

«SERA UNA EMPRESA FORMIDABLE», HA DICHO EL LIDER DE «BLACK POWER» CARMICHAEL, A UN REDACTOR DE «DER SPIEGEL»

BONN, 21. (Del corresponsal de Pyresa, Alberto Crespo). — «Será una empresa formidable la de desencadenar en América una orgia de fuego y sangre.»

Esto no lo dice un cubano revolucionario, ni un chino fanatizado, ni un comunista soviético. Se lo ha dicho a un enviado del semanario alemán «Der Spiegel»...

Según Carmichael, el movimiento revolucionario de los negros tiene tres métodos de procurarse dinero, ha de cumplir tres etapas en Norteamérica...

Las tres maneras de sacar dinero en América para la revolución negra son éstas: Por el trabajo, por la petición y por la simple apropiación, es decir, por el robo.

A juicio de Carmichael, el movimiento de las gentes de color en los Estados Unidos se encuentra ahora, superada la primera etapa que podríamos llamar de despertar de la conciencia...

REVOLUCION SIN FRONTERAS

No se crea, sin embargo, que Carmichael aspira únicamente a implantar un poder negro en los Estados Unidos de América. De hecho su ambición es tan ancha como la tierra...

No puede conocerse el efecto producido por estas declaraciones en el millón de lectores de «Der Spiegel»...

DESPUES DE UN COMBATE DE 4 HORAS

LOS JORDANOS DIERON MUERTE A VARIOS ISRAELIES

Amman, 21. (Efe-Upi). — Fuerzas jordanas dieron muerte e hirieron a 30 soldados israelíes en un encuentro que duró cuatro horas...

Tres tanques y un jeep israelíes fueron destruidos y ocho emplazamientos de artillería y un nido de ametralladoras fueron silenciados.

NOTA DE PROTESTA

DE ISRAEL

Naciones Unidas, 21. (Efe-Upi). — Israel envió anoche al Consejo de Seguridad una nota de protesta por "las grandes violaciones de la orden de alto el fuego"...

Un portavoz de la delegación israelí declaró, sin embargo, que Israel no se quejaba de la incursión del domingo de las fuerzas armadas egipcias en el Canal de Suez...

UNA ORGANIZACION POR ICARIA



24 HORAS HEURES HOURS STUNDEN PHOTO COLOR SERVICE

LOS FRANCESES ANTE EL REFERENDUM

PRODUCEN INQUIETUD Y ASOMBRO LAS DRAMATIZACIONES DE DE GAULLE

PARIS, 21. — (Crónica del corresponsal de Pyresa Manuel de Agustín). — Muchos observadores tratan de explicarse el por qué de esta "dramatización" en la política actual francesa.

CAUSAS DE LA CRISIS

Esta conclusión, admitida por todos, plantea no obstante una duda: ¿Cuál es la verdadera causa de la gravedad? Aparentemente Francia no afronta problemas mayores...

PROBLEMAS ECONOMICOS

Por ejemplo se sabe ya que el General De Gaulle

en su próxima alocución tratara de los problemas económicos, es un sintoma elocuente. "El organismo solo repara en la existencia de un miembro cuando lo tiene enfermo" dicen en medicina...

Luego puede anotarse el hecho de la "resurrección" de Mendes France que anuncia su "reentree" pública para pasado mañana con "una conferencia sobre los problemas de Francia frente a la hemorragia de divisas..."

MITTERAND, ACUSADOR

Añadan a cuanto explicamos lo que afirma el señor Mitterand, "el General De Gaulle se arriesga con el referéndum porque no ha logrado restablecer las finanzas del país..."

Cuanto afirma la oposición hay que someterlo a una cierta reserva, antes de ser admitido, pero indudablemente, "cuando el río suena agua lleva", canta un viejo refrán...

SAIGON

Ataque del Vietcong con cohetes y fuego de mortero

UNOS 35 CAJETES RESULTARON MUERTOS Y OTROS 175 HERIDOS

Saigón, 21. (Efe-Reuter). — Unos 35 cadetes han resultado muertos y otros 175 heridos, a primera hora de la mañana de hoy, en el curso de un ataque con cohetes y fuego de morteros perpetrado por elementos del Vietcong...

AVION MILITAR SUBVIETNAMITA SE ESTRELLA. Saigón, 21. (Efe-Reuter). — Un avión militar sudvietnamita en el que viajaban funcionarios del Gobierno y miembros de Embajadas extranjeras acreditadas en Vietnam...

muerte alguna. Se añade que un incendio se declaró a bordo del aparato en el momento de estrellarse.

Un oficial de las Fuerzas Aéreas australianas ha indicado que el Embajador de Nueva Zelanda, Paul Edmons, ha sufrido fractura de su brazo izquierdo. Al parecer, el Ministro sin cartera Pablo Nur y el portavoz de la Cámara bajo, Nguyen Ba Luong, han resultado heridos.

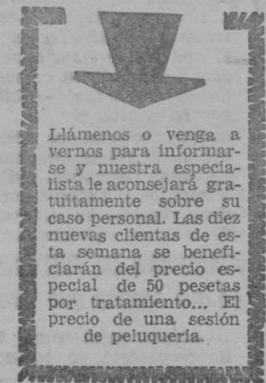
GARANTIZADO

Beigite de Bercy

¡ le hará perder un mínimo de 12,5 cm. en menos de una hora!

Se trata de un método revolucionario. Ataca directamente los centímetros superfluos de se encuentran (solo allí): en la cintura, caderas, muslos, etc. Sin ninguna de esas penosas dietas alimenticias...

¡ Ni un solo fallo! El método S.R.T. es practicado en exclusiva en Palma por el Instituto BEIGITE DE BERCEY. Cerca de 500 señoras de Mallorca ya han regresado a la línea de sus 20 años gracias al método S.R.T. ¡ Ni un solo fracaso! ¡ No hay casos imposibles! para el método S.R.T. ¡ Si Ud. no pierde también 10 cm. con un solo tratamiento S.R.T. le devolveremos su dinero!



Llámenos o venga a vernos para informarse y nuestra especialista le aconsejará gratuitamente sobre su caso personal. Las diez nuevas clientas de esta semana se beneficiarán del precio especial de 50 pesetas por tratamiento... El precio de una sesión de peluquería.

Beigite de Bercy 217864

AVDA. GRAL. PRIMO DE RIVERA, 35 - ENTLO. (Esquina Ricardo Ortega) — Fácil aparcamiento Abierto todo el día: de 9 mañana a 9 noche y sábados, de 9 mañana a 2 tarde.

PROCEDENTE DE PALMA DE MALLORCA

Castiella llegó a Argel

«En esta hora difícil para el Mediterráneo me parece absolutamente necesaria una estrecha colaboración entre los dos países»

DIJO NUESTRO MINISTRO DE ASUNTOS EXTERIORES

ARGEL, 21. (Efe).— A las 18,31 hora española de ayer, y procedente de Palma de Mallorca, llegó al aeropuerto de Dar El Beida el Ministro de Asuntos Exteriores español, don Fernando María Castiella.

Al pie de la escalera fue recibido por el Ministro argelino de Asuntos Exteriores, señor Abdelasis Buteflika, acompañado por altos funcionarios de su Departamento, así como por los embajadores de Argelia en Madrid y de España en Argel. Entre otros jefes de misión que dieron la bienvenida al Ministro español, figuraban el Embajador de Argentina, y el Encargado de Negocios de Chile.

Después de pasar revista a una compañía de aviación que le rindió honores, los señores Castiella y Buteflika se dirigieron al salón de honor del aeropuerto donde conversaron durante breve tiempo y donde el Ministro español hizo unas declaraciones en las que dijo que «en esta hora difícil para el Mediterráneo, me parece absolutamente necesaria una estrecha colaboración entre los dos países en todos los campos y que se sentía impaciente por mantener conversaciones con su colega señor Buteflika y con otros hombres de Estado argelino».

El señor Castiella ha sido alojado en la residencia de huéspedes ilustre «Dar Ali Cherif», una villa emplazada en uno de los parajes más bellos de la capital argelina.

UNA CORONA A LOS HEROES

DI. LA REVOLUCION

ARGEL, 21. (Efe).— El Ministro español de Asuntos Exteriores, Fernando María Castiella, depositó esta mañana una corona de flores en el monumento a los héroes de la revolución argelina.

En la segunda jornada de su visita oficial, de cuatro días, a Argel, el señor Castiella se trasladó después al Ministerio de Asuntos Exteriores, para iniciar conversaciones con su colega argelino, Abdelasis Buteflika.

El Ministro español llegó al cementerio de «El Alia» en unión del Jefe de Protocolo del Ministerio de Asuntos Exteriores, Prefecto de la ciudad y otras autoridades, así como de la delegación oficial que le acompaña. En una breve y emotiva ceremonia, el señor Castiella hizo la ofrenda de una corona ornada con cintas rojo y gualda.

Tras observar un minuto de silencio, el Ministro y sus acompañantes emprendieron el regreso a la capital, distante unos dieciséis kilómetros, para trasladarse a la Sede del Ministerio de Asuntos Exteriores, donde se han iniciado conversaciones hispano-argelinas. Posteriormente los dos Ministros y sus respectivas delegaciones asistirán a un almuerzo de trabajo en la residencia del Embajador de España en Argel.

Por la tarde el señor Castiella cumplimentará en sus despachos oficiales a los Ministros argelinos de Transportes, Rabah Bitat y de Educación Nacional, Doctor Ahmed Taleb en visita de cortesía.

El periódico «El Muyajid» único diario que se publica en Argelia y que es órgano de la revolución, publica esta mañana una amplia información sobre la llegada del Ministro español, con una foto del señor Castiella en la primera página y reproduce el texto íntegro de la declaración que el señor Castiella hizo ayer por la tarde a su llegada al aeropuerto «Dar El Beida», vuelo procedente de Palma de Mallorca.

BUENOS AIRES

DECLARACION HISPANO-ARGENTINA SOBRE EQUIPARACION DE BENEFICIOS LABORARES ENTRE ARGENTINOS Y ESPAÑOLES

ROMEO GORRIA VISITO AL PRESIDENTE CARLOS ONGANIA

nomía y Trabajo Adalbert Krieger Vasena y con el Ministro de Relaciones Exteriores, Nicanor Costa Méndez.

Buenos Aires, 21. (Efe).— El Ministro de Trabajo de España, Jesús Romeo Gorria, y el Secretario de Estado de Trabajo argentino, Rubens G. San Sebastián, firmaron esta mañana la declaración conjunta sobre igualdad de trabajo para argentinos y españoles en materia laboral.

El acto se realizó a las tres y cuarto (hora española) en la sede de la Secretaría de Estado de Trabajo poco después de una breve reunión protocolar que mantuvieron San Sebastián y el Ministro español.

La declaración conjunta formaliza el acuerdo de ambos Gobiernos para concretar en el futuro un amplio convenio que establecerá paridad de beneficios previsionales a los argentinos que trabajan en España con los ciudadanos españoles radicados en la Argentina.

EL MINISTRO ESPAÑOL

DE TRABAJO VISITO

AL PRESIDENTE ONGANIA

Buenos Aires, 21. (Efe).— El Presidente de la República Argentina, Teniente General Juan Carlos Onganía, ha recibido a primera hora de la tarde al Ministro español de Trabajo don Jesús Romeo Gorria, con quien ha mantenido una entrevista de casi una hora de duración.

Estuvieron presentes en la conversación, en el despacho presidencial, el Secretario de Estado de Trabajo señor San Sebastián y el Embajador de España don José María Alfaro y Polanco.

Al comienzo de la entrevista, en presencia de periodistas y cámaras de televisión, el Presidente Onganía puso de relieve que entre España y Argentina sobran las declaraciones de fraternidad, por cuanto esta fraternidad es algo que se está demostrando constantemente con los hechos como la actual visita del Ministro de Trabajo y los acuerdos que en esta ocasión están siendo concertados entre ambos países.

El señor Romeo Gorria, que ha sido declarado huésped oficial del Gobierno argentino, había mantenido entrevistas anteriormente con el Ministro de Estado de Eco-

MANIOBRAS CONJUNTAS

INTERVIENEN BUQUES NORTEAMERICANOS, ESPAÑOLES Y PORTUGUESES

Lisboa, 21. (Pyresa).— A primeras horas de la mañana y finalizado el periodo de ejercicios en el puerto, abandonaron el estuario del Tago las agrupaciones navales españolas, portuguesa y norteamericana que participan en unas maniobras conjuntas que tienen como objetivo aumentar el nivel de preparación de las fuerzas de lucha antisubmarina.

Por parte española interviene el portaaviones «Dédalo» y cinco destructores. Manda el ejercicio el contraalmirante Vázquez Reyes; por parte portuguesa, tres fragatas con acompañamiento de aviones; por parte norteamericana, el portaaviones «Wasa» y siete destructores también con acompañamiento de aviones y helicópteros. Completan la flota tripartita varios buques petroleros y numerosas unidades submarinas.

Por primera vez después de tres meses de lluvia y temporales en el Atlántico, en el que incluso se registró un terremoto, los buques participantes en las maniobras se encuentran con un tiempo excepcionalmente bueno que habrá de facilitar en gran medida su desarrollo. Consiste éste, previsto para cinco días, en la localización de numerosos submarinos enemigos.

En un comunicado informativo, el Contraalmirante Vázquez Reyes manifiesta que aparte de las consideraciones tácticas que hacen valer estas maniobras y el hecho no habitual de ser tres y no dos como hasta ahora las agrupaciones participantes, cobra especial relevancia en esta ocasión el factor moral del estrechamiento de relaciones y la creación de un espíritu de comprensión mutua entre las tripulaciones de los tres países.

Dentro de esta línea de conducta destaca el ejemplar comportamiento de los 5.000 marinos durante su permanencia en la capital portuguesa como un claro indicio de su alto nivel de disciplina.

Horas antes de hacerse a la mar el portaaviones «Dédalo», buque insignia español, fue visitado por el Embajador de España, don José Antonio Giménez Arnau, unido a la Marina española por lazos fraternos que nacen de su actuación como corresponsal de guerra a bordo del «Almirante Cervera» al comienzo de la Cruzada de Liberación.

WASHINGTON

La controversia sobre las bases hispano-americanas

NO TIENE POR OBJETO, EN MODO ALGUNO, CRITICAR EL GOBIERNO ESPAÑOL

WASHINGTON, 21. (Efe-Upi).— El Presidente del Comité de Relaciones Exteriores del Senado, J. William Fulbright, ha declarado que había asegurado al Embajador español que nada de la actual controversia sobre las bases conjuntas hispano-americanas tiene como objeto «criticar en modo alguno», la conducta del Gobierno español en las negociaciones.

Durante las audiencias del Comité sobre la confirmación del nombramiento de Robert C. Hill para el cargo de nuevo Embajador de los Estados Unidos en España, Fulbright anunció que había recibido una carta del Marqués de Merry del Val, Embajador español en los Estados Unidos. «El Embajador —dijo Fulbright— estaba molesto por lo que a él le parecía una censura al Gobierno español durante el proceso de la negociación de una prórroga de estos acuerdos».

«Yo le he escrito, asegurándole que no estamos censurando al Gobierno español, sino a nuestros funcionarios americanos que llevan las negociaciones», añadió el Presidente del Comité.

Por su parte, Hill declaró que haría estas mismas manifestaciones al Embajador si le viese antes de salir para España.

Fulbright declaró que creía que la prórroga del acuerdo debería formalizarse en forma de tratado con objeto de que pudiera ser debatido totalmente y aprobado por el congreso.

«En otro caso, es seguro que habrá reclamaciones en torno al mismo», indicó Fulbright.

El Senador demócrata Stuart Symington, Presidente de una Subcomisión Especial, preguntó a Hill si creía que «el mantener las bases en España era tanto en interés de España como en interés de Estados Unidos».

«Senador, no me gusta ser evasivo —respondió Hill—. Mi respuesta es sí».

Sin embargo, Hill no hizo comentario alguno sobre las negociaciones, temas acerca del cual está siendo actualmente informado por el Departamento de Estado.

En cuanto a la controversia sobre las negociaciones de las bases conjuntas, Hill declaró: «Sé que esto es un asunto interno de nuestro Gobierno. Creo que puedo aclarar al Embajador español que el Comité está criticando la conducta de nuestro Gobierno en este asunto interno, pero que no tiene el menor propósito de censurar a los funcionarios españoles».

LONDRES

Estado de emergencia en Irlanda del Norte

(Viene de la primera página)

de Londres se ha visto obligado a dar un paso energicamente eludido hasta ahora: Movilizar los 5.000 soldados que tiene de guarnición allí.

La violencia de las últimas 36 horas es buen termómetro de la situación en el Ulster: 299 policías y 79 civiles heridos; diez centros de correos, dos autobuses y una asociación incendiados con bombas Molotov (además de tres comercios cuyos propietarios son católicos). A consecuencia de las bombas, la población de Belfast tiene hoy racionada el agua y algunas fábricas se ven obligadas a suspender su trabajo. La policía disparó al aire, practicó 38 detenciones y reconoce que ha sido una pura casualidad que este fin de semana no se haya liquidado con algún muerto. «Esto sucederá tarde o temprano y entonces va a arder el Ulster», declaró uno de los oficiales.

Todos los informes coinciden en que esta provincia se encuentra al borde mismo de la guerra civil. El Gobierno de Londres se ha reunido en sesión extraordinaria y parece inminente un debate de emergencia en el Parlamento.

El problema no es nuevo y en su última fase arranca de aquella «partición» de 1920 que separó los seis condados del Ulster del resto de la isla convertida entonces en República de Irlanda. Desde hace más de 50 años se mantiene invariablemente en el poder un sólo partido, el unionista, encargado de vigilar la fidelidad a Londres; para defenderse contra los católicos, que se sienten colonizados y desean formar parte de la República de Irlanda, el partido unionista ha mantenido una discriminación religiosa a base de regatear a los católicos la vivienda (y con ello el derecho al voto) y el trabajo.

Un dato ilustra esta postura: Cuando la revuelta de Londonderry, en octubre pasado, fue pedida una investigación sobre los motivos de aquellos desórdenes. Todavía no ha sido hecho público el informe sobre sus resultados.

El barrio católico de Bogside, en la ciudad de Londonderry, ha sido nuevamente protagonista de jornadas de terror. 5.000 católicos estaban reunidos para pedir que acabaran las discriminaciones raciales, cuando apareció la policía preparada con equipos de choque. Para evitar el caos, los dirigentes de la manifestación pidieron a sus seguidores que abandonaran ordenadamente la ciudad: La mayoría de los 12.000 habitantes, aterrorizados, huyó de sus casas el amparo de la manifestación. Una vez que estuvieron fuera de Londonderry la policía recibió el mensaje de que abandonaban las calles de Bogside y tras varias vacilaciones accedió; mientras los manifestantes abandonaban las armas provisionales que habían tomado y regresaron luego ordenadamente a la ciudad, formando una columna de más de un kilómetro de largo.

En otras cuatro ciudades del Ulster se han celebrado manifestaciones y contramanifestaciones. Nadie alude directamente a los protestantes, pero en el ánimo de todas las informaciones está la tinte que los protestantes extremistas, perfectamente organizados, se han lanzado a la calle dispuestos a mantener sus privilegios con el terror.

GOBIERNO

En medio de este caos, el Ministro del Interior del Ulster negaba ayer categóricamente que hubiera pedido a Londres la movilización de las tropas. Falso. Apenas convocado el Gobierno del Ulster para una reunión de emergencia anoche llamaba a Londres. El Primer Ministro, Harold Wilson, interrumpió su fin de semana en Chequers y regresó a su residencia oficial para reunirse inmediatamente con los Ministros de Defensa y del Interior y autorizar la movilización de las tropas estacionadas en el Ulster.

Aquí se insiste hoy en que los soldados actuarán de forma «parcial»: que sólo tienen orden de defender los edificios públicos. Un extremo que hay que poner en duda cuando el desorden es común denominador en aquella zona y la policía se declara desbordada. Los cinco mil soldados estacionados en Ulster tienen especializadas en revueltas con una larga experiencia en España: La que obtuvieron en el teprimido y agitado mundo colonial británico desde Hong Kong hasta Anguilla. Ninguno de estos soldados es irlandés, circunstancia cuidadosamente tenida en cuenta para que el mando militar pueda asegurarse en todo momento una disciplina absoluta... si llega la guerra civil, la guerra civil parece estar al alcance de la mano.

¡LA ULTIMA GRAN OBRA SOBRE LA VIDA CONYUGAL Y SEXUAL!

AMOR MATRIMONIO Y SEXUALIDAD

por el Profesor Arias Condeminas y Doctor Artiguezola Saigado

¡SIN FALSOS TABUS, ESTA OBRA ES UN LUCIDO Y REVELADOR ANALISIS DE LA COMPLICADA INTIMIDAD INTERSEXUAL!

DESDE LAS RELACIONES SEXUALES DE LOS PUEBLOS PRIMITIVOS HASTA LAS EXIGENCIAS MATRIMONIALES DE LA VIDA DE HOY.

Principales temas: El amor en los pueblos primitivos — El amor y el sexo en la Historia — El difícil arte del matrimonio — Características e información sobre la sexualidad en el hombre y la mujer — Anomalías y perversiones sexuales — La consumación del matrimonio — El acto sexual — La inseminación artificial — La continencia periódica — Esterilidad — Procedimientos anticonceptivos: Métodos mecánicos y químicos — ¿Qué efectos produce la píldora? El amor libre y sus consecuencias — La verdadera conducta sexual — Enfermedades Educación sexual — Edades críticas — Hogar feliz, etc., etc.

Según declaran los editores, se creen en el deber de avisar que esta obra es sólo para personas formadas, indispensable a los matrimonios y futuros conyugues; pero que no debe ponerse en manos de adolescentes ni de lectores apasionados.

¡CAMPAÑA DE PRECIOS DE PRIVILEGIO! Lo que tendría que venderse a 550 ptas.

Monumental tomo, 23 x 15'5 cms. Ancho del lomo, 6 cms. Encuadernación a todo lujo. Sobrecubierta en colores con funda de acetato.

Con cada pedido, REGALAMOS: «LOS COSACOS», de Tolstói. Lo que fue la vida de los cosacos... Sus peleas, sus orgías, sus bailes y sus libertinos amores. Obra de lujo. Tamaño, 19 x 13 cms. Encuadernada en tela y oro fino. Sobrecubierta de plástico. Vale, 225 pesetas. Y además, REGALAMOS la obra «LOS SUEÑOS», de Francisco de Quevedo el inmortal libro de la agudeza del humor y de la bien lograda vis cómica. Texto íntegro. ENVIOS A REEMBOLSO, CARGANDO DIEZ PTAS. DE GASTOS. TOTAL A PAGAR AL CARTERO, 350 PTAS.

NO ENVIAMOS AL EXTRANJERO NI ADMITIMOS DINERO NI FONDOS ANTICIPADOS.

Pedidos a: LIBROS G. RUIZ - Calle Aragón, 385 - Barcelona (13)



Sólo por 340 ptas. ¡CON REGALOS!

tertulia en la plaza mayor

MANTENGAMOS LIMPIA ESPAÑA



EN UN RINCON DEL TALLER, UN ALUMNO DA LOS ULTIMOS TOQUES A UNA DE LAS MUCHAS MAQUETAS QUE CONSTITUIRAN EL CONJUNTO DE TRABAJOS QUE SERAN PRESENTADOS AL CONCURSO.

—Palma es una ciudad surcia. Nuestra ciudad debería ser una de las más limpias de España. El turismo la ha convertido en el primer escape-rate nacional. Por ella se inicia al resto de la isla y a toda la nación. Nuestra responsabilidad, en este sentido, es enorme.

—Lo es con vistas al exterior y lo es desde el punto de vista nuestro. En ambos sentidos, necesitamos la colaboración de todos. Principalmente de la escuela. Siempre he dicho que los padres, las familias, poco podrán hacer, cívica y pedagógicamente hablando, sin el concurso de los maestros...

—Y viceversa.

—Exactamente. He aquí una simbiosis, hogar-escuela-escuela-hogar, que debe mantenerse a toda costa. Sin ella no hay campaña ni programa ni propósito que valgan. Si el niño (por el que se debe empezar) recibe el ejemplo de sus padres, sea del signo que fuere, difícilmente se comportará en la escuela bajo el signo contrario. Si en su casa son limpios, el niño será limpio en la escuela y en la calle. Si vive entre la suciedad, ella le acompañará a donde quiera que vaya y esté donde esté. El ejemplo que se recibe en los años infantiles, la experiencia adquirida durante la infancia, actúa de forma indeleble en el carácter y marca con fuego, para toda la vida, la conducta del individuo. Por eso hay que aplaudir sin reservas no sólo la campaña propagandística a todos los niveles que lleva a cabo el Ministerio de Información y Turismo (que, dicho sea de paso, es mucho más eficaz de lo que algunos piensan) sino su proyección a nivel escolar (empecemos por el principio) por medio del concurso "Mantenga Limpia España" en el que se dan un Gran Premio Nacional y otro por cada provincia "para galardonar a los alumnos de Centros oficiales y privados de Enseñanza Primaria y Media, que se distinguen en los estudios y realizaciones prácticas de limpieza y embellecimiento de sus localidades" la Orden Ministerial convocando el Concurso es de 23 de diciembre próximo pasado.

—Tengo entendido que el Grupo Escolar Mixto de Son Espanyolet se llevó el premio provincial en la primera y segunda convocatoria.

—Así es. Y como a la tercera va la vencida, sus alumnos, tan ejemplares en tantas cosas, aspiran este año al Premio Nacional, participando con todo su entusiasmo y leal saber y entender en este concurso en buena hora convocado.

—¿Tú crees que tienen probabilidad de hacerse con el Premio Nacional?

—Con toda franqueza he de

decirte que sí. Ayer estuve allí de visita, una visita totalmente particular y, si quieres que te diga la verdad, extraordinariamente agradable, pues no hay nada que me produzca más placer que la limpieza, la belleza y el orden. En este sentido, el ya famoso Grupo Mixto de Son Espanyolet es un perfecto ejemplo, digno de imitar en todos los niveles y grados de la enseñanza, tanto oficial como privada. Sus aulas, patios y corredores; sus talleres, su biblioteca, su espléndido salón de actos, sus pequeños jardines, su minúsculo jardín de plantas silvestres del país, todo pulcro, bello, admirablemente creado y bien cuidado por los alumnos...

—Aparte de su bien ganada fama, el Grupo tiene en su haber una serie de premios y distinciones que le acreditan como modelo en todos sentidos. No en balde tiene un Director y un claustro de Maestros que no sólo son ejemplares en el ejercicio de su magisterio sino que aman su escuela entrañablemente.

—Aquí está el detalle. El hecho de AMAR a su escuela, es decir, de tener auténtica vocación pedagógica, es, en realidad, el que caracteriza mejor al profesorado de Son Espanyolet y el verdadero secreto de sus éxitos y de su prestigio.

—¿Cómo se ha enfocado el trabajo que han de presentar al Concurso los alumnos del Grupo?

—Se trata del estudio y realizaciones prácticas para conseguir la limpieza y el embellecimiento tanto de la escuela como del barrio en el que está situada, como de la ciudad. Se han confeccionado murales, maquetas, dioramas y otros elementos plásticos de gran eficacia pedagógica. Y todo ello, con una fe y un entusiasmo por parte de los alumnos y alumnas que, puedes creerme, emociona. En los talleres, en las irrisimas clases hay un ajeteo tremendo, pero dentro del más estricto orden. Allí se trabaja, te lo garantizo, con auténtica productividad.

—Y ayudas...?

—Pots pensar... No se reciben más ayudas que las no por modestas menos prácticas y oportunas de algún padre agradecido y las que, voluntariamente, aportan los Maestros dedicando horas extraordinarias y todo su afán a la mayor eficacia de su querida escuela.

—¿Tú crees que van a ganar el tan codiciado Premio Nacional?

—Desde luego, se lo merecen. Para mí, es como si lo hubiesen ganado ya. Este Grupo Escolar de Son Espanyolet merece no sólo nues-

tra admiración sino también nuestro agradecimiento de ciudadanos. Es en escuelas como ésta donde empieza y se forja la auténtica, sincera, entrañable, vital e ineludible necesidad de mantener limpia España.



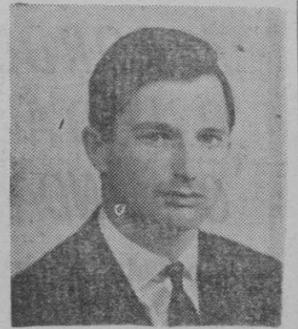
GAFIM

Diganos ud. algo

Mr. James A. Wolfe Murray

«En Inglaterra bebo jerez y en España whisky y jerez»

Paco Valencia, el hombre más simpático de Jerez de la Frontera, nos presentó a su colega Mr. James A. Wolfe Murray, yerno de Sir Alec Douglas-Home, el que fue Minis-



tro de Asuntos Exteriores y Primer Ministro de Inglaterra en 1964, después de la dimisión de Mr. Macmillan. El señor Murray no le va a la zaga en simpatía a don Francisco Valencia. Buena pareja. Le preguntamos al inglés:

—¿Se entienden bien los simpáticos ingleses con los simpáticos jerezanos?

—A la perfección, puedo asegurarlo, porque es una corriente tradicional, de muchos años. —¿Qué es mejor, una copita de vino fino de Jerez o un whisky de Gran Bretaña?

—Cada cosa en su momento.

—¿Qué bebe usted en Inglaterra?

—Jerez.

—¿Y en Jerez?

—Whisky y jerez.

—¿Qué hace actualmente su señor suegro?

—Viene a ser el secretario de Asuntos Exteriores fantasma de la oposición.

—¿Cómo se llama su hija, esposa de usted?

—Se llama Diana, y es la hija menor de Sir Alec Douglas-Home... Nos casamos en 1963.

—¿Es este su primer viaje a Mallorca?

—Es el tercero... A mí, como a todos los ingleses, nos gusta Mallorca de manera extraordinaria... Este viaje de ahora es parte de un viaje de dos semanas por España, a la que amo y admiro.

—¿En qué países vende usted whisky?

—En España, Portugal, Hispanoamérica y Lejano Oriente.

—¿Le compran mucho en España?

—Como usted sabe, en España hay ciertas restricciones en la importación de whisky, lo que hace difícil de cubrir la demanda... El aumento de turismo en España es el reverso de la cantidad de whisky disponible. Esperemos que todo se arreglará pronto. Nuestro whisky se está poniendo de moda en España. Muchos turistas de todos los países que vienen a España y muy particularmente a Mallorca, gustan de encontrar su bebida predilecta... La primera vez que vine a Mallorca fue hace cinco años... Ahora he podido darme cuenta de la velocidad que lleva en turismo... Vamos a brindar con Tío Pepe.

—¿Se bebe mucho whisky en Portugal?

—Portugal es un mercado más limitado, pero crece. Hasta ahora ha sido limitado por el nivel de vida, pero va cambiando también con el turismo.

—¿Y en Sudamérica?

—Allí nuestro mercado más importante es Venezuela, un país muy rico... En Extremo Oriente, Japón es el mercado más potente, aunque actualmente se va limitando porque los japoneses quieren promocionar su propia producción de whisky, por lo que imponen gastos de aduana muy altos... De momento nuestro whisky resulta muy caro allí, y sólo los japoneses ricos pueden comprarlo... Vamos a brindar otra vez.

—¿Con whisky o con vino fino de Jerez?

—Primero con vino fino de Jerez y después con Buchanan, que es nuestra gran reserva... Así el pecado será "blanco y negro".

Listo, pero simpático.

CALDENTEY

Coplas Sin malicia

LUCHA ENTRE HERMANOS

Vi ganar al Manacor porque tuvo furia y suerte. Así mi mal se convierte, lectores, en mal menor.

Si me ilusiona el ascenso del querido Baleares, también me causa pesares un Manacor en descenso.

Entre dos amores late mi corazón oprimido. Mejor me hubiera sentido, lectores, con un empate.

Si pierdes otro partido, buen Martín, no me convences; y en vez de llamarte Vences, te voy a llamar Vencido.

Que el desaliento no cunda, pues triunfa quien persevera. Si el Mallorca va a Primera, el Atlético, a Segunda.

Pero toda mi ilusión es un tumor que se encona si pienso en el Tarragona y pienso en el Castellón.

GIL ARRIBATO

González y Maillo, S/a.

MADRID
Oudrid, 6 (Metro Estrecho)
Tels. 233 69 42 y 233 83 05

VALLADOLID
Cadiz, 7 (Delicias)
Tel. 22 51 60 (3 líneas)

REPRESENTANTES GENERALES PARA ESPAÑA DE

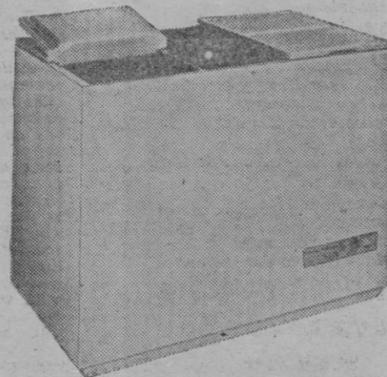
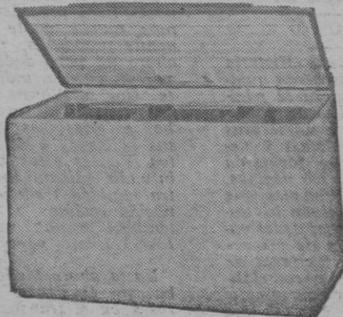
30 AÑOS DE DEDICACION AL FRIO INDUSTRIAL



Arcones congeladores

TODAS LAS APLICACIONES DEL FRIO PARA LA CONSERVACION DE ALIMENTOS

Cámaras frigoríficas automáticas.
Túneles de congelación.
Enfriamientos de líquidos.
Congeladores de placas de contacto.
Fábricas de hielo en escamas.
Maquinos industriales.
Centrales hortofrutícolas.
Centrales lecheras, etc.



CALIDAD TECNICA EXPERIENCIA
FUNDAMENTO DE NUESTRA ABSOLUTA
GARANTIA



CONCESIONARIO PARA EL ARCHIPIELAGO BALEAR:

FRIGORIFICOS BUJOSA

Dr. FERRAN, 72-74
PALMA DE MALLORCA
TELF. 25 15 64

EDITORIAL CALENDARIO PUBLICITARIOS

modelos exclusivos alta calidad, precisa vendedor PALMA DE MALLORCA, posibilidad exclusiva toda la ISLA. Escribir Sr. Fernández, Apartado 14.135 MADRID (14).

HOY, 32 PAGINAS

A BORDO DEL BUQUE INSIGNIA, RUEDA DE PRENSA CON EL COMANDANTE EN JEFE DE LA VI FLOTA

«La flota americana en el Mediterráneo es mucho más potente que la rusa, si bien esta última es técnicamente admirable»

«Nuestros aviones se han quedado viejos» (tienen de 3 a 4 años), pero en breve serán renovados»



EL VICE ADMIRAL RICHARDSON, COMANDANTE EN JEFE DE LA VI FLOTA DE LOS ESTADOS UNIDOS

ESPAÑA ES EL PAIS MAS CORDIAL Y COMPENSIVO PARA NUESTRAS TRIPULACIONES

En su día, en una de nuestras recientes ediciones, desde estas mismas columnas dimos noticia de la llegada a Palma de una altísima personalidad militar norteamericana: el Comandante en Jefe de la VI Flota de los Estados Unidos, Vice-Admiral David C. Richardson, a bordo del buque insignia...

prensa» con el Comandante en Jefe a bordo del referido buque insignia. El Vice-Admiral Richardson nos recibió acompañado de altos mandos de la VI Flota y del Agente Consular de los Estados Unidos en Palma don Bartolomé Bestard. El Almirante estuvo cordialísimo y contestó... a todas las preguntas que podía contestar sin faltar a la disciplina. (Continúa en la página 13)

RESUELTAS FELIZMENTE TODAS LAS DIFICULTADES

Ayer fueron desembarcados los primeros pobladores de la reserva africana

Para días inmediatos se esperan dos barcos con sendos cargamentos de fieras y animales salvajes

CURIOSIDAD: MAÑANA LLEGARA UN CARGAMENTO POR AVION: GRULLAS, MARABUS, UN LEOPARDO... Y 50 POLLOS DE AVESTRUZ

La «Reserva Africana», verdadero trasplante de una parcela del «Continente Negro» en el corazón de Mallorca ahora podemos decir que felizmente ya es una realidad. Y decimos «felizmente», porque superadas todas las dificultades ayer al mediodía fue desembarcado en los muelles de Palma el primer contingente de pobladores de la mencionada Reserva. El primer contingente, procedente de Túnez, no pudo ser desembarcado por dificultades administrativas. El barco tuvo que emprender viaje a Marsella, desde donde las fieras fueron llevadas nuevamente a Túnez. Pero como decimos, ya están en Mallorca.

«Bienvenidas» a los pobladores de la «Reserva Africana». Enhorabuena a quienes han emprendido esta notable empresa, por haber resuelto (como siempre) la compleja gama de requisitos que exige una realización de esta naturaleza. «La «Reserva» es una espléndida realidad, de la que merecería y literaria «in situ»...

MANANA, FIESTA DEL LIBRO, APARECE EL PRIMER FASCICULO DE LA MAGNA «HISTORIA DE MALLORCA»

Realizada por J. Mascaró Pasarius, coordinando la labor de más de 50 intelectuales y especialistas

Dentro del panorama editorial, los fascículos constituyen una novedad que ha tenido un indudable éxito. Permiten mediante cómodos desembolsos muy económicos ir reuniendo obras monumentales, costosas, que de otro modo difícilmente se podrían adquirir. Ahora bien, hasta ahora las obras en fascículos eran de carácter y ámbito nacional: «Historia de España, grandes enciclopedias, etc. Mallorca será la primera región de España que tenga «su» Historia ofrecida al público mediante esta modalidad de obra redactada, concebida y editada en unas condiciones y características que bien la pueden calificar de única.

Los fascículos, quincenales, formarán 4 lujosos volúmenes con infinidad de ilustraciones en blanco y negro y color

Los apéndices comprenderán infinidad de temas, desde el contrabando a los judíos, pasando por los mallorquines en Francia, el Derecho Foral, el aceite, el turismo, etc...

POR VEZ PRIMERA SE OFRECE SISTEMATIZADA LA HISTORIA DE LA ISLA, DESDE LA FORMACION GEOLOGICA HASTA NUESTROS DIAS

laboración de los demás, la capacidad increíble de acción y de trabajo de un hombre como Mascaró Pasarius podía hacer el milagro que lo es, de la obra que ahora vamos a presentar a nuestros lectores.

POR PRIMERA VEZ. LA SISTEMATIZACION

Los fascículos de la «Historia de Mallorca», aparecerán quincenalmente y tendrán 32 páginas en papel couché de primera calidad, con numerosas ilustraciones en blanco y negro y en color que formarán dos volúmenes de 130 páginas, más otros dos volúmenes que posiblemente formarán los suplementos. Por necesidades puramente técnicas y de promoción, las sucesivas entregas de fascículos no serán correlativas en su numeración aunque sí en sus temas. Al final, una serie de índices detallados y completos, harán de esta monumental obra algo sumamente práctico y manejable, en la que el lector tendrá inmediatamente a su alcance lo que desea saber sobre cualquier tema, sobre cualquier momento y lugar. Por algo esta «Historia de Mallorca» será una verdadera enciclopedia de nuestro pasado, y devenir en el transcurso de los tiempos, desde la era de los cataclismos y formación geológica hasta días mismos en que nos ha dado vivir.

Esta labor en Mallorca «stampo» tiene precedentes. Tenemos mucha gente excelente preparada, pero hasta ahora un poco dada a actuar por su cuenta, individualmente (los mallorquines somos muy individualistas, ya se sabe) en ocasiones celosos de sus hallazgos y descubrimientos. Vencer estas barreras e iniciar «dinamismo» a nuestra tradición y conciencia «alma» es algo que también estaba reservado a José Mascaró, veje que sí.

Hasta ahora Mallorca contaba con excelentes historiadores y en el transcurso de los tiempos han aparecido valiosas monografías e historias parciales, que no vamos a reaccionar porque sería interminable y porque creemos están en el ánimo de todos. Pero faltaba lo más importante tal vez: la sistematización. Y aquí está, a partir del primer fascículo de la «Historia de Mallorca» que comentamos: la gran orquestación y armonización de todos los «aires sueltos», por vez primera efectuada en algo más que una obra escolar o de divulgación, entendida bien.

Los organizadores nos decían que esperaban que se llenara la Sala Imperial; nosotros estamos seguros de que será así.

LA PALABRA, LA IMAGEN, EL CONTENIDO

Algunos historiadores e han considerado que la «Historia de Mallorca» termina cuando el antiguo reino. A nuestro entender esto supone tanto como pretregar que no ha pasado

nada en la Isla desde los tiempos de Felipe V o así. Sea cual sea la situación administrativa de una región natural, ésta se sigue desarrollando conforme a sus condicionamientos culturales, geográficos, históricos y sus habitantes conforman a diario el «siau qui sou». La «Historia de Mallorca» de Mascaró Pasarius abarcará desde el albor de los siglos a nuestros días, comprendiendo momentos tan interesantes y tan poco estudiados como el Alzamiento Nacional y los años de la guerra civil en Mallorca.

Mención aparte merecen los suplementos, verdaderas monografías sobre una inmensa variedad de temas, algunos inéditos, que contribuirán a completar esta «total visión», que de Mallorca va a ofrecernos la obra que reseñamos: «El aceite», «el contrabando», «el bandolerismo», la medicina y los curanderos», el «Derecho Foral», «judíos, moros y cristianos», «el arte de nuestros días», «mallorquines en Francia», «La Marina», «renacimiento literario mallorquín», etc., etc.

Si importante es el contenido literario y documental, no menos lo será la parte gráfica. El fabuloso archivo de don Jerónimo Juan y el de don Jaime Escalés y el propio de José Mascaró (4000 negativos en negro y color) nutrirán la parte gráfica de esta obra monumental. Al igual que infinidad de dibujos, croquis, mapas, planos, etc. Pero no queda todo ahí: personalmente el autor ha recorrido y recorrerá el territorio de Mallorca o relacionada con nuestra Historia para recoger «in situ» fotografías de monumentos, escenas, tipos, ambientes, paisajes, etc. de Madrid, Barcelona, Tarragona, Salou, París, Cigliari, Ciudad del Vaticano, Montpellier, Cambridge, Argel, Nápoles, Sicilia, etc.

TENEMOS UN DEBER DE COLABORACION

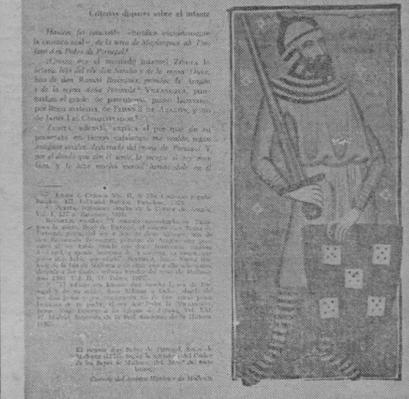
Aparte la infinidad de horas, de dedicación, de trabajo... esta obra monumental supondrá una inversión de varios millones de pesetas. Es una empresa «equitativa» que si se para cubrir gastos, sin contar el trabajo personal, dará por lo que por muy satisfechos a nuestro cada vez más admirado José Mascaró Pasarius.

No hace falta por tanto decir que es imprescindible la colaboración de todos. Vamos a todos a suscribirse a los fascículos de la «Historia de Mallorca» es decir, vamos a contribuir a su feliz culminación. Vamos a demostrar un elemental y mínimo interés por «nuestras cosas»: lo más genuino y auténtico de nuestro cada vez más admirado José Mascaró Pasarius.

Además de diez bellísimas e internacionales maniqués (uno, ante tanta belleza, perdía la noción del tiempo y de lugar), estuvieron presentes ayer en la reunión de la que hablamos, Joaquín Soler Serrano, el magnífico compañero y ahora Director del Pueblo Español, y todo el equipo de colaboradores, estuvieron también presentes la señora Garleiz, que es propietaria de la casa de modas que ha brindado sus modelos para la exhibición. Además varios e importantes amigos que se han sumado para, entre todos, hacer de este Festival de mañana, todo un acontecimiento.

ALBA DEL REINO DE MALLORCA

1. DON PEDRO DE PORTUGAL, INFANTE DESTERRADO



FASCIMIL A ESCALA MUY REDUCIDA, DE LA PRIMERA PAGINA DEL PRIMER FASCICULO, QUE SALDRA MAÑANA, «FIESTA DEL LIBRO». LA FOTO EN EL ORIGINAL ES UNA MARAVILLOSA TRICOMIA DEL CODICE DE LOS REYES DE MALLORCA, REPRESENTANDO A D. PEDRO DE PORTUGAL POR REQUISITOS TECNICOS LA OBRA SE INICIA CON EL «ALBA DEL REINO DE MALLORCA».

QUINIELAS: SIGUE LA RACHA

UN HUMILDE ALBAÑIL DE 22 AÑOS, DE SELVA, ACERTANTE DE UN «PLENO»

Definitivamente, la suerte, ahora en forma de quinielas, parece que como millones de turistas, se ha decidido a quedarse entre nosotros. Una y otra semana, o jornada quinielista, como se prefiere, caen sobre nuestras islas lluvias de millones. Están todavía recientes los premios de treinta y tantos millones, los diecisiete millones y otros muchos e importantes premios.

ven, 22 años, y albañil de profesión. Bernardo vive con sus El padre es minero. Lo jubilaron por invalidez. Tiene dos hermanos, Juana Ana y Gabriel.

Bernardo —nos dicen— no

sabe nada de fútbol. El muchacho se tuvo que enterar de que había acertado un «atorce» por otro amigo. Al principio, claro, no lo creyó; después, cuando el amigo se puso serio, cuando insistió que era cierto, palideció, balbuceó y, naturalmente, perdió el control de sus nervios.

«¿Qué método empleó Bernardo para llenar su impresor? Ninguno. Nada de lógica, nada de datos ni nada de simpatías por uno u otro equipo. El muchacho, el desde ahora millonario, iba escribiendo sus resultados a lo loco: tal como

le venían a la mente. El resultado, un pleno. Con el muchacho, no hemos podido hablar. El no estaba en casa. Pero lo que importa es que, de nuevo, la suerte ha caído en nuestra provincia. Enhorabuena, Bernardo.



BERNARDO POL, EL AFORTUNADO GANADOR

«Pequeños Reportajes» Escriben: ANTONIO PIZA y JAIME JIMENEZ

PALMA ES UNA FIESTA» SERA UNA VELADA DECIDIDAMENTE SENSACIONAL

DESFILE DE MODELOS INEDITOS, ESPECTACULAR SHOW» Y GRANDES SORTEOS DE VALIOSOS REGALOS

ESTA AQUI EL «SURTIDO DE GUAPAS» QUE PARTICIPARA EN ESTA GALA A BENEFICIO DE LA LUCHA CONTRA EL CANCER

Mañana por la tarde, en la Sala Imperial del Pueblo Español, gran fiesta benéfica social, para recaudar fondos para el tratamiento de la leucemia, se nos congregó ayer en el Hotel Victoria, en donde, una agradable reunión de prensa, nos enteramos de todo lo que creímos de interés para nuestros amigos lectores.

Además de diez bellísimas e internacionales maniqués (uno, ante tanta belleza, perdía la noción del tiempo y de lugar), estuvieron presentes ayer en la reunión de la que hablamos, Joaquín Soler Serrano, el magnífico compañero y ahora Director del Pueblo Español, y todo el equipo de colaboradores, estuvieron también presentes la señora Garleiz, que es propietaria de la casa de modas que ha brindado sus modelos para la exhibición. Además varios e importantes amigos que se han sumado para, entre todos, hacer de este Festival de mañana, todo un acontecimiento.

mañana en la Fiesta. Ante tanta belleza, ante tanta maniqué famosa, los reporteros, palabra, no sabemos por donde comenzar la lluvia de preguntas. Como es imposible hacer una entrevista colectiva, diremos que, por ejemplo, Alicia Borrás, que fue «Miss España», se pasa largas temporadas fuera del país, pasando modelos en el extranjero. Ahora vino de los

Estados Unidos. Opina que es, que se paga más fuera que dentro de España. Ivana, la modelo que alcanzó fama nacional trabajando en televisión, precisamente al lado de Joaquín Soler Serrano, se ha pasado definitivamente a esa sugestiva profesión que es de maniqué. Que, desdichadamente, una preciosa maniqué francesa, nunca ha pasado en Francia, y opina que sus compañeras españolas son estupidas; que Nieves opina que la alta costura española se puede tutear con la francesa: que hay una maniqué australiana, nada menos, que es una monada; que las maniqués mallorquinas que tomarán parte en el desfile son unos «bombones»... En fin, que tendríamos que escribir miles y miles de párrafos dedicados a las diez bellas, pero nuestro Director nos armaría un escañado, y que, en vista de ello, lo mejor que puede usted hacer, amigo lector, es estar mañana en el Festival. Nos lo agradecerá, palabra.

Y para nuestras lectoras les diremos que los modelitos que se pasarán van desde un traje de baño último grito, hasta el más suntuoso vestido de gran gala.

LA IMAGEN

Diez son las maniqués ¡Y que maniqués, amigo lector! que mañana, en la Sala Imperial del Pueblo Español, tomarán parte en un festival fabuloso a beneficio de la lucha contra el cáncer. Una muestra de ellas. De las maniqués, aquí, en el grabado. Nosotros recomendamos que vayan a verlas, mercede la pena.

O sea, que merece la pena asistir al acto. Además —y esto es digno de tener en cuenta— lo que se recaude, irá destinado a una Asociación ejemplar: La Lucha Contra el Cáncer.

EL FESTIVAL

Joaquín Soler Serrano, en breves palabras, nos explicó en que se divide el Festival:

«En primer lugar, un pase de modelos inéditos, claro, a cargo de estas diez bellísimas maniqués. Después, un fabuloso «show» en el que participarán importantes atracciones, sorteos de grandes regalos a base de modelos, bolsos, broches, transistores, etc., fin de fiesta, baile... en una palabra, todo un acontecimiento.

«Teniendo en cuenta que es una función benéfica, y de auténtica categoría, los precios son en verdad bajísimos: 200 pesetas la entrada, lo que da derecho a consumición, participación en los sorteos y muchas etcéteras más.

Los organizadores nos decían que esperaban que se llenara la Sala Imperial; nosotros estamos seguros de que será así.

LAS BELLAS

Y pasemos al capítulo de las bellezas femeninas que mañana...



ADEMAS DE ESTAS BELLISIMAS MANIQUES, TOMARAN PARTE EN EL FESTIVAL ATRACCIONES INTERNACIONALES Y HABRA UN IMPORTANTE SORTEO DE REGALOS. ENTRE LAS BELLAS, ALICIA BORRAS, MISS ESPAÑA. (Fotos JUANET)



DIEZ SON LAS MANIQUES ¡Y QUE MANIQUES, AMIGO LECTOR! QUE MAÑANA, EN LA SALA IMPERIAL DEL PUEBLO ESPAÑOL, TOMARAN PARTE EN UN FESTIVAL FABULOSO A BENEFICIO DE LA LUCHA CONTRA EL CANCER. UNA MUESTRA DE ELLAS. DE LAS MANIQUES, AQUI, EN EL GRABADO. NOSOTROS RECOMENDAMOS QUE VAYAN A VERLAS, MERCEDE LA PENNA.

JOSE MASCARÓ PASARIUS, DIRECTOR DEL «HOMENAJE A LA PALABRA Y A LA IMAGEN»

EN EL TEATRO BALEAR Y EN EL
TRANSCURSO DE UN MAGNO FESTIVAL

Juan Morey Jaume (de Manacor) y Margarita Bonet Cardona (de Ibiza) fueron proclamados premios provinciales del IX Concurso Nacional de Redacción



Acaban de ser proclamados premios provinciales del IX Concurso Nacional de Redacción, Juan Morey Jaume y Margarita Bonet Cardona, a los que vemos en el momento en que los locutores Carmina Bruzel y Enrique Casademont, junto con los ganadores del año pasado; el Jefe de Relaciones Públicas de INCA, S. A. (concesionarios de COCA-COLA) don Luis García; representantes de "Tberia, Líneas Aéreas de España" y del diario "BALEARES", les desean la mejor suerte en la ronda de finalistas, el próximo día 4, en Madrid.

Una hora antes de la anunciada para el comienzo del Festival ya empezaban a llegar alumnos y más alumnos al Teatro Balear donde se iba a celebrar este primer acto revestido de cierta solemnidad y a partir del cual se puede decir que comenzará un fuerte "sprint" de finalistas que indefectiblemente, tras las inevitables eliminatorias a cargo de competentes e independientes tribunales, terminará en Perú.

Otros premios se otorgarán en la Gran Final de Madrid que se celebrará el día 4 del próximo mes de mayo: Frankfurt, Rorra y Portugal. Niños y niñas hasta un número de 98 recibirán estos magníficos premios.

Todo era sana alegría. Hemos dicho más de una vez que el Concurso Nacional de Redacción, pese a tratarse de una prueba eminentemente cultural no tiene la gravedad de una oposición. Los nervios no desequilibran. No se vive la angustia del examen, sino la preocupación deportiva, alegre y divertida, de la competición.

No siempre se sabe del resultado de un examen entre música, espectáculo y algarabía. Es bonito hacer algo importante sin que el alumno —joven todavía— perciba que está haciendo en muchos casos por su propio porvenir. Ese futuro que en las tradiciones monsergas paternas se presenta duro, árido, escabroso. Redactar, escribir bien, manejar con soltura las palabras no lleva implícito una serie de reglas que hay que aprender de memoria, convirtiendo algo tan bello como la prosa castellana en un mundo gris, triste, sólo apto para unos pocos privilegiados.

El Concurso Nacional de Redacción, que organizan los Concesionarios de Coca-Cola y patrocina la Dirección General de Enseñanza Media, y el Diario "BALEARES" está marcado por el distintivo de la alegría, que no está divorciada de la responsabilidad, sino que caminan unidas y es precisamente donde radica el meollo del prestigio, siempre ascendente, que ha tomado el Concurso no sólo

en nuestro país, sino que ha desbordado los límites de nuestras fronteras.

nadie triste. Se suceden los flash de los fotógrafos. Premio y fogueazo. Por fin bajan



Las atracciones tuvieron calidad. Todas arrancaron grandes ovaciones. En este montaje pueden ver a los campeones internacionales de "Yo-Yo" (Kazuyo Hara y Zuluaga) que tuvieron que adelantar su actuación por tener que actuar por la tarde en Televisión Española; a los ya famosos Z-66 con sus luces psicodélicas y a los formidables payasos "Balín y Dito". — (FOTOS CASTELL).

EL FESTIVAL

A la hora anunciada comenzaba el espectáculo. Al micrófono los locutores pronunciaron unas frases de salutación. A continuación salió el primer número del estupendo programa de atracciones. Así, sucesivamente, fueron actuando los artistas anunciados hasta que en el descanso se pidió silencio. Ya los murmullos de los muchachos y sus acompañantes iba creciendo. Había llegado la hora "h" del Concurso.

Uno a uno se fueron desgranando los nombres de los ganadores. Diez masculinos y diez femeninos.

Y de ellos, dos: la niña Margarita Bonet Cardona y el niño Juan Morey Jaume con carácter de finalistas. Los veinte subieron al escenario. El público aplaudía sin cesar. Auténtico ambiente festivo. Alegría en los que subían en busca del premio. Y alegría también en los que se quedaban en el patio de butacas o en las plateas. Aquí no hay

todos. Siguen los comentarios, las felicitaciones, la precipitación por abrir las cajas de los obsequios. Tres timbrazos. El espectáculo continúa. Actúan ahora El muñeco Paulinet, Neppy, cómico y Los Z-66.

El Festival ha terminado. Las incógnitas ya están despejadas. Madrid aguarda. La Gran Final se va a celebrar en pleno apogeo primaveral. Delante de nosotros pasa la niña Margarita Bonet Cardona ganadora femenina. Está nerviosa. Sonríe. Quiere hablar muy deprisa. La llaman, la felicitan de todos los sitios. Un momento en el vestíbulo del teatro, mientras nos buscamos al otro triunfador. Cursa estudios en el Instituto Santa María de Ibiza.

- ¿Contenta?
- Muchísimo.
- ¿Lo esperabas?
- No, pero tenía mucha ilusión.
- ¿Primer premio de tu vida?
- Literario, sí.

—¿Geográficamente está más lejos Perú que hace unas horas?

—Pues el Perú no lo sé, pero Portugal ya lo tengo muy cerca.

El niño se llama Juan Morey Jaume. Escucha a su compañera con atención. Para él son ahora las preguntas relámpago.

—¿Colegio?
—Ramón Llull, de Manacor.
—¿Qué nota sacaste el mes pasado en Literatura?
—Sobresaliente.
—Dime lo que piensas del Concurso Nacional de Redacción.

—Que es estupendo.

—¿Pensabas lo mismo antes de presentarte al Concurso?

—Si, pues nos entusiasma a todo el curso. Prueba de ello es que entre los diez primeros nos hemos clasificado tres de mi colegio. Pues suerte e ingenio. Madrid os espera. El hecho de haber llegado hasta aquí dice mucho en vuestro favor. ¿Quién sabe si os veremos vestidos de azafata y piloto, respectivamente!

CAPITULO DE

AGRADECIMIENTO

En nombre de los organizadores, queremos dar las gracias a todos los directores y profesorado de los centros de enseñanza que con tanto interés han colaborado en el éxito de este concurso de redacción.

COLUMNA DE HONOR

FINALISTAS MASCULINOS

1. Juan Morey Jaume, Colegio Ramón Llull de Manacor.
2. Clemente Garau Febrer, Colegio La Salle de Manacor.
3. Guillermo José Bezzina Morey, Coleg. Ramón Llull-Manacor.
4. Juan Manuel Torres Velasco, Colegio La Salle de Palma.
5. Francisco Cuenca Pamblanco, Coleg. S. Agustín-Palma.
6. Pedro Palou Mas, Colegio de Montesión-Palma.
7. Bernardo Luis Crespi Durán, San Francisco, de Palma.
8. Pedro José Galmés Soler, Colegio Ramón Llull de Manacor.
9. Juan Gelabert Tomás, Colegio de San Alfonso de Palma.
10. Gabriel Canavés Quetglas, Instituto Ramón Llull-Palma.

FINALISTAS FEMENINOS

1. Margarita Bonet Cardona, Instituto Santa María de Ibiza.
2. Mercedes Toral Laparra, Colegio Sagrado Corazón-Palma.
3. Lucía López García, Colegio San José Obrero de Palma.
4. María José Cuesta García, Instituto Juan Alcover-Palma.
5. Francisca María Pizá Aulet, Colegio Jesús María de Palma. (Fca. María Pizá es la encantadora niña Queta, que con su hermano Teo forma el famoso dúo.)
6. Juana Marta Pascual Sureda, Coleg. S. Fco de Asis-Manacor.
7. María Paredes Alou, Colegio Madre Alberta de Palma.
8. Margarita Garcías Vidal, Coleg. Arcángel S. Rafael-Palma.
9. Margarita Núñez Castro, Instituto Sta. María de Ibiza.
10. M^a Magdalena Vidal Masanet, Coleg. Madre Alberta-Palma.



El Teatro Balear vivió el pasado domingo por la mañana un ambiente juvenil estupendo. Las localidades se llenaron. Los vestíbulos, momentos antes de iniciarse el festival, ya estaban abarrotados como puede verse en esta fotografía.

BANCO DE SANTANDER

pregunta:

¿Sabe usted por qué seguimos ofreciendo nuestro CREDITO PERSONAL?

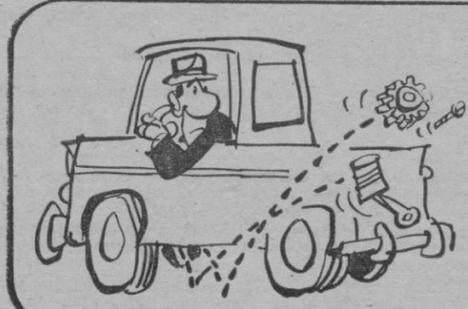
porque es verdad que:



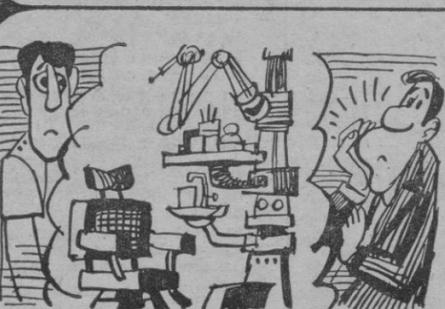
Estudiar es una justa aspiración; pero no siempre hay becas y los libros son indispensables.



La compra al contado ¿no es muchas veces más atractiva?



Cuando su automóvil es una herramienta de trabajo, debe estar a punto.



Acabó su carrera... y empezar a ejercer requiere en ocasiones un material caro...



Una boda suele tener su fecha ideal. Es triste demorarla por falta de dinero...



Usted tendría que arreglar su vivienda en una sola obra; sin embargo el presupuesto le detuvo.



Las vacaciones son una evasión sana y privarse de su disfrute no le permite reponer las energías gastadas.



Una enfermedad, una operación, es ya una desgracia. Si encima no puede costearla, es además un infortunio.

Estas y otras preocupaciones humanas han motivado nuestro servicio de CREDITO PERSONAL



Desde 1857 venimos creando nuevas modalidades de servicios bancarios... Y así seguiremos.

Aprobado por el Banco de España con el N.º 737817

Santer 31

MISA EN LA CAPILLA DE LA JEFATURA PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO

POR EL ALMA DE DOÑA ESTHER MELENDEZ

Pasado mañana jueves, día 24, a las 11 de la mañana, y organizada por el Jefe Provincial y el Consejo Provincial del Movimiento, se celebrará en la Capilla de la Jefatura una misa por el alma de doña Esther Meléndez de la Maza, madre del Subjefe Provincial del Movimiento, don Guillermo Sureda Meléndez, fallecida el 27 de marzo.

A este acto religioso quedan invitados familiares y amigos.

Doscientos millones para Palma

AMORTIZABLES EN 20 AÑOS

Un mallorquinista de los que siguieron las incidencias del partido Rayo Valleciano - Mallorca, el domingo por la mañana, nos comunicó el que el Alcalde de Palma, don Gabriel Alzamora, había pronunciado unas frases refiriéndose a las gestiones que había realizado en Madrid sobre un préstamo de la Banca Oficial al Ayuntamiento.

Desde semanas atrás estaba pendiente de resolución la solicitud del préstamo de unos doscientos millones, para financiar los embalses de Cúber y Gorc Blau. Las gestiones se centraban en lograr un plazo de amortización, mayor que el ofrecido, que era de diez años.

Ante las noticias nos pusimos al habla con el Teniente de Alcalde Presidente de Smaya, señor Izquierdo, quien nos confirmó que se había logrado el que la amortización del elevado préstamo fuese de veinte años.

Ha muerto doña Dolores Sureda, viuda de Alcover

CONTABA 103 AÑOS



Ayer, a la avanzada edad de 103 años, falleció en Palma, doña Dolores Sureda y Pujol, viuda de Alcover.

Doña Dolores Sureda de Alcover, era desde hace mucho tiempo

po una institución en nuestra ciudad, no solo por su avanzada edad, sino por ser la cabeza de una familia que ha logrado destacar en múltiples facetas profesionales y sociales palmesanas.

De familia conocida y respetada, doña Dolores era querida y admirada por los que tuvieron ocasión de tratarla, que eran ganados por su alegría y simpatía. Aún recordamos cuando hace tres años, reunió a su familia a su alrededor para celebrar el fausto acontecimiento de su centenario. Ahora, esta misma familia se reunirá para rendirle el último tributo, afectada por el dolor causado por el vacío que deja la extinta.

E. P. D.

A sus hijos, don Guillermo, Notario de Barcelona; doña Teresa; don Pedro, Médico; doña Catalina, doña Dolores, y don José Felipe, Embajador de España; a sus hijos políticos, doña Emilia González Miura; doña Magdalena Llompert Salas, don Juan Planas Serra y doña Alicia García-Calamarta, nietos, biznietos, tataranietos y demás familiares, queremos hacer llegar nuestra más sentida condolencia. Con doña Dolores se extingue el símbolo y la cabeza de un linaje mallorquín entrañable, y «BALEARES» se asocia de corazón al dolor de la familia Alcover, tan querida y extendida por todos los ámbitos nuestros.

PRESENTACION DE «L'ABISME»

DE GABRIEL JANER MANILA, PREMIO «CIUDAD DE PALMA» DE NOVELA 1967

Hoy martes, día 22, a las 8 de la tarde, tendrá lugar en el Circolo de Bellas Artes (Casal Balaguer) un acto cultural para presentar al público la novela «L'abisme» de Gabriel Janer Manila.

Esta obra, con la que el joven escritor mallorquín obtuvo el Premio Ciudad de Palma «Gabriel Maura» de Novela correspondiente al 1967, ha sido publicada por la Editorial Moll en la prestigiosa colección «Les Illes d'Or» (que alcanza con este volumen su núm. 96) y constituye una de las novedades más importantes que ofrece dicha editorial con motivo de la Fiesta del Libro.

El Circolo de Bellas Artes se complace en invitar a este Acto a sus socios y al público interesado.

Junta General del Banco Industrial de Bilbao

Brillante ejercicio, con fuertes incrementos en depósitos e inversión

El notable crecimiento que el Banco Industrial de Bilbao ha experimentado en todos los órdenes queda fielmente plasmado en el auge de la cotización de sus acciones

El estrechamiento del coeficiente de garantía debe determinar una posible ampliación de capital

El pasado día 18 de abril se celebró en los locales de su sede central, la Junta General del Banco Industrial de Bilbao. En ella presentaron documentados informes a los accionistas asistentes el Presidente de dicha entidad y su Director General, refiriéndose el primero a la proyección futura y perspectivas del Banco y el segundo a la marcha del Ejercicio 1968, quinto de su vida social.

D. José Manuel Delclaux, Presidente del Banco Industrial de Bilbao, dijo:

Hemos continuado prestando nuestro apoyo a aquellos sectores de nuestra economía que tropiezan con mayores dificultades para su promoción y financiación: la pequeña y mediana empresa. Lo corroboran las siguientes cifras: El 54,7% de nuestros créditos son de importe inferior a 5 millones de pesetas.

El 21,7% se encuentran entre los 5 y 10 millones. El resto, es decir el 23,6% por más de 10 millones de pesetas. Esta atención primordial que prestamos a los sectores más necesitados, no implica permanecer ajenos a las nuevas corrientes que se hacen sentir dentro del campo financiero. A este respecto, y como integrantes del Grupo Bancobao, hemos creado la Sociedad Financiera de Ventas a Plazo «SOFIVENSA», participando en un 25% de su capital social. Al mismo tiempo tenemos solicitada autorización para la creación de otra nueva Sociedad, ésta acogida a los beneficios de la legislación sobre entidades de financiación de Ventas a Plazo.

La política de congelación de dividendos, en lo que supone posibilidad de aumentar nuestras reservas, significa un fortalecimiento del Banco y una mayor base para el cálculo de los dividendos futuros.

Nuestras acciones han constituido un elemento puntero en el renacer de las Bolsas españolas, registrando un espectacular incremento en su cotización.

El coeficiente de garantía que exige que nuestros recursos propios deban cubrir el 10 por ciento de los ajenos, puede plantear la necesidad de un capital más alto para poder maniobrar en el futuro.

Es posible que esta ampliación de Capital deba llevarse a cabo antes de la próxima Junta General. Y su proporción sería de 1 acción nueva por cada 6 antiguas, previa la oportuna autorización oficial que habríamos de solicitar.

D. Juan José Echeberria, Director General del Banco Industrial de Bilbao dijo:

El Banco Industrial de Bilbao ha visto la posibilidad de proporcionar al actual ahorro las dos exigencias que primordialmente demanda: interés y facilidad de disposición de su ahorro mediante el instrumento de las imposiciones a plazo superior a dos años pignoras.

El crecimiento de nuestras imposiciones fue espectacular durante 1968. De 2.131 millones en enero de 1967, pasamos a 3.069 al 31 de diciembre, lo que supone un crecimiento relativo del 44%. Las cuentas corrientes y de ahorro, que permiten una disminución del coste del dinero que utilizamos, se incrementaron en un 160 y 275 por ciento respectivamente.

En el terreno de la inversión, el Banco Industrial de Bilbao dio durante 1968 un importante salto. De 2.468 millones con que se inició el Ejercicio se pasó a 3.767 millones en 31 de diciembre, con un incremento relativo de 52,61%. Se dedicó preferente atención a la financiación de las Ventas a Plazo de grandes Bienes de Equipo, buques y bienes de equipo en general.

El Banco Industrial de Bilbao no sólo presta dinero sino que facilita servicios y asesoramiento financiero.

Hemos adquirido un solar en la Diagonal de Barcelona al objeto de instalar en un nuevo emplazamiento nuestra Sucursal. También trasladaremos nuestra Sucursal de Huelva a Sevilla, por considerar que esta ciudad tiene un desarrollo económico más acorde con nuestros fines.

El beneficio líquido de este Ejercicio es de 110.651.873,66 pesetas, acorde con la evolución de todas las partidas del Banco.

EL BANCO INDUSTRIAL DE BILBAO PROSIGUE SU ASCENDENTE TRAYECTORIA

	Situación al 31-12-67	Situación al 31-12-68	% de incremento
	(millones ptas.)		
Créditos	2.018	2.600	29
Cartera de efectos	236	903	283
Cartera de valores	215	265	23
ACTIVO RENTABLE	2.469	3.768	53
Capital y Reservas	553	605	9
Depósitos	2.290	3.528	54
Bonos de Caja	500	500	—
TOTAL RECURSOS	3.343	4.633	39
BENEFICIO LIQUIDO	75,9	110,6	47,7

Rogad a Dios en caridad por el alma de

Don ONOFRE BAUZA CASTAÑER

QUE FALLECIO AYER, A LA EDAD DE 90 AÑOS, EN SOLLER, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA.

E. P. D.

Sus afligidos, hijos Jaime, María Teresa, Antonia, Catalina y Rosa Bauzá Rosselló; hijos políticos Antonia Darder (ausente), Aninga Mir, Amador Puig y Miguel Bennasar; hermana Catalina Bauzá Castañer (viuda de Alcover); nietos, bisnietos, sobrinos, primos y demás familiares (presentes y ausentes), al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy martes, a las siete y media de la tarde, en la iglesia parroquial de San Bartolomé, de Sóller, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Juan Marqués Arbona, 1. - SOLLER.

No se avisa particularmente.

El Excelentísimo y Reverendísimo señor Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Rogad a Dios en caridad por el alma de

Don GUILLERMO NEGRE CANALS (COMANDANTE DE ARTILLERIA)

QUE FALLECIO AYER, DIA 21, A LA EDAD DE 56 AÑOS, EN MADRID, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA.

E. P. D.

Sus afligidos, esposa doña María Rotger Buils; hijos Teresa, Antonio, Vicente y Guillermo; hijo político don Jerónimo Orfila Marqués; nieta Juana María; hermano Julián; madrina María Canals; padres políticos don Vicente Rotger Rosselló y doña Margarita Buils Moll; hermanos políticos doña Catalina Rotger Buils, don Vicente Rotger Buils, doña Balbina Rotger Buils, don Juan Ballester, doña Antonia Rabassa y don Jaime Garcés; sobrinos, primos y demás familia al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy martes, a las siete de la tarde, en la iglesia parroquial de la Santísima Trinidad (calle General Ricardo Ortega), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Avda. Gral. Primo de Rivera, 80, 3.º izquierda.

No se avisa particularmente.

El Excelentísimo y Reverendísimo señor Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Religiosas

CULTOS PARA MAÑANA
Santos Jorge, Gerardo y Clemente, mtrs.
Turnos de Adoración, solemne al Santísimo Sacramento:
—En las MM. Reparadoras, a las 8, Misa y Exposición del Santísimo. Por la tarde a las 6, Bendición y reserva de S. D. M.
—En el Centro Eucarístico, a las 8, Misa y Exposición del Santísimo. Por la tarde a las 7,30, Bendición y reserva de S. D. M. A continuación rezo del Santo Rosario. Visita, etc.
A la Inmaculada de Lourdes, en San Felipe Neri.

El tiempo

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL
Nuboso. Precipitaciones dispersas, en especial en la zona Norte del Archipiélago. Vientos del Oeste racheados. Marejada, con intervalos de fuerte marejada.
OBSERVACIONES
Humedad relativa: 87 x 100.
Insolación: 7 h. 10 m.

dieterario

Televisión

MATINAL
7,45: Carta de ajuste; 8,02: Buenos días; 8,30: Telediario; 9,02: Documentos para clase; 10,02: Televisión escolar; 11,00: Cierre.
SOBREMESA
1,45: Carta de ajuste; 2,00:

Apertura y presentación; 2,02: Panorama de actualidad; 2,30: Telediario; 3,15: Edición especial; 3,45: Mi bella genio; 4,15: Nivel de vida; 4,45: Novela; 5,15: Cierre.

TARDE
6,45: Carta de ajuste; 7,00: Apertura y presentación; 7,02: "Flipper"; 7,30: Dibujos animados; 7,45: Avances; 7,47: España al día; 8,00: Teleclub; 8,25: Ojos nuevos.

NOCHE

8,55: Avances; 9,00: Telediario; 9,32: Treinta años de historia; 10,00: Estudio 1: "Fuente escondida"; 11,45: Telediario; 11,53: El oro del tiempo y Cierre.

Telediario; 21,32: La conquista del espacio; 22,30: Medio siglo de imagen; 23,00: Voces de color; 23,30: Cierre.

Cupón del ciego

UHF 314

19,15: Carta de ajuste; 20,02: Documento; 20,15: El mundo del deporte; 21,00:

Radio

RADIO JUVENTUD «LA VOZ DE BALEARES» (O. M. y F. M.)
Programas para hoy

7,55: Apertura; 8: Conexión con R. N. E.; 8,20: Almanaque; 8,22: Con buen pie; 9: Mientras Mallorca trabaja; 9,30: Cita en la mañana; 9,50: Escaparate de novedades; 10: Radio Club; 11: Naufragio en la noche. Cap. 8°; 11,20: Programa BRU; 11,35: Disco Club 69; 11,50: El Redondo de Oro; 12: La mujer y sus éxitos; 12,06: Voces de Hispanoamérica; 12,12: Nova canço; 12,18: De ayer, de hoy, de siempre; 12,21: Caseta de Feria; 12,24: Una Orquesta; 12,30: Cita en Bacomo; 12,40: El Tren de los discos; 13: Mensaje de amistad; 13,20: Mallorca, sus pueblos y su música; 13,30: Música joven; 14: Así es la vida; 14,03: Agenda; 14,08: Información Local;

14,15: La verdad del partido Rayo Vallecano - Mallorca; 14,30: Servicio informativo de R. N. E.; 15: Café con música; 15,30: Sobremesa musical; 16: El Hit del pasado; 16,15: Promoción. España en éxitos; 16,30: Éxitos del mundo; 16,40: Los diez Estelares; 17,15: Gran Parado de Orquestas; 17,30: Tablao flamenco; 17,45: Una melodía dos versiones; 18: Confidencias; 18,30: Infantilandia; 19: Studio Alemán; 20: Radio Internacional; 20,30: Santo Rosario; 21: La hora del campo; 21,30: Cara a cara con grandes músicos; 22: Servicio informativo de R. N. E.; 22,30: Audición vernácula; 23: Cita a las once; 24: Radio Medianoche; 24,45: Nocturno musical; 1: Cierre.
F. M. 88,8 megaciclos
19: Studio Alemán; 20: Radio Internacional; 20,30: Bachillerato.

RADIO POPULAR DE MALLORCA (O. M. y F. M.)
Programa para hoy

7: Buenos días. — Concierto matinal; 7,27: Lectura de Programas; 7,30: A quien madruga...; 8: Información Nacional; 8,35: Feliz día en Mallorca; 9: La Alegría de Vivir; 10: Dej brazo con la noticia; 11: Destino: Ellas; 11,30: Al Paso de la mañana; 11,55: Regina Coeli; 12: Felicidades, mamá; 12,27: La Hora de Eva; 13: Nueva Frontera; 13,35: La Sonrisa del Mundo; 13,40: Show del Disco; 14: Baleares buenas tardes; 14,30: Información Nacional; 15: Música en la sobremesa; 15,15: Avence; 15,35: Disco-quinela; 16: Club de Amigos de Radio Popular; 17,30: Rondaia Mallorquina; 18: Gran Discoteca; 18,30: Zig-Zag; 19: Anochecer musical; 20: Top Hots. — Emisión musical Inglesa de Radio Verónica; 21: Sto. Rosario en familia; 21,15: Meridiano del Borne; 21,45: Radio Vaticana; 21,57: Farmacias de Guardia. — Cupón Pro-Ciegos; 22: Información Nacional; 22,20: Boletín meteorológico; 22,30: Teatro de la Zarzuela; 23,30: Amigos en la noche; 0,30: Así canta España; 1: Cierre de la emisión.
F. M. 97,5 megaciclos
9: Bachillerato radiofónico. — I curso; 9,45: Grandes intérpretes; 10: Top Hots. — Emisión musical Inglesa de Radio Verónica; 19: Radio Sur. — Emisión en sueco.

PEQUEÑOS REPORTAJES

(Viene de las págs. centrales)
creción y a los secretos propios del alto mando.
Ya en nuestra pasada edición dimos cuenta de la composición y fines de la VI Flota de los Estados Unidos, que como es sabido opera en el Mediterráneo con plena autonomía (es decir, sin bases en tierra). Decíamos que su Comandante en Jefe tiene bajo sus órdenes y responsabilidad nada menos que 25.000 hombres, a bordo de cincuenta buques (dos portaaviones) y doscientos aviones. Hablamos también de los fines y misión de la VI Flota, circunstancia que nos exime de hacerlo ahora, limitándonos a sintetizar lo que es propiamente la novedad, de cuanto se dijo en el transcurso de la rueda de prensa que reseñamos.
—¿Cuál es el principal problema que tiene planteado en este momento la VI Flota?
—El de los especialistas. Necesitamos muchos, pues prácticamente la VI Flota está integrada por especialistas. Y un especialista necesita de tres a cuatro años para formarse. Nuestro problema es por tanto retener al personal el tiempo suficiente para su formación y desempeño de su misión.
—¿En qué estado se encuentra el material de la Flota?
—En excelente estado, a punto para hacer frente inmediatamente a cualquier su-

puesto táctico o emergencia real. Solamente los aviones se nos han quedado un poco viejos pues tienen de tres a cuatro años. Los "Fighter" son los más modernos. De todas maneras está previsto para muy en breve su total renovación.
—De las dos "grandes flotas" que actualmente "se pasean" por el Mare Nostrum... ¿Cuál es la más potente y poderosa?
—La de los Estados Unidos, por supuesto. Principalmente debido a que nosotros contamos con los "portaaviones", importantísimo elemento de ataque. De todos modos es de admirar la flota rusa, desde un punto de vista técnico. Particularmente admiro el brevísimo espacio de tiempo en que han podido organizarla y reunirla.
CUANDO UN MARINO SE "ENTROMPA" CUATRO VECES...
—¿Sigue siendo un "problema" la presencia de marinos de la VI Flota en tierra, en los diversos países mediterráneos?
—Prácticamente ya no. En el año último, y teniendo en cuenta que los diversos permisos han supuesto medio millón de hombres en tierra (sumando todos los desem-

bareos) sólo ha habido 47 incidentes. Es todo un record. por lo bajo.
—¿Qué hay que entender por "incidentes", Almirante?
—Aquellos casos en que se involucra a una persona civil, del país en cuestión. No a las reyertas u otros sucesos entre los mismos marinos. En todo caso este aspecto también lo cuidamos mucho. En cuanto un marino se embriaga cuatro veces (aunque no cause ningún perjuicio) ya no se le da permiso para desembarcar si no es con un "body a body".
—¿Qué es el "body a body"?
—Es el "cuerpo a cuerpo", es decir, la constante compañía y presencia de un compañero responsable... y abstemio, por supuesto.
El Comandante en Jefe de la VI Flota es un bravo y experto marino, que ha operado en la Segunda Guerra Mundial en sus diversos escenarios, en Corea y en Vietnam. Su pecho está constelado de altísimas condecoraciones nacionales y extranjeras. Personalmente, es un gran amigo y admirador de España. Ya en el momento de la despedida, tras haber brindado por la amistad entre los dos países nos dice: "Para la Flota de mi mando, España es el país más comprensivo, tolerante y cordial. Y nuestras dotaciones tienen una "especial debilidad" por Palma de Mallorca".

Farmacias

(De 9 mañana a 10 noche)
(*) Aguiló, Villalonga, 64 (Sta. Catalina). Tel. 230439; Bauzá, Marqués de Fuensanta, 8 (Esquina Miguel Marqués). Tel. 214024; Massanet, Camí Vec. Génova, 135 (San Agustín). Tel. 232727; Miguel, Antonio Marqués Marqués, 76. Tel. 251277; (*) Miró, Colón, 18. Tel. 211368; Ramonell, Sindicato, 75. Tel. 212041; (*) Reinés, San Miguel, 37. Teléfono 211972; Salvá, Olmos, 158. Tel. 215868; Sampol, Plaza Pedro Garau, 37. Teléfono 214249; Sánchez, Archiduque Luis Salvador, 174. Teléfono 251636; (*) Seguí Salas, 1. Tel. 221788; Viader, Aragón, 772 (Son Ametller). Teléfono 215850; Vives, Calvo Sotelo, 4 (Son Armadans). Tel. 231825.
Abierta de 10 noche a 9 mañana
(*) Fornés, Bolsería, 1 (fianal calle Colón).
Abiertas hasta las 12 de la noche.
Bauzá, Marqués de Fuensanta, 8 (Esquina Miguel Marqués); Aguiló, Villalonga, 64 (Santa Catalina).
(*) Tienen servicio de oxígeno **SEGURO SOCIAL DE ENFERMEDAD**
Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios)
Diario: de 17 horas a las 9 horas de la mañana siguiente. Domingos y festivos Servicio ininterrumpido.
Teléfonos: 230946 230947 y en Residencia Sanitaria de la Seguridad Social (Son Dureta)
SERVICIO MEDICO DE URGENCIA
Del Colegio Oficial de Médicos. Paseo Mallorca 190.
Teléf. 211229
Bomberos: 251234

URGENCIAS MEDICAS SERVICIO PERMANENTE
Dr. JIMENEZ PEINADO
Tel. 222008

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE LA

Ilma. Sra. D^a Dolores Sureda y Pujol

(VIUDA DE ALCOVER)
Que falleció ayer, a la edad de 103 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Hijos, Guillermo, Teresa, Pedro, Catalina, Dolores y José Felipe (ausente); hijos políticos, Emilia González Miura, Magdalena Llompert Salas, Juan Planas Serra y Alicia García-Calamarte; nietos, bisnietos, tataranietos, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy martes, día 22, a las 20'30 horas, en la parroquia de San Nicolás, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se avisa particularmente.
El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don Juan Coll Mir

(FUNCIONARIO DE TELEGRAFOS)
Que falleció el día 18, a la edad de 63 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, esposa Francisca Esteva Cifre; hijos Francisca y Antonio; hijo político Arturo Olaf Larsson; nieta Patricia; hermanos Antonio y Jaimeta; hermanos políticos Jerónimo Mas, Gabriel Ramis Truyols, Francisca Durán, Jorge Fuxá y Guillermo Esteva; sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará hoy, a las ocho y media de la noche, en la parroquia de San Miguel, de Lluchmayor, por todo lo cual les quedarán muy agradecidos.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don Manuel Rotger Peinador

(EMPLEADO DEL BANCO CREDITO BALEAR, JUBILADO)
Que falleció ayer, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida hermana y demás familia al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy, día 22, a las once de la mañana, en la iglesia parroquial de San Nicolás, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.
Casa mortuoria: Calle Oliva, 12. 2.º 1.º El duelo se despide en la Iglesia.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña MARIA MOLL MELIS

(VIUDA DE JUAN TOUS)
Que falleció ayer, a la edad de 81 años, en Capdepera, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligido ahijado don Juan Moll Terrasa; sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy martes, a las ocho y media de la noche, en la iglesia parroquial de San Bartolomé, de Capdepera, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se avisa particularmente.
Casa mortuoria: Calle General Franco, 16. - CAPDEPERA.
El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

36.008 PASAJEROS, Y 510 VUELOS, HUBO DURANTE EL FIN DE SEMANA



EN MEDIO DE UN DIA SIN MUCHO MOVIMIENTO, DESTACARON LOS PASAJES DE NORTEAMERICANOS

El lunes pacífico y casi solitario de ayer, no toma en frío a nadie. Porque ya es sabido que estamos en esa curva de descenso que siempre sigue a la Semana Santa.

Sin embargo, no se puede hablar de tranquilidad en el fin de semana, que si bien no ha superado las cifras en plenas fiestas, no se le puede considerar poca cosa, pues el domingo se han superado los 21 mil pasajeros.

Volviendo al lunes, les diré que ha sido lento, porque siempre transcurren lentas las horas que tienen poca movilidad, poca acción. En la mañana no hubo mucho tráfico. Sobre todo el internacional. Algo mejoró en torno a las dos de la tarde, y después de las cuatro, empezó a decaer hasta llegar, por momentos, a una calma absoluta, propia del invierno. De tal forma que el tráfico y el clima, combinaban a la perfección.

Los vuelos regulares, por lo general, trajeron menos de cincuenta pasajeros. Un índice de que los días laborables de esta semana, no serán de los más interesantes.

AMERICANOS

En la mañana, llegaron alrededor de los cincuenta pasajeros norteamericanos, que fueron recibidos por el señor Fuentes, de Viajes Meliá, y que permanecerán una semana en la isla.

Por la tarde, procedentes de Barcelona, llegaron otros grupos de pasajeros de los Estados Unidos de Norteamérica, pertenecientes a American Express.

De todas maneras, aunque no directamente de ese país, siguen llegando contingentes de turistas. **MÁS GUAPAS**

Desde el sábado han estado llegando modelos de diferentes nacionalidades. Aquel día, se trataba de una agencia de Viajes, la Quelle, y eran once de los modelos, que ya empezaron a trabajar, posando en diferentes trajes de baño y de sport, para el catálogo de viajes que anualmente confecciona esa casa.

Ayer, llegaron otras modelos más, procedentes de Barcelona. Sin exagerar, creo que en la isla debían haber, en estos días, algo así como veinticuatro modelos, y un buen número de fotógrafos. Trabajando activamente, aun cuando el sol brilla por su ausencia. **NUMEROS**

Durante el último fin de semana se han alcanzado las siguientes cifras:

Sábado, en aviones de entrada 112; de salida 105, haciendo un total de 217. Pasajeros de entrada 6.798, y de salida 7.961. Haciendo un total de 14.759.

Domingo, número de aviones que entraron 147, y que salieron 146, haciendo un total de 293. En cuanto a pasajeros, entraron 10.065 y salieron 11.184. Total: 21.249. El total de los dos días es, en aviones: 510, y en pasajeros: 36.008. **CALCULOS**

Hablaba con el señor Galmés de Estadísticas, sobre la poca diferencia que hay, en especial el domingo, entre los pasajeros de entrada y los de salida. Se creía, o se creyó antes del fin de semana, que la diferencia, en favor de las salidas, sería mayor.

En cuanto a las posibilidades de superar los 25 mil y pico de pasajeros que se lograra en la semana anterior, se da por descontado que se conseguirá, pero resulta aventurado considerar que esto ocurra en el próximo fin de semana.

Abril, que el año pasado contó con 235.667, tal vez este año alcance un número que hasta hace poco parecía reservado para los meses de verano. Me refiero a la posibilidad de que llegue a los 300 mil pasajeros. **ESCENARIO**

Tal como les he dicho en oportunidades pasadas, el conjunto escénico de la compañía de aviación Iberia, que dirige el señor Guasp, sigue ensayando con gran entusiasmo una obra de Edgard Neville.

No voy a entrar ahora, a hacer un análisis del nuevo programa de este conjunto, ya habrá otra oportunidad u otras, para hacerlo.

Lo que sí puedo decirles, es que el rol fémico principal, se halla a cargo de la señorita Elena Fernández, que en el programa anterior, tuvo una destacada actuación. **PASAJEROS**

Procedente de Barcelona, regresó el conocido presentador de Televisión, señor Soler Serrano. Con destino a Barcelona salió el señor Braulio Canales, mecánico-dentista.

También de la ciudad Conda, volvió Serafín Nebot, uno de los integrantes del conjunto «Los Javaloyas».

DE CASA

He tenido oportunidad de saludar al señor Rigo, uno de los expertos en visitar Argel, por la cantidad de veces que ha hecho este viaje, y que actualmente —ya casado con una dama de nacionalidad alemana—, pertenece a la plantilla de la compañía de aviación Spantax. **Hasta mañana.**

COCO MENESES

CRONICA DE SOCIEDAD



PAYERAS-INCA

Enlace Sampol-Perelló

En el altar mayor del Santuario de Nuestra Señora de Lluc bellamente adornado, tuvo lugar el enlace matrimonial de la señorita Margarita Perelló Cladera, con don Tomás Sampol Colom.

Bendijo la unión y celebró la misa de velaciones el Rdo. don Antonio Beltrán, cura parroco de Alcudia, el cual dirigió sentida plática a los contrayentes.

Fueron padrinos de la boda, por parte del novio, su hermana Francisca Sampol y su hermano político don Ezequiel García. Por parte de la novia, sus hermanos don Antonio y doña Magdalena.

Actuaron de testigos don Gabriel Perelló Cladera, hermano de la desposada, don Francisco Javier Jiménez, Director de «BALEARES», don Miguel Vidal Seguí, Director de «Hoja del Lunes» y Presidente de la Asociación de la Prensa y don Gaspar Sabater Serra, Director de la Revista «Cort».

Al final de la misa, la Escolanía de Cantores del Santuario interpretó varias composiciones. Terminada la función religiosa, los invitados fueron obsequiados con un almuerzo.

Nuestra más sincera felicitación a la novel pareja, a la que

deseamos incabables dichas en su nuevo estado.

Natalicios

En la clínica de «Mare Nostrum» y asistida por el Dr. don Gabriel Moragues, ha dado a luz una preciosa niña, doña Inés Coll Vidal, esposa del abogado don José Bellver Pujadas. Nuestros parabienes.

El hogar de los esposos don Modesto Cerdán Gil y doña Margarita Darder Andreu, se ha visto alegrado con el nacimiento de un hermosísimo niño que fue asistido en su alumbramiento por el Dr. don Carlos Elias, en la clínica de «Mare Nostrum».

DIPUTACION

EL PRESIDENTE SALIO PARA MADRID

En la tarde de ayer el Presidente de esta Diputación, don Rafael Villalonga Blanes, salió por vía aérea, hacia la capital de España.

Durante su ausencia se hará cargo de la Presidencia, el Vicepresidente de la Corporación, don Juan Crespi Fornari.

La esposa de don José Zaforteza Calvet, abogado, nacida Pilar Fortuny Maura, ha dado felizmente a luz una preciosa niña, venida al mundo con asistencia del Dr. don Carlos Elias en la clínica de «Mare Nostrum». Reciban los venturosos pueres nuestra más efusiva enhorabuena.

Por el Dr. don Guillermo Reynés y en la clínica de «Mare Nostrum» ha sido intervenido felizmente el niño Rafael Montojo Montojo, hijo de nuestro buen amigo don Fabián. Deseamos al paciente una rápida recuperación.

Viajeros

Salió para Menorca, nuestro amigo don Damián Vidal Gimat, Subdirector de «El Porvenir de los Hijos».

OBISPADO DE MALLORCA

VICARIA GENERAL

JORNADAS DE PASTORAL PARA SACERDOTES

Los días 5, 6, 7 y 8 de mayo se celebrará en la Casa de Ejercicios de la Sagrada Familia (Ca'n Tápara) unas Jornadas de Pastoral para Sacerdotes.

Darán comienzo el día 5 de mayo a las 10 de la mañana.

Dirigirá las Jornadas el M.I. señor don José Delicado, Vicario Episcopal de Pastoral en la Diócesis de Albacete.

Las inscripciones pueden efectuarse en la Casa de Ejercicios de la Sagrada Familia. Telf. 231746.

HOY, 32 PAGINAS

CONMEMORACION DE LA GESTA DE «SAN SIMON»

cional por la que cayeron tantos y tantos españoles. Porque la juventud necesita, ciertamente, de comprensión y de apertura; pero necesita, sobre todo, una razón firme a la que servir, un ideal vigoroso por el que luchar, en el que verter sus ilusiones, sus fuerzas, sus insatisfacciones y sus esperanzas. Y está en nosotros saber transmitir esa emoción por España, ese sentido de la transformación por la justicia, esa capacidad para el sacrificio, esa ilusión por el servicio político. No queremos juventudes conformistas o silenciosas, pero queremos que su elocuencia, su exigencia, sean tan nacionales, tan sociales, tan elevadas, como aquellas que inspiraron a quienes todo lo dieron por España. Y frente a quienes se empeñan en deformar el verdadero perfil de la juventud; frente a quienes la halagan servilmente para manejarla, y quienes le niegan la audiencia y su irrenunciable derecho a desempeñar su papel en la sociedad y en la política, nosotros declinamos que nuestra empresa nacional es precisamente constituir una de las generaciones más ilustres, más entregadas, más emocionadas por la obra de salvar y reconstruir a España. Pues bien, a estas juventudes españolas de ahora, nosotros queremos transmitirles las razones y las ideas de una esencial revolución, de un horizonte de dignidad y de justicia.

De ese pensamiento de uno de los más ilustres españoles de nuestro tiempo: de José Antonio Primo de Rivera, cuya doctrina, cuyo ideal, es el que anima nuestra tarea y da sentido a nuestra empresa. Hoy, más que nunca, el pensamiento de José Antonio sigue vigente, sigue guardando una nueva y renovada fecundidad para nuestra patria. Y también José Antonio se ofreció a sí mismo en sacrificio por esa España nueva, por esa España distinta, por esa España alegre que todos soñamos. No creáis a quien os diga que el pensamiento Joseantoniano está superado por la dialéctica de los saconciamientos; por el contrario, nunca como hoy ofrece a la inteligencia y a la atención de los españoles su constructiva vigencia. La síntesis de ese pensamiento es la cifra de lo que ambicionamos para España; la cifra de lo que hemos de conseguir bajo la guía segura, fiel y luminosa de Franco.

En cuatro dimensiones podemos reflejar el contenido fundamental del pensamiento de José Antonio. En la unidad nacional, en la dignidad humana, en la justicia social y en la resuelta voluntad de paz. Ninguna de esas ideas fue circunstancial, sino que, por el contrario, en todas ellas late y se encierra un profundo valor de actualidad y de futuro.

Por lo que respecta a la unidad nacional, hay que decir que la consideramos, en principio, como uno de los más preciados legados que nos hicieron quienes, con su sacrificio, sellaron la indestructible unidad de España. Pero no debemos considerar esa unidad como una realidad fecunda lograda ya de una vez para siempre. Precisamente la lealtad nos obliga a ir haciendo que, cada día, la unidad nacional cuente con mayores y más sólidos fundamentos, con más voluntades que la promuevan y la mantengan en la línea de crecimiento y de ascenso que todos anhelamos para España. La unidad ha de darse entre las tierras, entre los hombres y entre las clases. Entre las tierras porque todas las que integran España han de sentir cada vez con más profundidad, la innegable solidaridad de destino universal de nuestra patria; y esa unidad de destino ha de potenciarse, ha de instrumentarse, ha de instrumentalizarse, mediante un desarrollo adecuado capaz para poner de pie a nuestras regiones, a nuestras provincias a nuestras comarcas y a nuestros municipios. Cada problema que se resuelva en este sentido; cada paso adelante que se de en el camino del desarrollo regional, además de constituir una obra oportuna de buen gobierno, constituye también un afianzamiento de la unidad nacional.

UNIDAD ENTRE LOS HOMBRES

Y la unidad ha de darse también, entre las clases y entre los hombres. Entre las clases, porque es preciso avanzar en la estable armonía del mundo del trabajo; armonía que se ha de conseguir mediante un diálogo fecundo, leal y creador, cuyo tema ha de ser exclusivamente uno: la justicia social. El futuro pertenece a quienes sepan coordinar la unidad y la justicia, y, sobre todo, a quienes sepan comprender que unidad entre las clases y justicia social son algo más que una relación de palabras; son, nada menos, que los factores de una misma dimensión nacional de armonía, de equidad y de nueva convivencia. De igual modo, la unidad entre los hombres ha de ser salvada, resguardada, de aquellos que pretenden la vuelta, la regresión a superados sistemas de partidismo político. Y ha de ser garantizada esa unidad entre los hombres por medio de nuestro sistema orgánico de representación, participación y asociación. Es decir, hay que ganar la unidad política negándonos, sí, a los partidos, a la lucha entre hermanos, pero abriendo las puertas a la presencia del pueblo en la vida política. De ese pueblo que es el heredero directo de todo el esfuerzo de la guerra y de todo el afán constructivo de la paz. Unidad, pues, entre las tierras, entre los hombres y entre las clases. Y unidad consciente de que un destino común nos señala el futuro a todos los españoles.

IDEA DE LA DIGNIDAD HUMANA

El segundo pensamiento de José Antonio que sigue plenamente vigente y activo, es la idea de la dignidad humana. De una dignidad percibida desde un entendimiento cristiano y trascendente de la vida. De una dignidad que supone la integridad y la libertad de la persona humana. Nosotros, los hombres del Movimiento, creemos profundamente, verazmente en la libertad. Ahora bien, es claro que la libertad humana es algo más que una palabra que algunos tienden a manejar de acuerdo con sus intereses o de acuerdo con sus deseos. La plenitud de la dignidad y de la libertad, la alcanza el hombre cuando sirve, cuando acepta y ofrece el sacrificio más duro: Cuando se da al cumplimiento de un ideal. Estos hombres que murieron aquí, en la posición de San Simón, en el año 1937, cuando ofrecieron sus vidas, cuando aceptaron su destino de servicio y de entrega, alcanzaron su auténtica categoría de hombres.

No faltan ahora quienes insisten justamente en el sentido y en el afán que nosotros. Pero tenemos la obligación de decir que la libertad no consiste ni puede consistir en volver la espalda al compromiso, en negarse a la solidaridad de esfuerzo; quien esto hace se convierte en esclavo de un individualismo insolidario y feroz. No. La verdadera libertad, la verdadera dignidad del hombre, le vienen siempre de la aceptación íntegra de sus responsabilidades y de sus deberes. Entonces, cuando la presencia del deber imprime en nuestras vidas una fuerte huella, podemos decir que somos verdaderamente, plenamente, hombres.

Y hoy en día, camaradas, la aceptación de nuestras responsabilidades consiste, sobre todo, en impulsar en España el desarrollo de la justicia social.

JUSTICIA SOCIAL

La justicia social, es hoy como ayer, nuestra médula, nuestro nervio doctrinal, nuestra razón de ser. Nosotros queremos plenamente

la justicia social para el pueblo de España. Es decir, queremos que ese pueblo que vivifica y nutre y respalda nuestro Movimiento; ese pueblo que supo luchar y vencer y que ha sido capaz de acumular el trabajo y el esfuerzo a lo largo de la paz, esté en condiciones de acceder plenamente al bienestar económico, a la propiedad, a la participación en la dirección de las empresas, a la enseñanza, a la educación, a la cultura, a la representación política, al autogobierno, al poder. La emoción por la justicia, el afán por la justicia, el trabajo diario e infatigable por la justicia social en sus distintas dimensiones es el nudo vital de nuestra empresa de nuestra vocación y de nuestro destino político.

Pero además, camaradas, todos estos propósitos de unidad, dignidad y justicia; todas estas aspiraciones y todos estos afanes, exigen una condición indispensable, una condición imprescindible para la viabilidad de nuestra obra transformadora: esa condición es la continuidad, la permanencia de la paz social y civil de nuestro pueblo.

VOLUNTAD DE PAZ

Nosotros hemos de afanarnos en hacer triunfar, en hacer prevalecer, una clara y limpia voluntad de paz. Ningún lugar mejor que éste (huella épica, reflejo de sacrificio, crisol de valor y de riesgo) para hablar de la paz. Porque toda paz verdadera y fecunda se nutre y se alimenta de la entrega y de la generosidad de muchos hombres; toda paz verdadera y fecunda hunde sus raíces en la conquista esforzada; a ningún pueblo le es regalada la paz tiene que labrársela, primero con heroísmo, con el trabajo después. Y con esa paz, desde esa paz, puede aspirar a conseguir la unidad, la dignidad y la justicia; pero si la paz se quiebra, si se rompe, simplemente si se altera, todas las conquistas de muchos años de laboriosidad y de trabajo creador pueden desaprovecharse o pueden disminuirse. Nosotros no podemos consentir que eso ocurra. Por eso hemos de estar vigilantes; por eso hemos de recibir con alegría y con esperanza la herencia acumulada de la paz española, para proyectarla hacia un mañana prometedor de más riqueza, de más justicia, de más alegría y de más luz.

Tenemos, para ello, dos factores seguros, infalibles: de una parte, la luminosa vigencia del pensamiento de José Antonio; de otra parte, la guía firme y clara de Franco. Y tenemos, además, un compromiso de fidelidad y de honor con nuestra historia; con esa historia que alcanzó aquí, en Alcubierre, hace ahora treinta y dos años, grados de magnífico heroísmo, que nosotros hemos de hacer fecundo jugoso y vivo cada día en la tarea incabable del servicio al pueblo en la unidad en la dignidad, en la justicia y la paz.

Camaradas: desde esta tierra que es como el símbolo vertical de una aspiración de una empresa y de una esperanza; desde esta tierra señera de Aragón, tan decisiva en la victoria; con la más profunda conciencia del compromiso que nos impone para con España y su pueblo la presencia de este monolito, el recuerdo de aquellos hermanos en el sacrificio que aquí y en tantos lugares de la patria, en uno u otro campo, dieron sus vidas; desde la convicción más absoluta de la vigencia actual de nuestras razones, desde la esperanza más viva en nuestra juventud y en nuestro pueblo; desde la fe más firme en José Antonio y en Franco, yo os digo que el futuro ha de ser conquistado, en la paz, por las ideas eternas de la justicia, la patria y el pan

¡Arriba España!
¡Viva Franco!

El señor Rodríguez de Valcárcel fue interrumpido en numerosos pasajes de su discurso por cerradas ovaciones y vítores a Franco, a España y a la Falange. Terminado el acto, las autoridades abandonaron la Sierra de Alcubierre, regresando a Zaragoza.

Eulalia

«DE NUEVO TEATRO - FORUM»

La Congregación Mariana presentó
«La curva», de Tankred Dorts

Fue una excelente lectura

Na vamos a explicar en que consiste exactamente el Teatro-Forum, aunque tal vez convendrá recordarlo, ya que hace algunos años que no teníamos ocasión de contemplarlo, mejor dicho oírlo, en esta modalidad.

El teatro ese, consiste en una lectura, de una obra determinada, íntegra, en la que cada personaje toma vida a través de un lector. Nada de escenografía, a lo sumo, un pequeño motivo de fondo para efectos de ambientación. A la lectura, sigue, un forum o coloquio, para debatir las cualidades de la obra presentada.

La Congregación Mariana, fue quien inició en Palma lecturas de teatro forum, las mantuvo, presentando una estupenda colección de obras, llegando a poseer un grupo de jóvenes realmente capacitado para estas lecturas: luego, decayó esta afición, y por diversos motivos, desde hace ya algunos años, no se presentó nada.

En esta ocasión, con motivo de la celebración del décimo aniversario de la instalación del local en la calle Apuntadores, y dentro del programa de actos se incluyó esta lectura, de la que podemos decir que pueden sentirse realmente satisfechos.

La obra escogida para esta ocasión, fue la titulada «La Curva», su autor Tankred Dorts.

Actuaron como lectores, Miguel Capellá, Manolo Sánchez, Lorenzo Morata y Nana Fuster como narradora; la dirección, corrió a cargo de Gabriel Sabrafín.

La lectura resultó excelente, los lectores dieron vida a los personajes con exactitud y sentido, lo que hizo que el oyente captara con claridad el auténtico contenido de la obra.

Dijeron unas palabras de introducción y presentación respectivamente, Gabriel Sabrafín y Pedro Miró de Mesa, quien explicó el argumento de la misma. Al final se procedió un coloquio, muy interesante, que fue dirigido por José Antonio Moll.

Un original Poster de fondo, para efectos de ambientación, fue expresamente realizado por Sabater-Vives.

Nos alegramos, de poder ver de nuevo este tipo de teatro, que si bien no es muy espectacular, el argumento de la obra no pierde interés en interpretaciones escénicas a menudo bastante deficientes.

EL DIA DEL SUBNORMAL

Misa en Santa Eulalia, presidida por autoridades

Con motivo del Día del Subnormal, el pasado domingo se celebró en la parroquial iglesia de Santa Eulalia una misa, a las 11:30 de la mañana, en la que ofició el Vicario General de la Diócesis don Guillermo Fiol. Presidieron el acto, con el Presidente de la Diputación Provincial, don Rafael Villalonga Blanes, el presidente y directivos de la Asociación Protectora de Débiles Mentales de Baleares. El acto estuvo organizado por la citada Asociación y por la Superiora de Centro Mater Misericordiae.

La misa estuvo muy concurrida de fieles, entre los que se hallaban numerosos familiares de los niños subnormales amparados en la benemérita entidad.

CONCURSO DE ESCAPARATES

En la Avenida de Jaime III

1/20 Mayo 1969



PATROCINADO

POR EL

DIARIO BALEARES

Y

AIR FRANCE

BASES

1.º Entre los días 1 y 19 del mes de mayo de 1969 se abre un concurso de escaparates decorativos sobre los coloridos de los «affiches Mathieu».

2.º Cada comercio interesado dispondrá de un «affiche Mathieu» y de un banderín de la Compañía patrocinadora.

3.º Un jurado local integrado por el Delegado Provincial del Ministerio de Información y Turismo, el Presidente de la Cámara Oficial de Comercio e Industria, el Delegado Provincial de Bellas Artes y el Cónsul de Francia, determinará los dos escaparates mejor decorados sobre el tema.

4.º Se establecen dos premios a estos dos escaparates: el primero consistente en dos billetes de pasaje de Palma a París y regreso en la Compañía AIR FRANCE, y el segundo de dos billetes de ida y vuelta a Marsella en la misma Compañía, (fecha abierta).

5.º En ocasión de un cocktail-recepción ofrecido por AIR FRANCE con motivo de la inauguración de su nueva Agencia, se hará entrega de los premios a los ganadores.

DIAS - BUENOS DIAS - BUENOS

SOLO UN MINUTO

BANCA



—Ya sé que está prohibido aparcar aquí, pero es sólo un momento... (De «La Prensa»)

TODAS.

«CADA NACION SE BURLA DE LAS OTRAS Y TODAS TIENEN RAZON.»

(SOPHENHAUER)

GIRA

«Será una experiencia nueva en materia de convivencia con los indios», explicó el director del Museo de Arte Amerindio de Buenos Aires, Osvaldo Jorge Hernández, sobre la gira que en compañía de su esposa, emprenderá el viernes próximo por poblaciones indígenas del continente.

«Pensamos —dijo— vivir temporadas con familias de indígenas de San Blas (Panamá); moyasquiches, araucanos, de Chile; keros, de Bolivia, y atahuaras o jívaros.»

Hernández, quien hace diez años fundó el Museo Amerindio, explicó que el propósito que lo lleva a convivir con aborígenes es «reunir información no sólo sobre sus costumbres, sino además, cerca de los problemas que plantea una convivencia semejante a las personas de nuestra raza.»

(De «La Prensa»)

CONFIANZA

«La única manera de saber si una persona es digna de confianza es confiar en ella.» (Cita de Hemingway en «Informaciones».)

LOS TRAJES DEL DUQUE

«En Londres —dice el Duque de Norfolk en «Diario Femenino»— llevo los trajes tan viejos porque nadie me conoce, y en mis posesiones también los llevo porque allí todo el mundo me conoce.»

Amor, amor...

«Las únicas cartas de admiradores que he recibido —asegura Joanne Woodward en «Diario Femenino»— fueron de muchachos de doce años. Uno me escribió una vez: «La amo, la amo. Es usted seis meses mayor que mi madre...»

LA SUBASTA

Todo el mobiliario de la Villa Demidoff, de Florencia que fue propiedad del Príncipe Pablo de Yugoslavia, será cedido en subasta en Florencia el 21 de abril próximo bajo la organización de la conocida casa inglesa Sotheby's.

Esta será la primera vez que los especialistas de la Sotheby's dirigen una subasta de objetos de arte fuera de sus lares tradicionales en Londres o, en algunas ocasiones, en París.

En esta ocasión, anticuarios y especialistas de todo el mundo concurrirán en Florencia para participar en la venta de un total de setecientos dos lotes de objetos entre los que se encuentran muebles, porcelanas, esculturas, cuadros, libros, alfombras, tapices y lámparas de diversa época y de gran valor, que datan desde el siglo XVII a principios del actual.

(De «Arriba».)

CASI.

«CASI BIEN, YA ESTA BIEN.»

(CHAMFORT)

FIESTA DEL LIBRO, MAÑANA

Y LA COMPAÑIA DE D. MIGUEL

EN la Fiesta del Libro, es fácil suponer, siempre hay un muchacho que se acerca a un tenderete y va y pide el «Quijote». Si este muchacho es sensible, y podemos suponer que sí, con el «Quijote» se llevará a su casa algo más que un manojo de papel impreso, algo más que una historia divertidísima, algo más que uno de los libros más importantes de cuantos han sido escritos en el mundo. Este joven comprador de libros, bajo al brazo, se llevará a su casa un hombre singular, un poco viejo y cansado, pero de espíritu despierto y alerta, de tremendo humor, lleno de burla pero no de sarcasmo, y no una mojama de hombre, sino un corazón que todavía late y va, todavía hoy, a nuestro ritmo...

Uno le diría a nuestro muchacho.

—Mira si es moderno y actual don Miguel de Cervantes, ese hombre que acabas de «comprar» por unas pocas pesetas, que si los hippies se empeñaran, ahí dentro también podrían encontrar su mejor doctrina del amor y de la no violencia. Mira si don Miguel fue un adelantado, que el mismo Marcuse queda anticuadísimo, cuando lees a don Miguel y te topas, por ejemplo, con sus ideas sobre la sociedad que le rodeaba y la que él pensaba ideal para un futuro mejor...

Ahí está con don Miguel, en su «Quijote», la poesía y el amor, la aventura y el riesgo, la justicia y el amor a la verdad... Sí, todo.

—«Todo?», podría preguntar ese muchacho comprador de un libro que hay que tener siempre a mano.



—Todo, pero, hijo, hay que saber encontrarlo. Mira, a mi me han confesado personas muy finas que «no han podido» con el «Quijote». Es una pena. No poder con el «Quijote», pone de relieve una gran aridez de alma. No poder con el «Quijote», me he dicho muchas veces, es perderse una de las sinfonías musicales y humanas más hermosas que se han escrito a lo largo de la historia del hombre, del hombre que vive y lucha en el mundo que conocemos.

—¿Tanto?

—Y más.

Don Miguel es de esos escritores que siempre da más de lo que promete, mucho más de lo que lo uno puede esperar. Pero, esto es cierto, no se entra en el «Quijote» como entramos en un cine, para sentarse y esperar que la pantalla se ilumine. No. Se tiene que luchar un poco para entrar y, ya dentro, la lucha debe proseguir. Si hay libros para leer de un tirón, el «Quijote» es de los que hay que leer a base de muchos tirones. Si, el «Quijote» puede leerse, una y otra vez, una y otra vez, una y otra vez, a lo largo de toda la vida. Es eterno, hasta en su lectura.

Le diría asimismo a ese muchacho, que acaba de llevarse a casa un hombre del tamaño de don Miguel de Cervantes:

—Mi experiencia con el «Quijote» es, literalmente, de toda una vida. A veces, luego de haberle tenido olvidado meses y meses, vuelvo a unas páginas de la novela, empiezo a leer y automáticamente me siento mejorado en mi condición humana. Es como si me hubiera clavado un vaso de buen vino o me acabara de tomar una dosis de mescalina —con la que Huxley experimentó—, pues mis ojos ven mejor, mi nariz se esponja, y, para resumir, me digo: Vale la pena continuar teniendo a su lado, como uno puede tener, a un tipo como don Miguel, a un compañero de este tamaño...

Juan Bonet

(Ilustración del autor)

UNA COLABORACION DIFICIL

La E. T. A. y el partido comunista español

Por Angel RUIZ AYUCAR

(I)

PARA el estudio del estado actual de las relaciones entre la organización terrorista E. T. A. y el partido comunista hay que partir del hecho fundamental de que las relaciones entre los separatistas vascos y los comunistas nunca han sido fáciles. Ello se debe tanto a principios doctrinales de cada grupo, como a sus tradiciones, como a consideraciones puramente tácticas, aunque éstas, por su carácter coyuntural, constituyen, en general, el menor obstáculo.

El nacionalismo vasco está marcado, de origen, por un indudable carácter burgués y clerical. Su ideología político-económica es reaccionaria, más de clásico "derechismo". Unicamente la ayuda encontrada en la izquierda española para sus propósitos secesionistas le han llevado a aliarse con quienes son sus enemigos naturales, dando lugar a lo que con toda propiedad puede llamarse una unión contra natural.

Es significativa, a este respecto, la frase del inventor del separatismo vasco, don Sabino Arana, recogida en su obra "De su alma y de su pluma", en la que dice: "¿Qué les importa a los bizkainos el socialismo y otras cosas por el estilo, si no son obra de las leyes bizkainas, sino escuelas de las extranjeras?"

Si el socialismo de Pablo Iglesias le merecía a don Sabino tan despectivo concepto, no es aventurado suponer que peor se le hubiera merecido el comunismo de Santiago Carrillo y la "Pasiónaria", que une a su origen extranjero una constante dependencia servil, no ya de Madrid, sino, todavía más lejos, de Moscú.

A su vez, a un partido como el comunista español, caracterizado por el centralismo burocrático, por el internacionalismo doctrinal, por el anticlericalismo ideológico, por la dependencia funcional del Kremlin y por el antiburguesismo económico, el nacionalismo vasco debe resultar una especie de bestia negra, a la que únicamente por razones tácticas puede soportar, mientras llega el momento de liquidarlo sin contemplaciones.

Finalmente, por más equilibrio que se hagan con las palabras y los conceptos, es evidente que el nacionalismo de campanario de los separatistas vascos está en total oposición con el internacionalismo soviético, traducido hoy, de forma pragmática, en la independencia limitada de las repúblicas comunistas extranjeras respecto a la URSS. Pero este tema lo estudiaremos luego con más detenimiento.

LA EXPERIENCIA DE 1936

La historia, una historia reciente cuya vigencia es inútil discutir, prueba con los hechos cuanto hemos expuesto y que, en otro caso, podrá parecer pura teoría política. En 1936, al producirse la revolución nacional contra el intento de sovietaización de España, los más católicos y burgueses separatistas vascos aprovecharon la ocasión para lograr una precaria independencia y establecer, en la escasa zona vasca que continuaba en su poder, un "Estado" vasco, denominado "Euzkadi", y que de las siete provincias que debía englobar (tres francesas, las tres vascas y Navarra) no dominaba más que Vizcaya. En el gobierno que rigió aquel Estado de opereta bufa, si la sangre no la hubiera hecho trágica, formó, junto a ministros socialistas, de esos a los que denominó don Sabino, un comunista denominado Astigarrabia, a la sazón secretario general del que, para cubrir las apariencias, se denominó Partido Comunista de Euzkadi, pero que no era más que la sección provincial del Partido Comunista de España, regido, a su vez, por la Komintern, desde Moscú. Un "maketismo" dominador que sobrepasaba cuanto pudo soñar la más angustiada pesadilla de don Sabino. Sin embargo, a su variación en la tierra, el fabricante de chocolates y ex-alumno de los jesuitas, señor Aguirre, la compañía de Astigarrabia no pareció disgustarle demasiado. La "independencia" merecía cualquier sacrificio, incluso la bárbara destrucción de la Iglesia católica en zona roja.

Más le preocupó al Comité Central del partido comunista español el desviacionismo pequeño-nacionalista de su representante en Bilbao, que comenzó a tomarse en serio aquello de la independencia de Euzkadi y, con ella, de la sección del partido que dirigía. Para enderezar la situación y poner las cosas en su sitio, llegó a Bilbao Enrique Castro Delgado, con la representación y autoridad del Comité Central. El pecado de Astigarrabia era claro: "Creía — escribe Castro — que los vascos, que el mismo, eran superiores en todo al resto de los comunistas de España... en el fondo no admitía la tutela política del Partido Comunista de España... pero carecía de fuerza para independizarse".

Las conversaciones entre Castro

y Astigarrabia, recogidas en la obra del primero "Hombre made in Moscú", son una impresionante anticipación de las que hace poco se han desarrollado entre los dirigentes del partido comunista de la URSS y los del partido comunista checoslovaco. La razón de fondo fue la misma: cortar todo propósito de independencia. Iguales los términos: imposición del más fuerte. Idénticos los resultados: vuelta a la disciplina y sumisión de los intereses nacionales ("nacionalistas" en el caso vasco) a los del partido.

Resulta curioso que uno de los hombres de confianza de Castro en Bilbao, y con cuyo apoyo contó en las discusiones que se celebraron en el seno del Comité Cen-

tral del llamado Partido Comunista Euzkadi, fuera Ormazábal, ya que este dirigente del Partido (a secas, sin Euzkadi ni cuentos) se encuentra hoy en la cárcel por sus actividades clandestinas al frente del partido comunista... español.

Si en la cárcel se encuentra con el algún activista de la ETA que conozca cual fue la actitud de Ormazábal frente a la independencia de Euzkadi, ¿qué se dirán? ¿Qué luchan por la misma causa? EL NACIMIENTO DE LA ETA

El antiguo Partido Nacionalista Vasco, con su elegante educación a la inglesa, con sus relaciones capitalistas y sometido a un clericalismo fanático y beatón que hizo en tiempos calificar a Euzkadi de

"República vaticanista", no parecía organismo capaz de provocar hoy en el país vasco, no ya un movimiento subversivo sino, ni siquiera, un reverdecimiento del nacionalismo romántico. Se había pasado de moda. Vivimos en la era de la violencia, de la "contestación", del progresismo, de la eficacia. El partido comunista tampoco era el indicado para llenar este vacío en el abanico de subversión. Su recuerdo en el País Vasco no era grato; la clerecía separatista podía sentirse influida por el "intrínsecamente perverso" de Pio XII y, en cualquier caso, su carácter "extranjero" no era el más indicado para encabezar un movimiento esencialmente racista. Entonces surgió la ETA, ana-

grama de "Euzkadi Ta Askatasuna", que viene a significar algo así como "Euzkadi y su Libertad". Aparece hacia 1958, aunque no empieza a ser conocido en España hasta el año 1962 ó 1963 en que inicia su propaganda, bien financiada desde Venezuela, y sus primeras actividades violentas de tono menor y casi inofensivo: algún petardo, alguna bandera, algunas tachuelas, muchos letreros...

Pero lo que pronto destaca sin lugar a dudas es que supone la ruptura con las viejas tradiciones separatistas, y, desde luego con el Partido Nacionalista Vasco. Más agresivo en las ideas que en la práctica, la E. T. A. ataca simultáneamente a España, a la Iglesia y al Partido Nacionalista. Se re-

vuelve igual contra el gobierno fantasma de Euzkadi que contra el de Madrid. Y, algo nuevo en el separatismo vasco, toma la terminología marxista de la lucha de clases: revolución del proletariado, vanguardia obrera, lucha contra la opresión monopolista, etc... Con el fervor típico de todo neófito, deja atrás a los comunistas, que un poco de vuelta de mitos gastados, utilizan un lenguaje más realista, en concordancia con sus ofertas de colaboración a otras fuerzas del país.

Este lenguaje impulsó a cierto número de socialistas a militar en la ETA, pero el carácter racista de la organización y su violento programa separatista y antiespañol les obligó a salir en 1963. Este apartamiento de los socialistas dejó solo al extremismo separatista dentro de la E. T. A., lo que la llevó a acentuar su carácter marxista revolucionario. La revista "Partisans", en un detenido estudio sobre la E. T. A. hecho por persona que conoce bien a la organización, a la que posiblemente pertenece, escribe a este respecto:

"En 1967, su ideología se formula en una asamblea general en la que se decide luchar por la creación de una nación vasca y socialista; es el medio para ellos de oponerse al imperialismo y de participar en el combate del Internacionalismo proletario. Nacionalismo e internacionalismo son considerados por ellos como dos aspectos del mismo problema unidos en una relación dialéctica".

¿NACIONALISMO O

INTERNACIONALISMO?

La unión en una misma dialéctica del nacionalismo y el internacionalismo no debe llevar a engaño. Es simplemente un intento de compaginar el nacionalismo básico y determinante de la E. T. A. con el internacionalismo propio del marxismo, cuyo filosofía se dice seguir. Es lo mismo que le ocurre al Partido Nacionalista Vasco, en su dialéctica burguesa, intentando encajar el separatismo vasco dentro de un supranacionalismo europeo, arropado por el Mercado Común. Ante el mundo (igual el marxista que el capitalista) el separatismo se ha quedado pequeño, y la E. T. A. en un campo y el P. N. V. en otro, intentan salvarlo, acogiéndose a conceptos sonoros en línea con los "vientos de la historia".

Muestra curiosa de adonde puede llevar esta confusión deliberada de los conceptos "nacionalismo" e "internacionalismo" lo encontramos en el ataque de "Lan Deya", órgano de los sindicatos separatistas vascos, contra los socialistas españoles. Les dice:

"No hay socialismo sin internacionalismo. Los socialistas de una nación opresora demuestran su internacionalismo luchando contra el nacionalismo de su propio país. Quien no apoya de palabra y de hecho los movimientos de liberación nacional de los pueblos oprimidos por su propia nación no es un socialista sino un nacionalista burgués (o feudal) al servicio del imperialismo".

Esta andanada va dirigida contra los socialistas españoles que, por españoles, no apoyan a los separatistas vascos. Por si no estuviera claro, a renglón seguido se escribe:

"¡Trabajador! Lee y difunde LAN DEYA, la publicación sin censura de Franco ni del Partido Socialista Obrero de España". Pero no hay duda de que con mayor razón puede aplicarse al partido comunista este ataque, pese a los juegos de mance que hace con los términos "nacionalismo" e "internacionalismo".

La E. T. A. mantiene una postura similar a la de "Lan Deya". En el trabajo de "Partisans" que hemos comentado se dice:

"Es de temer que una tal toma de posición no cheque con la comprensión de la izquierda europea, como E. T. A. ha experimentado ya desgraciadamente durante sus relaciones con las organizaciones marxistas españolas".

Y se esgrime a este propósito la crítica de Lenin en "Cuestiones de la Política Nacional y del Internacionalismo Proletario": "Puede un pueblo ser libre si oprime a otros? No. Los intereses de la libertad de la población rusa exigen que se combatiera una tal opresión".

Esta frase se ha convertido en una peligrosa arma de dos filos para el comunismo ruso después de la ocupación de Checoslovaquia y de la "libertad limitada" que se somete a los países satélites. El separatismo vasco tiene razones históricas y actuales para desconfiar de una alianza con los comunistas.

(PYRESA)

HOY, «DIA DE LOS CASTILLOS»

EL CASTILLO DE BARCIENCE

DONADO POR EL DUQUE DE PASTRANA, FUE PROPIEDAD DEL PAPA LEON XIII

EN la fecha conmemorativa del 22 de abril, aniversario del Decreto del Ministerio de Educación y Ciencia de 22 de abril de 1949 que, al colocarlos bajo la protección del Estado les infundió el rango de monumentos nacionales, resulta obligado hablar de los castillos, estimulando con ello el afán de los amigos del arte, de los estudiosos, de los turistas españoles y extranjeros, que ese día, como tantos otros del resto del año, habrán de experimentar un auténtico deleite visitando los innumerables que existen distribuidos en el ancho solar de la península.

Nuestra excursión de hoy no rebasa los límites de las provincias adyacentes a la de la capital de España, pero reviste un original interés, como podrán observar nuestros lectores:

La graciosa arquitectura de la bien restaurada fortaleza de la histórica villa de San Martín de Valdeiglesias; los restos monumentales del alcazar hogareño de Cadalso de los Vidrios; los verdaderamente impresionantes del alroso, artístico y monumental castillo que mandó levantar, dominando el ancho cauce del río Alberche, el condestable don Alvaro de Luna, en Escalona; las torres circulares que flanquean la bien situada, monumental fortaleza de Maqueda, saliendo al encuentro del viajero, que, al discurrir por sus inmediaciones, habrá de detener sus pasos para solazarse en la contemplación del panorama circundante, no logran amorrar la impresión de curiosidad y sorpresa que depara la visión del castillo de Barciencia a cuantos lo visitan por primera vez.

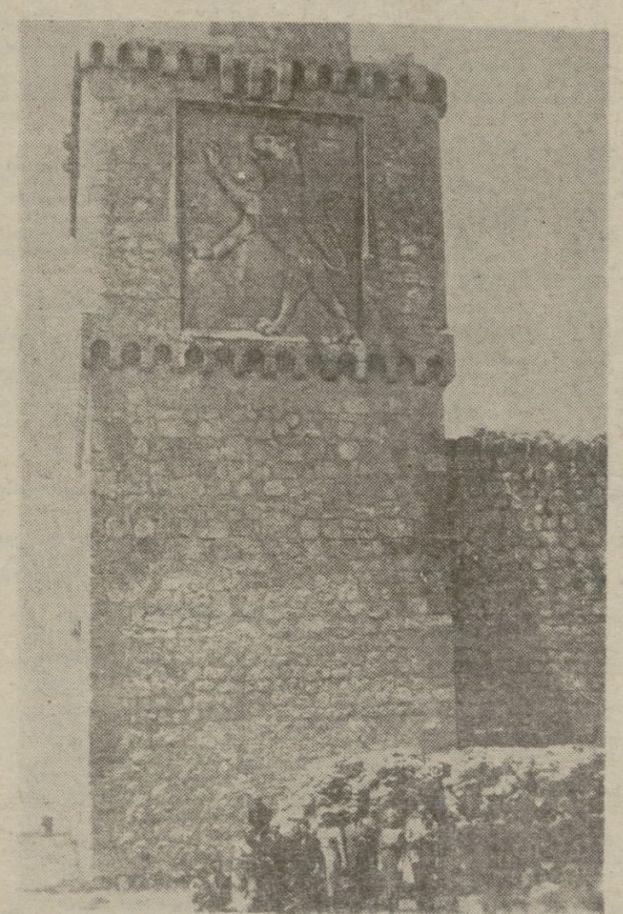
La legendaria edificación, que fue propiedad de Su Santidad el Papa León XIII, no constituye una prolongación de la diminuta villa toledana de aquel nombre, sino que fue construida lejos de ella, y, como tal, aparece solitaria y enhiesta, destacando lo alroso de su silueta sobre la cumbre de una colina.

LUGAR AMENO

Y DELEITOSO

La ascensión a paraje tan ameno y deleitoso, se realiza a pie, salvando con facilidad el obstáculo de un diminuto riachuelo; y caminando, luego, por un sendero suave, matizado de pinos y olivos, entre los que abunda la caza.

Como enclave de señoríos diversos, el lugar de Barciencia consti-



CASTILLO DE BARCIENCE. TORRE DEL HOMENAJE CON EL LEON RAMPANTE DEL ESCUDO DE LOS SILVA. — (Foto Cifra)

tuía, en el siglo XIII, una rica heredad dependiente del prior del monasterio de Uclés, que la cedió, a cambio de valiosas compensaciones, a la orden de Santiago, cuyo Maestro, el infante don Enrique de Castilla, lo legó, en 1421, al Adelantado de Cazorla don Alfonso Tenorio; quien, a su vez, lo hubo de transmitir a la noble familia de los Silva, honrada por Enrique IV con el condado de Cifuentes.

Los Silva fueron los que, a me-

diados del siglo XV, conscientes de su poder, construyeron el castillo, en cuya torre del homenaje emplazaron, como emblema heráldico, el león monumental de su escudo.

DESCRIPCION

La airosa fortaleza es de planta cuadrilonga, con torres redondas flanqueando los ángulos, y otras, cuadradas, mucho más potentes, en los testeros. Una línea de ventanales diminutos y una cornisa

de modillones remata la edificación, uniendo cortinas y torres con la graciosa uniformidad de la piedra labrada. Se puede identificar la estructura del muro que defendía la fortaleza, enlazando con el ancho foso, con puente levadizo, en cuya parte exterior perduran todavía los amplios y pesados garitones.

El siglo XVI señala el periodo de mayor pujanza del castillo, que en tal época se hallaba artillado con falconetas y defendido por fuerte guarnición mandada por un alcaide, que ocupaba las habitaciones dispuestas a uno y otro lado de la airosa plaza de armas; reservándose las de la torre del homenaje para los señores de la fortaleza.

Con el tiempo, el señorío del castillo, junto con el de la villa, consecuencia de herencias y sucesiones, pasó a la noble casa de los duques del Infantado; y, de ésta, a la de los de Osuna, que la transmitieron a la de Pastrana.

Entonces se produjo el hecho más excepcional de la historia de la fortaleza, que por testamentaria disposición del duque de Pastrana, don Manuel de Toledo Salm Salm, pasó a ser propiedad del gran Pontífice León XIII. El león nobiliario de los Solva toledanos constituyó el símbolo evocador del venerable anciano que se sentaba por aquellos días en el trono pontificio de Roma como sucesor de San Pedro.

Así, hasta el año 1901, en que la Santa Sede cedió tan españolísima y original herencia a un bilbaíno opulento, don Manuel de Taranova, que la traspasó, años después, a sus actuales propietarios.

EMOCIONES Y RECUERDOS

Impresionante aspecto ofrecen las ruinas de este castillo, del que, fuera del recinto comarcal, pocos españoles tienen noticias. En el interior llama poderosamente la atención la mencionada plaza de armas, las habitaciones y escaleras de las torres, el portalón de entrada, los aljibes...

Lejos de la villa de donde toma el nombre, con sus viejas piedras doradas y sensuales, grande en su apartamiento y en su soledad, bajo el cielo limpio y despejado, como si fuera de cristal, cumplió ante la alta misión para que fue creado; y, en una prolongación de su destino heroico, cumple hoy la de despertar en los visitantes todos una larga serie de emociones y recuerdos.

Advertisement for 'Comet' insurance. It features a large, stylized illustration of a comet with the word 'Comet' written across it. Below the comet, the text reads 'desde luego' and 'servicio seguro'. At the bottom, it says 'DELEGACION BALEARES: 31 Diciembre, 149 - Teléfono 25 24 12'.

DESPUES DE UN PRIMER TIEMPO ARROLLADOR
DEL RAYO, EN UN AMBIENTE MUY APASIONADO

SE LOGRO LO «IMPOSIBLE»

Sistema defensivo por zonas, que no convence.- El Mallorca podía haber perdido por tres goles... y también pudo ganar.- POTELE y CONESA, goleadores.- Magnífico arbitraje

(Crónica de nuestro redactor enviado especial LORENZO RIPOLL)

4 DIAS DE ENSUEÑO VISITANDO
VENECIA, MILAN y VERONA.
Avión «CORONADO», hoteles de 1.^a categoría
en pensión completa.
VIAJES IBERIA, Paseo Generalísimo, 48
A. V. G. A. - 4

Comentar el encuentro jugado el domingo por la mañana en el estadio Vallecas no es fácil, porque si el Rayo hubiera marcado tres goles al Mallorca, teniendo en cuenta lo sucedido sobre el terreno de juego, sería tan lógico como si se hubiese registrado una victoria isleña. Ello debido a una serie de factores que intentaré explicar.

AMBIENTE Y UN COMIENZO ARROLLADOR

Todos los partidos oficiales, en la barriada de Vallecas —un barrio con casi setecientos mil habitantes— están rodeados de un ambiente muy apasionado. De un público chillón, (no agresivo) que anima y canta a su equipo, juegue bien o juegue mal, desde el primer minuto hasta el noventa. Un público que está a un metro del borde del área. Que puede tocar con las manos las redes de las porterías. Si a ello se añade que en toda la temporada el Rayo no había estado en mejor posibilidad para aspirar al tercer puesto y que por vez primera en su historia se convirtió, imaginen el panorama.

Animados al máximo, los mallorquines tuvieron un comienzo arrollador. Jugando al ataque, con la W-M ya desterrada de nuestros campos. Oimedo imaginó que el dispositivo táctico del Mallorca consistiría en dejar para el contraataque a Conesa, Cáceres y Terol, como así fue. Y vigilándoles estaban los tres defensas: Ruez, Mariato y Fernández, mientras el volante Arias parecía estar más atento atrás que adelante, aunque tuvo muchas oportunidades de erizarse en un delantero más, junto con Pastor, dando más fuerza al ataque. Todos los demás hombres del Mallorca estuvieron metidos en su zona, con la misión de evitar que los delanteros pudieran entrar en el área, obligándoles, en última instancia, a disparar desde lejos. Cerraba huecos el Mallorca, con mucha serenidad, con garra, con entereza, pero con poco orden. Una vez más —no me cansaré de insistirlo hasta que los técnicos corrijan el defecto— hubo fallos

de marcaje, que consisten en situarse dos hombres junto a un adversario, mientras otro rival se

encuentra solo, debido a que el Mallorca marca por zonas; pero hasta la fecha, no todos los hombres que alinean atrás se adaptan a este sistema, debido a que alguno, en su afán de superarse, de rendir al máximo, de «hacerlo todo», no se compenetra con el compañero en la forma que exige este sistema. A consecuencia de estos fallos, se registraron las jugadas siguientes en el área mallorquínista: Minuto 18. Araez, desmarcado, falla el remate en magnífica posición,

CAMBIAR DE POSICION A CANO, CLAVE DEL EXITO

Al reanudarse el partido, no variaron las características. Y en el minuto 9, después de una jugada embarullada, con Gost desplazado, Felines remata a cuatro metros del marco, despejando Robles, con mucho reflejo, desde la misma línea de gol. Todas ellas ante el marco de contención a la de realización, en apoyo de los tres delanteros,

Comenzó a cambiar el panorama, porque el Rayo hacía un fútbol estacionado en el centro, con mucho pase horizontal, mostrando incapacidad delante. Por contra, el Mallorca comenzaba a dominar territorialmente, poniendo más fuerza que antes, imponiendo el ritmo que le convenía.

A partir de este momento, solo se registraron cuatro jugadas de gol. En el primer tiempo, fueron: Minuto 11. Conesa, dentro del área, falla un remate.

El gol del empate llegó en el minuto 30.

Minuto 44, excelente combinación Terol - Cáceres - Conesa, con formidable tiro de éste, que rebota en el pie del guardameta, no entrando casi milagrosamente al fondo de la red.

Con esta tónica, la defensa mallorquina, con menos trabajo, actuó mejor. Sin un fallo, con buen sentido del marcaje. Si demuestra que sabe hacerlo perfectamente durante media parte, ¿por qué no se corrigen defectos para que sea durante hora y media, teniendo en cuenta que sobran facultades y calidad para ello?

Creo que queda explicado que pudo haber encajado el Mallorca tres goles... Y que pudo ganar muy bien el partido. Con el handicap de que Victoriero anduvo lesionado.

Este empate tiene un gran valor para mí, mucho más que las victorias en los campos del Illicitano y de Onteniente, porque ha servido para frenar a un directo rival para el ascenso, a un buen conjunto que cuenta con el «jugador número 12» que vale por tres UNOS Y OTROS

Los mejores hombres del Rayo fueron el organizador Felines, luchador incansable; Potele y Bordons, muy peligrosos en todo momento. Araez estuvo bastante desdibujado y el amigo Yanko fue anulado siempre por Oliver.

Pastor y Arias dominaron el centro del campo en el primer tiempo, pero rindieron mucho menos en el segundo.

La defensa no se mostró muy segura cuando tuvo que anular unos ataques. Y en cuanto al guardameta Samper tuvo el fallo garrafal que le costó el gol.

Respecto al Mallorca hay que destacar a Gost, valiente y seguro en todo momento, que ha mejorado mucho en un mes en las salidas y despejes de puños. Si continúa corrigiéndose defectillos, teniendo en cuenta sus facultades, puede ser un portero extraordinario. Esto lo comentaba con Ricardo Zamora, que estuvo en Vallecas, a la terminación del encuentro.

Está ya descrita la actuación de la defensa. Parera y Cano, grises en la primera parte cuando solo se dedicaban a achicar balones de su área, estuvieron magníficos en la segunda.

Delante, el mejor fue Cáceres. Siempre tuvo que bregar contra dos defensas, a los que dió la cara, dando sensación de peligro. Conesa, oportuno, marcó el gol y estuvo a punto de conseguir otro. En muchas fases actuó en plan acomodaticio. Y en cuanto a Terol, intervino en dos buenas jugadas. Por lo demás, discreto. (Continúa en la pág. siguiente)



Esta fue la jugada clave, la del empate, la que representa un punto positivo importante —a la vez que frena al Rayo en la rivalidad para el ascenso a Primera— porque es el momento en que la pelota, impulsada por Conesa (nº 11) se dirige irremisiblemente al fondo de la red, ante la desesperación del guardameta y del defensa Ruez que se lleva las manos a la cabeza. A la izquierda, Cáceres levanta las manos alborozado. Al fondo pueden ver al público, de pie, que aborrotaba el estadio. (Foto Cifra)

Minuto 26. Gran parada de Gost ante un remate por alto de Bordons, que estaba desmarcado.

Un minuto después el mismo extremo, que sigue desmarcado, se anticipa a la salida de Gost y remata de cabeza, saliendo la pelota rozando un poste.

Durante el minuto 27 al 34, hubo un verdadero bombardeo del Rayo, obligando a Gost a atajar ocho balones, aunque ninguno llevaba marchamo de gol porque no mostraban los madrileños poder resolutivo.

En el minuto 36 se produjo el gol.

Minuto 45. Bordons, desmarcado, se sitúa ante Gost y remata de cabeza, con todas las ventajas, saliendo fuera la pelota.

Ante estos detalles, no queda duda del desacierto del marcaje zonal.

Los tres hombres de contragolpe mostraron peligro dos veces: en el minuto 33, en jugada que el árbitro invalidó por fuera de juego y en el minuto 44, cuando Terol, con buen ángulo de tiro, falló el remate.

La primera parte fue un dominio constante del Rayo, que había comenzado nervioso por la responsabilidad de los puntos en litigio, disparando mucho, pero mal. El Mallorca se había limitado a defenderse, a aguantar al adversario, con bastante improvisación, algo lento —el ritmo lo imponía el Rayo— sin un sistema de contraataque, porque en el centro se rompía toda hilación entre la zona de detrás y la de delante, sin jugar nunca por las alas.

El panorama, en el descanso, era un poco desalentador. El público y el equipo local animado por su gol y la diferencia de dominio. No obstante, quedaban 45 minutos...

mientras Parera comenzaba a crear juego, cortando muy bien y gada-clave, pierde la pelota tontamente.

DESPUES DEL PARTIDO

SERGIO: «El empate significa mucho para el Mallorca»

OLMEDO: «Fue un auténtico regalo el gol del empate»

Terminado el partido, en los vestuarios de Vallecas, los entrenadores hicieron las siguientes declaraciones:

SERGIO RODRIGUEZ

• Este empate significa mucho para el Mallorca. Creo que hemos dado un paso importante. Reconozco que el gol nuestro fue una gran oportunidad que supo aprovechar Conesa, al fallar la defensa contraria.
• En el primer tiempo, las cosas no salieron bien, pues el Rayo, atacando mucho, de manera incansable, estuvo a punto de conseguir otro gol. En la segunda parte fue diferente. El Mallorca atacó más, tuvo más oportunidades ante el marco y solo el pie fortuito de Samper impidió que ganáramos.
• Lo mejor del equipo madrileño es el bloque defensivo. No me gustaron los dos extremos.

Los delanteros, en líneas generales, pusieron mucho entusiasmo y afán de victoria, pero carecieron de temple y técnica.

JOSE ANTONIO OLMEDO

• Debo reconocer que con este empate, el Mallorca nos ha frenado.
• Tres de mis hombres fallaron estruendosamente en la jugada del empate. Los defensas están para alejar la pelota. No comprendo como se les ocurrió retenerla y jugarla para el portero. Fue un auténtico regalo.
• Ahora, los mallorquines se pueden tomar el lujo de perder algún encuentro, mientras que nosotros, para seguir aspirando al ascenso, hemos de ganarlos todos.
• Después del empate, francamente, llegué a temer por la derrota, porque el Mallorca impuso su ritmo y desorientaron un poco a nuestra defensa.

ASCENDERÁ EL MALLORCA?

RIAL: «Lo conseguirá si todo transcurre con normalidad»

Presentar a nuestros lectores a Héctor Rial, sería una pretensión poco ridícula. Debutó en esta encuesta un hombre que fue capitán y defensa titular en los dos ascensos anteriores. Hoy precisamente fue fichado por don Juan de Vidal en la temporada de descenso. Héctor está triunfando en el Pontevedra, porque es un éxito mantenerlo en la División de Honor. El diálogo transcurrió ayer, a primeras horas de la tarde. El que fue fabuloso jugador del Real Madrid está muy contento... y muy tranquilo, ahora que ha terminado la Liga. Al formularle, por teléfono la pregunta, responde:



—Esta temporada no he podido ver en acción al Mallorca, aunque sigo su trayectoria a través de la prensa. Conozco a algunos de sus jugadores; a otros, por referencias. Por los resultados que viene obteniendo y por los que consiguen los más calificados aspirantes a este tercer puesto, es indudable que si las jornadas que faltan se desarrollan con normalidad, el Mallorca ascenderá. Incluso es muy factible que no sea ocupando el tercer puesto, sino el segundo.

Esta es la respuesta de un técnico indiscutible. Mañana publicaremos otra de una conocida figura futbolística, que formó en las filas del Mallorca cuando consiguió el primer ascenso. Porque anticipamos por esta sección sólo desfilarán personas que algo tuvieron que decir, directamente, en los ascensos anteriores... o en los descensos.

RIPOLL

ALFIL
por RAT
DEPORTIVA

**REGALOS O NO REGALOS
LOS PUNTOS CUENTAN**

Hemos leído la crónica que el enviado especial de Alfil cableografió a nuestra "Hoja del Lunes" y la verdad nos hemos quedado un poco sorprendidos. Ni una palabrita de nada que pudiera justificar la buena situación que en la tabla ocupa el Real Mallorca. Parece como si el puntito ese del Rayo Vallecano no contara para nada. Parece como si el Mallorca no fuese un equipo de solera que ha pisado ya los afelpados campos de I División. Parece como si les supiera mal que la balanza se inclinara a nuestro favor.

Pero todo esto nos permite hoy hablarles a nuestros queridos lectores para hacerles comprender que la mayoría — y es lógico — barre para casa. El cronista en cuestión así lo ha hecho. Pero hoy debemos expresar nuestra satisfacción porque así haya ocurrido. El Mallorca no se hubiera movido jamás de la I División si se le hubieran contabilizado la gran cantidad de "puntos morales" que ha ganado por esos campos de Dios.

Estamos cansados de leer: "El Mallorca el mejor equipo que ha pasado por nuestro campo"... pero había perdido por goleada. "El Mallorca un equipo señor y de una corrección evidiable. No mereció el resultado adverso"... naturalmente había perdido.

Ahora han variado las tornas. Ahora se dice que el Mallorca destruyó juego, que no mereció ganar, que no mereció empatar. Que es un mal equipo, que no se comprende como lleva la clasificación privilegiada que ocupa... pero los puntos se vienen a Mallorca y amenaza muy seriamente reingresar en la División de Honor.

Hemos visto fotografías del encuentro con el Rayo Vallecano. Hemos escuchado la retransmisión y hemos podido constatar en definitiva que supieron estar en el punto exacto para marcar su golito del empate, que hubieran podido ser más, según se desprende de todos los comentarios de quienes fueron testigos presenciales del encuentro.

Habla la crónica de regalos. No sabemos a que clase de regalos se referirá. Tal vez sea a los que se trajeron una serie de jugadores entre ellos Victoriero y Cáceres con otros cuatro o cinco más que ayer por la mañana tuvieron que rendir visita a la casa del doctor del club, porque venían algo lastimadillos.

En fin que no hablemos de regalos, porque estamos pero que muy cansados de ver cosas raras. Y podríamos hablarles de aquel encuentro con el Betis en el Luis Sitjar que determinó que el Mallorca perdiera la categoría sin merecerlo, podríamos hablarles de aquel otro encuentro frente al Real Club Deportivo Español... etc. etc. No hablen de regalos por favor, porque aquí ya se ha visto todo.

Lo cierto, lo impenable es que el Mallorca ha sumado otro puntito positivo y que sigue su marcha ascendente. Que si todo va como ahora, si les ha gustado o no la actuación del equipo decano en Madrid, esperemos que en la temporada próxima tengan oportunidad de comprobarlo por partida doble.

Lo cierto es que los JUGADORES DEL MALLORCA HAN DICHO SI AL ASCENSO y cuando esto ocurre, no hay fuerza que detenga a nadie. La FE levanta a los pueblos y los jugadores del Mallorca juegan ahora con FE, cosa que no había ocurrido hace muchísimos años.

Si está de Dios, seguirán los REGALOS y el Mallorca continuará su marcha rumbo a la I División.

Que no ocurran desgracias es lo que deseamos. Por lo demás, los jugadores tienen la palabra.

RAYO VALLECANO, 1 - MALLORCA, 1

(Viene de la página anterior)
NOTAS DEL PARTIDO

Dirigió el encuentro el colegiado vasco señor Guruceta. Hombre joven, un auténtico atleta, que respeta y se hace respetar. No le impresionó el ambiente. Estuvo magnífico.

MALLORCA: Gost; Doro, Sans, Victoriero; Robles, Oliver; Terol, Cano, Cáceres, Parera y Conesa.
RAYO VALLECANO: Samper; Ruez, Mariano, Fernández; Pastor, Arias; Araez, Felines, Yanko, Potele y Bordons.

Minuto 35. Bordons, situado junto al banderín de córner, envía un balón sobre Potele, el cual, situado junto al poste izquierdo, pone el pie metiendo el esférico dentro del marco. (1-0)

Minuto 75. El portero Samper intenta ceder la pelota, en corto, a un defensa, calcula mal la distancia y Conesa, muy oportuno, envía la pelota a las redes. (1-1)

Se llenó totalmente el estadio, calculándose la entrada en unas veinte mil personas. Temperatura veraniega, en mañana de radiante sol. Terreno seco, pero en buenas condiciones.

Victoriero, en el minuto 36, se lesionó, reapariciendo después cojeando visiblemente. Pero continuó jugando con su ardor característico, dando un ejemplo de punador que llegó a amoniar a los

mallorquines, que se encontraban en las tribunas.

Arias tuvo que ser asistido de hemorragia nasal. El encuentro discurre por cauces de entera deportividad.

Antes del encuentro, los jugadores recibieron la visita en los vestuarios del Alcalde de Palma, don Gabriel Alzamora, que se encontraba en Madrid, el cual les dirigió unas palabras de aliento y estímulo.

También recibió el Mallorca un telegrama del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Victor Hellín Sol, que decía: «Esperamos todos vuestra victoria».

Fueron dos notas muy emotivas, que los jugadores y directivos acompañantes, agradecieron.

PUNTO FINAL

Queda escrito todo lo importante del encuentro Rayo - Mallorca. Antes del mismo, por conocer bien aquel ambiente, no confiaba en un resultado positivo para el equipo isleño. Mucho menos, durante el descanso. Después se logró lo que parecía imposible, con un resultado que ahora parece un poco corto...

Organizada por el C. N. El Arenal
A. GALMES («420») Y J. ROMERO («VAURIEN») VENCEDORES DE LA «REGATA PASCUA»



El pasado domingo se tuvo la cuarta prueba de la «Regata Pascua» con viento «guergal» racheado que hizo muy espectacular la competición por la velocidad que consiguieron aquellos «420» de técnica tan perfecta y de vistosa de tan bellos como vistosos colores.

LOS SELECCIONADOS ESPAÑOLES YA ESTAN EN SEVILLA

LLUVIA PARA EMPEZAR

La selección mejicana era esperada anoche



Sevilla, 21. (Crónica del corresponsal deportivo de Pyresa, Martín Benito).—Ya se encuentra en Sevilla la selección española de fútbol que el próximo miércoles se enfrentará en el Sánchez Pizjuán a la Méjico, en partido nocturno y amistoso. Sevilla, otra vez más, escenario de un choque internacional, ha recibido a los seleccionados con lluvia, después de una semana espléndida de sol y temperaturas altas, exactamente el tiempo justo para dar brillantez a la incomparable Feria de Abril. No sabemos cual será el pronóstico meteorológico para el miércoles, pero ahora la verdad es que llueve.

A las ocho estaba cintados en el hotel Alfonso XIII los jugadores seleccionados que no proceden de Madrid ni de Las Palmas, ya que éstos llegan juntos desde Canarias con los seleccionadores Muñoz y Molowny al aeropuerto de San Pablo, de donde se trasladarán al hotel Oromana, enclavado en el cercano pueblo de Alcalá de Guadaíra. Poco a poco fueron llegando al hotel Alfonso XIII, lugar de cita. Sadurní, Iribar, Torres, Vidagany, Glaría, Zabalza, Ufarte Bustillo, Rojo, Rexach y Antón. Asensio era esperado de un momento a otro, cuando todos emprendieron viaje a Oromana. También estaban presentes el Secretario de la Federación Española de Fútbol, señor Ramírez y el masajista Rodrigo.

En cuanto al programa de mañana, nada se sabe, en estos momentos y posiblemente que no lo determinen hasta mañana mismo los seleccionadores Molowny y Muñoz.

También la selección mejicana tiene señalada la llegada a Sevilla para esta noche a las diez y media al aeropuerto de San Pablo, procedentes de Madrid. Desde el aeropuerto se trasladarán al hotel Colón, residencia de la selección charra. Mañana, para las diez está anunciada la visita de la selección mejicana al Ayuntamiento de Sevilla, donde será recibida por el Alcalde señor Moreno de la Cova.

Nada se sabe ahora sobre la posible alineación y es muy probable que hasta mañana no se decidan el duo Muñoz-Molowny —Artigas, al que se esperaba, no ha llegado al parecer por viaje de observación útil para su equipo, el Barcelona— a facilitar quienes compondrán el once representativo nacional.

Sevilla ya está dispuesta a ser, con el fervor habitual, el número doce, y todos los españoles serán testigos a través de la pequeña pantalla —también Méjico recibirá las imágenes vía satélite— de una nueva actuación de esta selección de nuestras culpas, que tantos disgustos ha proporcionado, aunque también es cierto que ninguno de ellos se produjo junto a La Giralda, que para tener buena sombra para sus colores.

NUEVO HORIZONTE

TITULOS PUBLICADOS

- SERIE EDITORIAL**
- NUEVO HORIZONTE DE VIDA ESPAÑOLA, 20 ptas.
 - EL CAMPO ANDALUZ, 10 ptas.
 - LA TRANSFORMACION AGRARIA, 20 ptas.
 - DESARROLLO ARMONICO EN ZONAS DE EXPANSION AGRARIA, 20 ptas.
 - LA FORMACION PROFESIONAL Y LA NUEVA SOCIEDAD, 15 ptas.
 - 25 AÑOS ABIERTOS AL FUTURO, 15 ptas.
 - EL DESARROLLO REGIONAL DE ESPAÑA, 20 ptas.
 - ANTE EL MERCADO COMUN EUROPEO, 20 ptas.
 - JOSE ANTONIO EN EL NUEVO HORIZONTE, 15 ptas.
 - EL MENSAJE DE JOSE ANTONIO, 20 ptas.
 - FRANCO ANTE EL NUEVO HORIZONTE, 20 ptas.
 - RUMBOS DE LA EMPRESA NACIONAL, 20 ptas.
 - PANORAMA DE LA EDUCACION, 20 ptas.
 - EL PUEBLO ESPAÑOL, 20 ptas.
 - HACIA NUEVAS ESTRUCTURAS COMERCIALES, 20 ptas.
 - EXPANSION NECESARIA DEL COMERCIO EXTERIOR, 25 ptas.
 - DESARROLLO SOCIAL DE LA CULTURA, 20 ptas.
 - NUEVA ORDENACION BANCARIA, 20 ptas.
 - LA NUEVA LEY DE ORDENACION DEL CREDITO Y LA BANCA, 20 ptas.
 - PLANIFICACION DEL DESARROLLO ECONOMICO, 25 ptas.
 - PERFECCIONAMIENTO DE LA FUNCION REPRESENTATIVA, 20 ptas.
 - CAMINOS DE SUPERACION SOCIAL, 20 ptas.

- SERIE FORO DE IDEAS**
- LA PROVINCIA Y EL GOBERNADOR CIVIL, 20 ptas.
 - PUEBLO Y ESTADO, 25 ptas.
 - LA TRADICION EN JOSE ANTONIO Y EL SINDICALISMO EN MELLA, 30 ptas.

Los problemas e inquietudes de nuestro tiempo, y de manera especial aquellos que tienen relación con el proceso de crecimiento del pueblo español, son considerados objetivamente —con sinceridad esperanzada— en las páginas de la colección «Nuevo Horizonte».

EN TODAS LAS LIBRERIAS DE ESPAÑA
en Gastambide, 59, Teléf. 243 0001 - MADRID - 15

competición por la velocidad que consiguieron aquellos «420» de técnica tan perfecta y de vistosa de tan bellos como vistosos colores.

Un conjunto de 19 barcos de este monotipo internacional, pertenecientes a las flotas de los Clubs Náuticos El Arenal, Cala Gamba y Can Pastilla, así como tres «Vaurien» han participado en esta memorable regata que constituye un brillante colofón del curso de vela que con tanto éxito se tuvo en los días de la Semana Santa.

La clasificación de esta prueba fue la siguiente: «Euro», «Surf II», «Nuredduna», «Roxa», «Mobydick», «Brusca», «Semar», «Garbi», «Polsim». Se retiró por avería el «Salvamar».

Los «Vaurien» llegaron por este orden: «Nan», «Hebe», «Sahona». Ha resultado vencedor de la regata Antonio Galmés, Campeón de España de la clase «420», que consiguió encabezar la clasificación en dos de las cuatro pruebas de la regata, así como un segundo puesto. Pedro Bonet, patrón del «Surf II», el más joven patrón del C. N. El Arenal, que en el pasado año mereció el título de Campeón de Baleares de la clase «Vaurien», ha conseguido el primer puesto en una prueba y el segundo en otras dos.

En la regata de los «Vaurien» se distinguió de modo muy especial el joven patrón del «Nan» Juan Romero, que con notable superioridad consiguió el primer puesto en tres de las cuatro pruebas de la regata.

La clasificación general de la regata es la siguiente:

- «Euro», Antonio Galmés, 1.60 puntos.
 - «Surf II», Pedro Bonet, 3.20 id.
 - «Garbi», Jaime Riutord, 17.00 id.
 - «Semar», Sebastián Crespi, 17.90 id.
 - «Nuredduna», Eugenio Pomar, 19.30 id.
 - «Salvamar», Juan Manera, 20.00 id.
 - «Mobydick», Gabi Vidal, 20.50 id.
 - «Polsim», Mateo Pascual, 23.00 id.
 - «Goi Goi», José Espina, 23.00 id.
 - «Roxa», Lorenzo Rosselló, 26.90 id.
 - «Xubec», Gregorio Salvá, 28.50 id.
 - «Brusca», Toio Catalá, 32.00 id.
 - «Pejuco», Juan A. Alarcón, 39.50 id.
 - «Galera», Guillermo Durán, 41.60 id.
 - «Flirt», Salvador Liopis, 47.00 id.
 - «Rovi», Vicente Sammartín, 47.00 id.
 - «Puck», D. Krauss, 60.00 id.
 - «John Lyl», Juan Riga, 53.50 id.
 - «Rampe» III», Pedro Cerda, 53.50 id.
- La clasificación general de los «Vaurien», es la siguiente:
- «Nan», Juan Romero, 1 punto.
 - «Hebe», Francisco Villalonga, 3.00 id.
 - «Sahona», Miguel A. Villalonga, 5.95 id.

QUINIELAS FUTBOL
5 MAXIMOS ACERTANTES

Madrid, Abril, 21. (Alfil). — Cinco boletos máximos acertantes de catorce resultados han aparecido hasta esta noche en el escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas.

Los boletos de los afortunados pertenecen a Cervera (Lérida), Alba de Tormes, Palma de Mallorca, Sestao y Montejo de La Sierra (Madrid).

De trece resultados han aparecido ciento diecinueve; mientras que de doce han sido mil cuatrocientos cuarenta y uno los boletos que han aparecido.

UN BOLETO DE 14 ACIERTOS EN LERIDA

Lérida, 21. (Pyresa). — Uno de los boletos de catorce aciertos registrado hasta ahora en el escrutinio que se está efectuando en Madrid, está firmado por una Peña de Amigos domiciliada en Cervera, Lérida, estos no han querido identificarse mientras no conozcan más detalles. La Peña acertante tiene su sede en el Café del Norte y el boleto ha quedado depositado en el Banco Español de Crédito.

EL BOLETO DE 14 RESULTADOS DE PALMA

Palma de Mallorca, Abril, 21. (Alfil). — Don Fernando Pol, domiciliado en la calle de José Antonio, 7, de la villa de Selva, tiene un boleto de 14 aciertos, que depositó en el café «Argentino» de la cercana ciudad de Inca. El boleto consta de cuatro columnas y es el número 7.896.502 que ha sido debidamente comprobado ya en la Delegación Provincial de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas.

JEFE ADMINISTRATIVO

Llevará todas las tareas propias de la administración en importante empresa ramo metalúrgico ubicada en MALLORCA. Buscamos un buen candidato, con experiencia y buena formación administrativa general. Debe tener dotes de mando, iniciativa y responsabilidad. Percibirá inicialmente una remuneración anual del orden de 250.000 ptas., según aptitudes y experiencia.

C. O. C.
SELECCION
REF. 8.410

JORNADA FUTBOLISTICA

¿QUE DICE AHORA EL PRESIDENTE DEL ESPAÑOL?

UN EQUIPO QUE HA GASTADO 70 MILLONES DE PESETAS ACOMPAÑA AL CORDOBA Y MALAGA A II DIVISION

Un valioso positivo para el Mallorca que tiene más mérito que los triunfos logrados en ELCHE y ONTENIENTE

PRIMERA DIVISION

Sin duda de ninguna clase, el señor Vila Reyes, presidente del R.C.D. Español, es una persona dignísima, de gran prestigio industrial, de acrisoladas virtudes humanas. Pero como presidente de club ha conseguido «apuntarse» el fracaso más grande que recuerda el fútbol español. No puede pensarse de otra manera, teniendo en cuenta que ha descendido a Segunda División —por segunda vez en su historia— después de haber invertido un presupuesto de setenta millones de pesetas y por los fracasos propios.

Para colmo de desaciertos, durante toda la semana, la prensa deportiva de Barcelona destacó el malestar en el seno españolista por la designación de los señores Gardeazábal y Rigo para dirigir los partidos Zaragoza - Córdoba y Pontevedra - Sabadell, —de cuyos resultados podía depender la suerte del Español— ya que ambos colegiados están recusados por el Club catalán. Ni los tontos podían imaginar que precisamente dos árbitros internacionales, considerados como los dos mejores de España, en estos momentos —lo deducimos por las puntuaciones— serían los «culpables» de un descenso. ¡Increíble! Sin embargo, se ha dado la coincidencia de que el Córdoba empató en Zaragoza. Y llevó ventaja en el marcador. ¿Cómo es posible que los jugadores españolistas, sabiendo que el Zaragoza perdía y teniendo solo un gol en contra no se partieron el pecho ante un equipo, de hecho, de Segunda División, para salvar la categoría. Porque si el Español ganaba, descendía el club maño. El resultado fue 4-0. Faltó la puntilla a una campaña desdichada. Los directivos son los administradores de un club. El balance es catastrófico en todos los aspectos. Y uno siempre lamenta que pierda la categoría un club de la brillante historia y mejor línea como el Español.

Esto era lo importante de la jornada. Decidir el tercer club descendente, porque todo lo demás estaba resuelto. El Real Madrid terminó la temporada con una victoria en Las Palmas. Tampoco esta vez el equipo canario ha podido romper el maleficio de no ganarle nunca al club madridista.

ZARAGOZA, 2 — CORDOBA, 2. — La Romareda registró el mayor lleno de la temporada.

En el Real Zaragoza, muchos nervios tanto en los jugadores como entre el público, y todos pendientes de las noticias que se iban recibiendo del partido Málaga-Español.

Los goles se marcaron así: Minuto 27 contraataque del Córdoba, Rojas pasa a Luis Costa, quien después de driblar a Reija, se queda solo ante Nieves y le bate de un tiro colocado. Minuto 35 combinación entre Martín y País, con centro de este que remata Tejedor estableciendo la igualdad. Minuto 22 del segundo tiempo centro de País en balón rebotado en varios jugadores cordobeses y Bustillo, bien colocado, remata al ángulo y consigue el segundo gol local. A los 30 minutos, un balón que González intentaba ceder a su portero es interceptado por Jara, quien con habilidad marca el tanto del definitivo empate.

Los últimos minutos del partido fueron de juego insulso, ya que ambos conjuntos se dieron por conformes con el empate que campeaba en el marcador.

MALAGA, 4 — ESPAÑOL, 0. — A los seis minutos de la primera mitad Wanderley marcó el primer tanto. A los 43 Martínez hizo el segundo.

En la segunda parte, a los 22 minutos Otiñano hizo el tercero y cerró la cuenta con el cuarto Fleitas al lanzar un penalty hecho a él mismo.

Los locales actuaron sin nervios y ello se reflejó en la brillantez del juego realizado, sin embargo, todos los intentos del Español carecieron de fibra y sus remates no tuvieron precisión. A pesar de todo a los 27 minutos de la primera parte un tiro de José María fue sacado desde la misma raya por el defensa Montero cuando Américo estaba ya irremisiblemente batido.

En la segunda parte, la calidad y brillantez del juego malaguista descendió muchísimo pero tenía enfrente un Español ya totalmente entregado y de haber tenido más suerte en los disparos el tanteo malaguista hubiera podido ser de auténtico escándalo.

ATCO. DE MADRID, 1 — REAL SOCIEDAD, 0. — Luis fue el autor del único gol del encuentro, y que supuso la victoria del Atlético. La jugada fue muy rápida y perfecta de precisión y resolución. La inició Melo, que recogió una pelota en la línea media donostiarra y avanzó rápido sorteando contrarios, para pasarla a Ufarte. Este controló el balón y lo centró sobre el área pequeña, donde Luis acertó con un gran cabezazo; que envió la pelota a la red de Esnaola por el ángulo superior izquierdo del guardameta. Esnaola quedó sorprendido por la velocidad de la jugada.

GRANADA, 1 — ATCO. DE BILBAO, 0. — A los 40 minutos del segundo tiempo llegó el tanto del triunfo local en una jugada a la que Lara puso remate enviando el balón a la red. Los minutos finales fueron de gran emoción ya que el Bilbao se mostraba decidido a conseguir la igualdad pero la zaga granadina se mostró muy segura verrando el camino a los delanteros contrarios.

Lo más destacado para la mayoría es la derrota del Sevilla en Onteniente. Resultado, en apariencia, contra lógica. Para este comentarista, no. Hace cuatro jornadas que pronosticamos una línea irregular y descendente del club andaluz. Comenzó precisamente con su derrota en el «Luis Sitjar». Y uno dijo que si todo continuaba como ahora, es probable que el Mallorca, que jugando bien y jugando mal va sumando positivos, alcance el segundo puesto.

Entra dentro la lógica la derrota del Celta en Murcia. El Gijón, con su triunfo en Cádiz, aspira otra vez al tercer puesto, mientras el Betis, con otro fracaso, ya puede despedirse de sus aspiraciones.

Le costó trabajo al Ferrol ganarle por la mínima al Alcoyano. Y en lo que respecta a equipos de la cola, no puede sorprender que el Burgos empatara en Altavix ni que el Mestalla —con mejor fútbol y mejores jugadores que el Alavés— enjugara dos negativos, saliendo de la zona de descenso automático.

Ocupan los cuatro últimos puestos equipos flojos como son el Jerez, Indauchu, Cádiz e Illicitano. De ellos, el menos flojo —y se salvará— es el Cádiz. Delante están tres equipos que pertenecen a clubs que han conocido la División de Honor. Es inaudible que la clasificación de Segunda es muy normal.

ONTENIENTE, 1 — SEVILLA, 0. — El gol llegó a los treinta minutos de la segunda parte en que Jaime Portales en una inter-

Comenta: LORENZO RIPOLL

nada por el centro, después de burlar la defensa sevillana, de un tiro colocado, bate a Rodri que nada pudo hacer por detener la pelota.

MURCIA, 1 — CELTA, 0. — El único gol del partido lo marcó Abenza a los 45 minutos al rematar de cabeza un centro de Juan Antonio, en un córner sacado por Noverges.

BETIS, 1 — CALVO SOTELO, 1. — A los 15 minutos inter-nada de Macario por la banda con centro que remata Quinichi de cabeza obteniendo el primer gol del partido.

A los 20 minutos del segundo tiempo escapa Posada por el ala izquierda, salvando la entrada de un contrario y cuando sa-

lía Villanova para atajar el balón, el extremo del Calvo Sotelo fue empujado por la espalda por Pachín. El árbitro señaló penalty, tras dudarlo unos instantes, lo que provocó una bronca imponente. El castigo lo lanzó el propio Posada y logró el gol de la igualdad.

VALLADOLID, 1 — INDAUCHU, 1. — A los dos minutos de la segunda parte García marca el gol local y a los 44 Basares establece el empate.

FERROL, 1 — ALCOYANO, 0. — En el segundo tiempo, durante los primeros minutos, el juego transcurrió insulso y anodino, igual que en la primera mitad. El gol llegó poco después de puesta la pelota en juego, al efectuar Ncriega un pase en profundidad a Juan y éste, de un tiro fuerte y cruzado, logró batir a Cardoso.

¿Le crea dolores de cabeza su



DINERO?

Hace algún tiempo yo tenía este problema, pues, no sabía donde debía invertir mis ahorros para obtener el mayor rendimiento posible. Pero desde que me visitó un ASESOR DE INVERSIONES DE NUVOFONDO he podido eliminar, por completo, esta preocupación.

Me explicó que NUVOFONDO ES EL PRIMER FONDO DE INVERSION MOBILIARIA registrado en España y luego me indicó las numerosas ventajas que obtendría comprando participaciones NUVOFONDO. Por supuesto compré. Ahora he podido comprobar, por mi misma, que NUVOFONDO es el Primer Fondo de Inversión Mobiliaria.

NUVOFONDO

gana dinero para Vd.

GESTORA: GESFONDO, S.A. / DEPOSITARIO: BANCO URQUIJO

§nuncio autorizado por el Instituto de Crédito a Medio y Largo Plazo con el n.º 21



NUVOFONDO P. DE MALLORCA
P.º Mallorca, 24
Tel. 21.77.91

Deseo recibir información sin compromiso

SR. D. _____

DOMICILIO _____ CIUDAD _____



III DIVISION

El Atlético Baleares dice «adiós» al título

Soledad, 2 - Constanca, 2

Pusieron ardor y entusiasmo los jugadores de ambos equipos, si bien los visitantes se desenvolvieron mejor para inclinar el resultado a su favor. En la primera parte, el Constanca con el viento a favor, ejerció un dominio bastante acentuado. Los visitantes lograron terminar el primer periodo con ventaja a su favor, con dos goles, conseguidos por Clar y Jaume. El primero a los veinte minutos al recibir el extremo derecha visitante un balón que bomeó con habilidad sobre el marco de Bonnin, entrando en la meta después de dar en un poste. El segundo a los cuarenta y estando Bonnin lejos de su marco, Caimari con intención de despejar el balón lo puso a los pies de Jaume que sin parar y a puerta descubierta lo hace llegar a la red.

En la segunda mitad, el Constanca se mantuvo en plan defensivo y el Soledad atacó insistentemente. En uno de los avances colledistas, a los treinta minutos Fiol es zancadilleado dentro del área. El correspondiente penalty que nadie protestó, es ejecutado por Peña, poniendo el marcador 1-2. Siguió después el juego con las mismas características, con peligros por ambos bandos, hasta que se llega al minuto treinta y siete y en un avance local por el centro, Morrey de fuerte tiro alto bate por segunda vez a Garriga estableciendo el resultado definitivo 2-2.

La lesión de Mir, en el primer tiempo, se hizo notar en el rendimiento del Soledad.

Arbitró el Sr. Borrás con bastante acierto.

Soledad: Bonnin; Rosselló, Garrau, Mir; Caimari, Bibi; Fiol, Morrey, Mas, Peña y Marcelino.

Constanca: Garriga, Palou, Llompart, Mateu; Coll, Figuerola; Clar, Pizá, Quetglas, Nicolau y Jaume.

At. Baleares, 1 - Manacor, 2

Mal encuentro el que realizó el Atlético Baleares, frente al Manacor, con muchos fallos en todas sus líneas.

A excepción de Cacho, en la delantera, y algunas intervenciones de Palma y Sancho, el resto de jugadores estuvieron por bajo del rendimiento que generalmente nos tienen acostumbrados. Para nosotros, las equivocaciones más importantes fue la designación de Monterde, como lateral, y la de Martínez, como ariete.

El Manacor, que demostró estar en excelente forma física, practicó un fútbol viril y rápido. Acosaron con codicia a los blanquiazules, cuando estos se hallaban en posesión de la pelota. La mayoría de veces en que conseguían el esférico era debido a que se anticipaban a la jugadas. Con precisión en el pase y gran movilidad en sus líneas se personaban en el área local con suma facilidad.

Los goles fueron marcados por: Gabica, abre el marcador a los 33 minutos (0-1); Martínez, a los 35 minutos marca el gol del empate (1-1); a los 40 minutos, Sureda consigue el tanto definitivo (1-2).

Buena actuación la del colegiado balear señor Camiña.

At. Baleares: Miguel; Monterde, Palma, Sancho; Paco M. Serra; Tomás, Ferragut, Martínez, Bor-doy y Cacho.

Manacor: Piris; Mateo, Mir, Escudero; Parera, Rafa; Oliver, Bellver, Sureda, Gabica y Luque.



COMENTARIO

Ya tiene asegurado, el Atlético Baleares, el quinto lugar de la tabla clasificatoria, después de la derrota en su feudo frente al Manacor. De esta manera, el equipo del Estadio Balear, dice «adiós» a las posibilidades de conquistar el título.

Los menorquines, en su «recuperación», tuvieron poca fortuna al lanzar una máxima falta que de acertar, le habría valido el empate.

Constantes y los de Son Malferit, desarrollaron un juego bastante mediocre, con superioridad técnica por parte del Constanca. El resultado justo, pudo haber sido una victoria del visitante.

El San Carlos, nuevamente, registró un lleno de público y una nueva derrota local. En esta ocasión los de la Unión Deportiva fueron vencidos por el Tarragona, equipo que aspira al título.

Una circunstancial alineación tuvo que designar el «mister» ibicenco, obligando por las expulsiones y jugadores lesionados. Aun así el Ibiza practicó un fútbol positivo, logrando que su visitante de turno, el Castellón, no se alzara con el triunfo.

La trigésimo-primer jornada de liga, en el Grupo V de la III División, destacó por los seis empates que se produjeron. Se marcaron un total de 29 goles y se decretaron seis castigos máximos. La mayoría de actuaciones arbitrales fueron buenas y no existieron apenas lesionados.

Jaime ALOY

Poblense, 3 - Santa Catalina, 1

El Poblense comenzó muy bien el partido y llegaba con suma facilidad a la portería visitante pero las oportunidades de marcar, como las tuvieron Masferrer, Vallespir I y Currucale, las paraba el portero o salían rozando la madera. Más tarde bajó la calidad del juego local, pues en el centro del campo no ha-

bía ningún jugador del Poblense y el Santa Catalina no supo aprovechar estas circunstancias bajando también su tónica de juego igual que los locales.

Ya en los minutos finales Masferrer pasó a interior de enlace y el Poblense mejoró de juego. Tuvieron oportunidades de marcar clarísimas Mir, Bennisar, Vallespir y Timoner. No entraron por puro milagro.

Goles: 40 minutos: Jugada de Mir con remate de cabeza de Bennisar (1-0). 50 m. Indecisión de la defensa local que aprovecha Masferrer y logra el 1-1. 70 m. penalty a Mir que transforma Bennisar, (2-1).

83 minutos: Combinación entre Mir, Bennisar y Masferrer con tiro cruzado de Cantallops que vale el 3-1.

Destacados: Por los visitantes su portero y Sánchez. Por el Poblense, Masferrer, Mir y Pons.

Arbitró el señor Vicens, mal.

Alineaciones:

Santa Catalina: Ferrer; Crespo, Mus, Salleras; Moll, Liras; Ferrer, Sánchez, Romero, Company y Marqués.

Poblense: Pomar; Timoner I, Pons, Crespi; Terrasa, Currucale; Mir, Vallespir I, Bennisar, Cantallops y Masferrer.

- Se produjeron seis empates en la jornada

- La victoria del Poblense pudo ser más amplia

U. D. Mahón, 1 - Tarragona, 2

El Tarragona ha vencido merecidamente a la Unión Deportiva porque durante todo el partido ha jugado mejor que su adversario. En el equipo local no se ha dominado el centro del terreno y por ello la delantera ha tenido una actuación muy deficiente puesto que no podía coordinar su juego con la línea de volantes. Esto ha dado una seguridad al equipo visitante que más potente físicamente, y con más rapidez ha creado peligros en el área local de los que los mahoneses han podido crear en el área visitante.

El árbitro señor Sastré realizó una labor aceptable.

Alineaciones: Mahón: Sintés; Tolo, Faure, Fuentes; Finestres, Boy; Molowny, Guerrero, Massanet, Erro y Lorenzo.

Tarragona: Palau; San Juan, Cardona, Gracia; Descarrega, Echevarría; Rojas, Sarabia, Riera, Pons y López.

Goles: A los 9 m. una falta sacada cerca del área mahonesa es rematada por Pons a gol (0-1).

31 m.: un buen centro de Lorenzo lo remata a gol Massanet, 1-1. 37 m.: Pons saca una falta dentro del área, cede a Riera y éste consigue el gol del triunfo.

Tortosa, 3 - Menorca, 2

El equipo local tuvo más dificultades de las previstas para alcanzar el triunfo. Lo que en un principio parecía clara victoria tortosina terminó con un tanteo mínimo a su favor.

Empezó marcando el equipo insular. El Tortosa no ligaba su juego habitual por lo que el respetable mostró su descontento. Nota destacada del partido fue el penalty que paró Juanit, y que de no ser así el resultado hubiese sido de empate a tres tanto.

A los 25 m. Tomás dio al Menorca el primer gol. Diez minutos después José María a centro de Viñas,

marcó el empate. Deshizo la igualdad Echazarra a los 42 m. A los 12 m. del segundo tiempo Paco, de penalty, marca el tercero. A los 33 m. se produjo la aludida jugada de penalty que paró el meta local. Once minutos después Barber consiguió el segundo gol menorquín.

Cuidó el arbitraje el Sr. Guerea y su actuación no pasó de discreta.

Alineaciones:

Tortosa: Juanito; Castellá, Llo-vea, Paco; Llopis, José María; Ferrando, Segarra, Echazarra y Viñas.

Menorca: Gómez; De Pablo, Pons, Miguel; Manolete, Cardona, Tomás, Blanco, Galo, Esquivel y Barber.

S. D. Ibiza, 0 - Castellón, 0

El Ibiza ha empatado merecidamente a cero goles con el Castellón actual líder del grupo. El local ha tenido que presentar un conjunto de circunstancias impuesto por las expulsiones del domingo pasado en Menorca y por las lesiones, tanto es así que ha tenido que alinearse dos elementos procedentes de conjuntos aficionados isleños, si bien es verdad que han debutado dos jugadores del «amateur» del Real Madrid, una defensa central y un extremo derecha.

La primera parte del partido ha tenido franco color local y el Ibiza ha estado a punto de marcar en tres ocasiones. En la segunda mi-

dad ha sido el Castellón el que ha dominado más, salvando Pericás un tanto seguro cuando Luis estaba batido y este ha salvado, en sendos parados, varios disparos. Por el Ibiza destacó su portero, el trio defensivo y la media. Por el Castellón, sus extremos y la línea media también.

Arbitró sin complicaciones el colegiado castellano Sr. Cerezo que pecó de meticoloso.

Alineaciones:

Castellón: Valle; Celeiro, Mozun, Echarrri; Luis, Ceta; Irauro, Folch, Solaegu, Leandro y Fernández.

S. D. Ibiza: Luis; Prados, Ruiz, Isidro; Chacer, Pericás; Barba, Albert, Planas, Tristán y Ferrer Díaz.

¿HABITA DENTRO DE ESTE CIRCULO? esta vd. a menos de 350 metros del edificio AUTOHOGAR

LOCALES PARA ALMACENES Y GARAJES INDIVIDUALES. COMPLETAMENTE AISLADOS Y CERRADOS.

Ventas al contado y a largos plazos

INFORMES:

EN LA PROPIA OBRA

Sr. SUAU

C/. Cecilio Metelo, nº 28.

AGENCIA ALCINA

Jaime II, nº 32.

INMOBILIARIA BAUSA

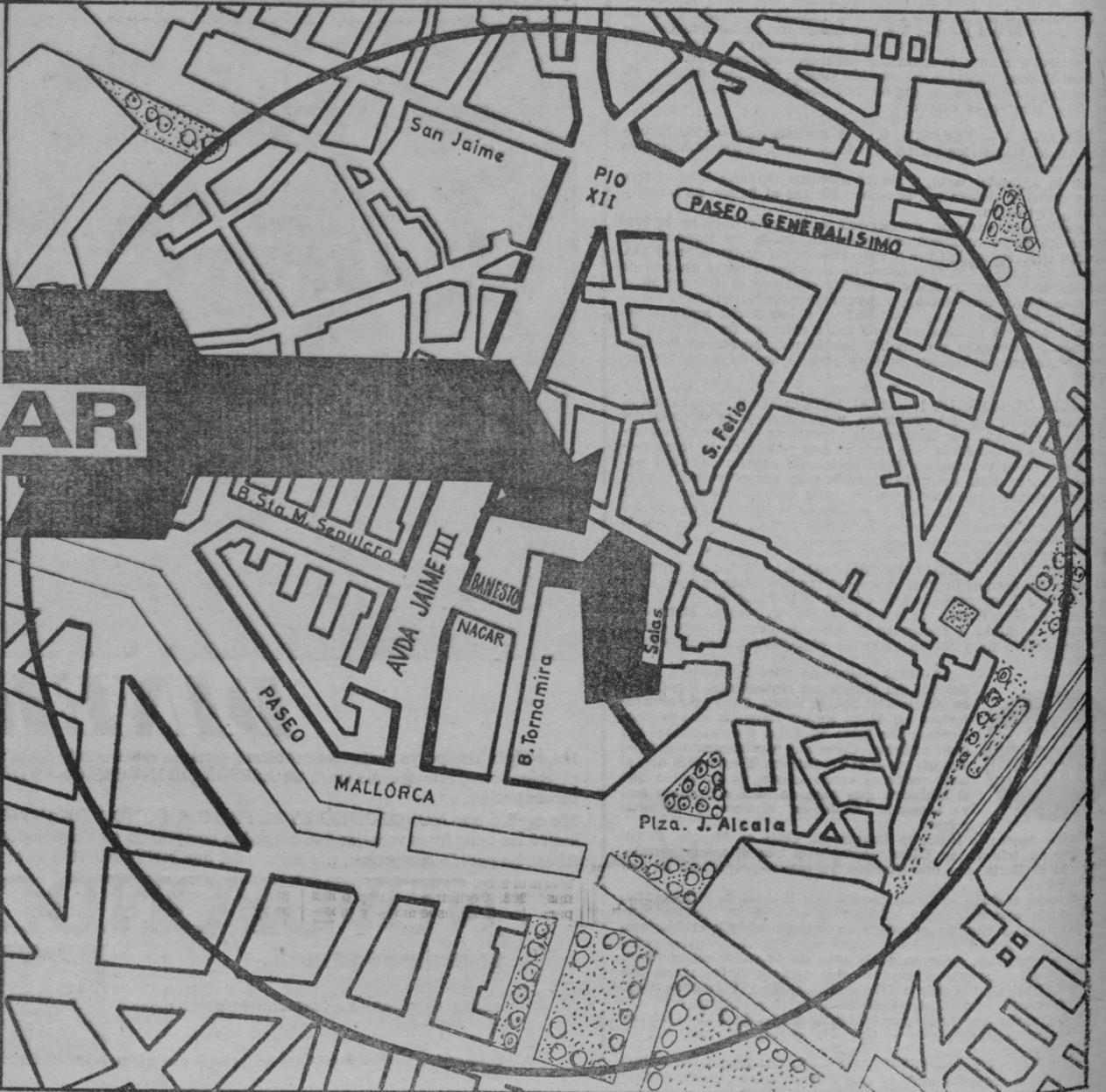
Avda. Gral. Primo de Rivera, nº 33.

D. JAIME ROSSELLO

Avda. Alejandro Rosselló, nº 103.

FINCAS RIERA JAUME

Avda. Conde Sallent nº 75.



RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

PRIMERA DIVISION

Granada, 1 - At. Bilbao, 0
Zaragoza, 2 - Córdoba, 2
Barcelona, 1 - Valencia, 1
Málaga, 4 - Español, 0

At. Madrid, 1 - R. Sociedad, 0
Pontevedra, 0 - Sabadell, 0
Elche, 2 - Coruña, 0
Las Palmas, 0 - R. Madrid, 1

N.º	EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	GF.	GC.	Ptos.	+ -
1.	REAL MADRID	30	18	11	1	46	21	47	+17
2.	Las Palmas	30	15	8	7	45	34	38	+8
3.	Barcelona	30	13	10	7	40	18	36	+6
4.	Sabadell	30	10	12	8	33	34	32	+2
5.	Valencia	30	10	11	9	36	39	31	+1
6.	Atco. Madrid	30	10	10	10	40	37	30	0
7.	Real Sociedad	30	10	9	11	36	33	29	-1
8.	Granada	30	11	7	12	26	38	29	-1
9.	Elche	30	7	15	8	25	23	29	-1
10.	Coruña	30	11	6	13	39	44	28	-2
11.	Atco. Bilbao	30	10	8	12	42	46	28	-2
12.	Pontevedra	30	7	13	10	20	23	27	-3
13.	Zaragoza	30	8	10	12	36	36	26	-4
14.	Málaga	30	9	7	14	37	42	25	-5
15.	Español	30	8	8	14	29	36	24	-6
16.	Córdoba	30	5	11	14	31	57	21	-9

Se proclama campeón: REAL MADRID.
Subcampeón: U. D. LAS PALMAS.
Descienden a Segunda División: CORDOBA, ESPANOL Y MALAGA.

DRY IMPALA GIN LA MEJOR GINEBRA

SEGUNDA DIVISION

Alavés, 1 - Mestalla, 3
Valladolid, 1 - Indauchu, 1
Ferrol, 1 - Alcoyano, 0
Betis, 1 - Calvo Sotelo, 1
Oviedo, 2 - Jerez Ind., 1

R. Vallecano, 1 - Mallorca, 1
Cádiz, 0 - Gijón, 2
Onteniente, 1 - Sevilla, 0
Murcia, 1 - Celta, 0
Ilicitano, 1 - Burgos, 1

N.º	EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	GF.	GC.	Ptos.	+ -
1.	CELTA de VIGO	31	20	4	7	54	22	44	+14
2.	Sevilla	31	19	5	7	48	27	43	+13
3.	MALLORCA	31	17	5	9	47	28	39	+9
4.	Ferrol	31	16	7	8	47	31	39	+7
5.	Rayo Vallecano	31	14	9	8	47	32	37	+5
6.	Gijón	31	14	8	9	48	35	36	+6
7.	Murcia	31	13	9	9	43	37	35	+5
8.	Calvo Sotelo	31	13	8	10	38	33	34	+4
9.	Real Betis	31	12	10	9	48	34	34	+2
10.	Oviedo	31	14	6	11	40	34	34	+2
11.	Valladolid	31	13	7	11	53	37	33	+1
12.	Alcoyano	31	10	9	12	38	44	29	-3
13.	Onteniente	31	12	3	16	38	46	27	-3
14.	Burgos	31	9	8	14	37	51	26	-4
15.	Mestalla	31	8	8	15	42	53	24	-8
16.	Alavés	31	10	4	17	31	56	24	-8
17.	Ilicitano	31	8	7	16	38	47	23	-7
18.	Cádiz	31	10	3	18	36	55	23	-9
19.	Indauchu	31	8	4	19	32	63	20	-12
20.	Jerez Industrial	31	5	6	20	27	67	16	-14

TERCERA DIVISION

Poblense, 3 - Sta. Catalina, 1
At. Baleares, 1 - Manacor, 2
Soledad, 2 - Constanza, 2
Mahón, 1 - Tarragona, 2
Ibiza, 0 - Castellón, 0

Reus, 2 - Levante, 2
Onda, 1 - Acero, 1
Tortosa, 3 - Menorca, 2
At. Levante, 1 - Torrente, 1
Villarreal, 1 - Benicarló, 1

N.º	EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	GF.	GC.	Ptos.	+ -
1.	CASTELLON	31	18	10	3	64	16	46	+16
2.	Tarragona	31	21	3	7	67	28	45	+15
3.	Levante	31	19	7	5	62	28	45	+13
4.	Acero	31	18	7	6	56	23	43	+11
5.	Atco. Baleares	31	17	7	7	46	24	41	+9
6.	Tortosa	32	11	11	9	53	36	33	+8
7.	Onda	31	14	4	13	40	38	32	0
8.	Villarreal	31	13	6	12	42	37	32	0
9.	Torrente	31	12	7	12	41	36	31	+1
10.	Mahón	32	12	7	12	40	37	31	0
11.	Benicarló	30	14	2	14	39	42	30	-2
12.	Reus	31	11	7	13	41	56	29	-3
13.	Manacor	31	11	5	15	35	49	27	-3
14.	At. Levante	31	9	8	14	40	46	26	-5
15.	S. D. Ibiza	31	10	4	17	39	52	24	-6
16.	Menorca	31	9	6	16	29	50	24	-6
17.	Poblense	30	8	6	16	32	57	22	-8
18.	Constanza	31	8	5	18	41	77	21	-9
19.	Soledad	31	9	3	19	28	56	21	-11
20.	Santa Catalina	31	7	2	22	33	66	16	-14

CONFIE LA INSTALACION DE SUS OFICINAS A

VIVES

muebles metálicos

GARANTIA DE CALIDAD Y SERVICIO
ASESORAMIENTO TECNICO SIN COMPROMISO
Font y Monteros, 56, 58. - Teléfono 215072

MUEBLERIA MALLORQUINA

PRECISA OFERTAS RELOJERIA, JOYERIA, ARMERIA,
ARTICULOS DEPORTE, LAMPARAS, ELECTRODOMESTICOS Y JUGUETES.

OFERTAS: PARELLADAS, 83 - PALMA



SUPER CONSTELACION II

CARACTERISTICAS

- eslora 11'06 m.
- manga 3'50 m.
- puntal 1'50 m.
- altura cabina 2'00 m.
- capacidad de combustible 800 litros
- " " agua 400 "



ALTEA - ALICANTE - ESPAÑA

Casco de lujosa y bella concepción con carena en V provista de deflectores de espuma.— Amplia cabina con camarote independiente, cocina y nevera.— W. C. lavabo y ducha, 6 plazas de cama y una independiente para tripulante. En el standard se comprende la instalación eléctrica con puntos de luz en aseo, bañera, cámaras, etc., luces de navegación, alcance y fondeo.— Tanques de combustible, agua y aguas residuales de ducha. Aparatos sanitarios, ducha, fregaderos y sistema eléctrico de presión. Tapicerías, colchonetas y moquetas. Caja de cadenas, chigre para levar anclas, cornamuzas de amarre, guías, etc. Cortinas tipo avión forradas de foscorit.— Cabina con aislamiento térmico.— Limpiaparabrisas.— Terminado interior de Teca de Tahilandia Diván solarium en proa.— Panel de mandos.— Caja de fusibles general.— Dirección de cremallera doble, con rueda de timón.

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS:

comercial mallorca, s.a.

Pascual Ribot, 62-64. Esquina Avda. San Fernando (Es Fortí)

BALONCESTO

CON EL TRIUNFO DEL MADRID, FINALIZO EL CAMPEONATO DE ESPAÑA ESCOLAR

TROFEO DE PLATA PARA EL EQUIPO DEL COLEGIO DEL SAGRADO CORAZON

A mi regreso a Palma, adelantándose a la expedición mallorquina que se desplazó a Lugo, resta solamente informar de la jornada de clausura con la final del Campeonato de España, así como la ampliación de algunos detalles que, como es fácil suponer, pudieron quedar confusos en mis crónicas diarias.

El domingo por la mañana, en el Palacio de los Deportes, tuvo lugar el acto de la clausura de estos Campeonatos Escolares, que revistió una gran solemnidad y brillantez y al que asistieron además del Gobernador Civil de la Provincia y otras autoridades, la casi totalidad de mandos nacionales y provinciales de la Sección Femenina, que se ha apuntado un rotundo éxito con la celebración de estos Campeonatos, ya

que además de los de Baloncesto en sus dos categorías de Mayores y Pequeñas, también se disputaron las finales de Balonmano y Voleibol, lo que motivó se reunieran en Lugo unas cuatrocientas participantes, que además de dar una nota de colorido y alegría a la población, justo es decirlo, recibieron de ésta toda clase de atenciones.

Jugaron la final los equipos de Madrid y Logroño, venciendo las primeras después de un magnífico partido y obteniendo con toda justicia el título de Campeón de España, clasificándose en segundo lugar Logroño y después Barcelona y Baleares. En Mayores, se proclamó Campeón de España el equipo de Granada, que dió un verdadero curso de técnica y con todo merecimiento se hizo con el preciado título, clasificándose a continuación Barcelona, Madrid y Valencia.

Después de jugarse el encuentro, el Gobernador Civil dió por clausurados estos Campeonatos, procediéndose al reparto de los numerosos trofeos y correspondiendo al equipo del Sagrado Corazón de Palma, un trofeo de plata, obsequio de la Escuela Hogar Instituto Femenino de Lugo, que con la natural satisfacción recogió la capitana del equipo. Digno de destacarse es que el numeroso público asistente despidió a los equipos con una canción en gallego, que constituyó una nota emocionante.

El equipo del Sagrado Corazón está formado por Marga Pou, Irene Pascual, Magdalena Nadal, Antonia Alorda, Eugenia Suau, Ana Dekke, Chiqui Vidal, Tovy Ferrer y Masefa Fortuny, que son

dirigidas por Mercedes Flores. La expedición mallorquina, salió el domingo por la tarde de Lugo en el día más frío con un grado de temperatura, en autocar, pernoscando, como a la ida, en Valladolid, para seguir ayer por la mañana viaje a Barcelona, desde donde esta noche embarcarán hacia Palma, llegando por tanto mañana miércoles en el buque correo.

to del bueno a cargo de varios equipos participantes en esta Fase Final.

TONY

RESULTADOS

TROFEO JOYERIA JORGE JUAN

III División
Lluchmayor, 51-Español, 40
Perlas, 96-Jadye, 54
Levante, 39-Son Gibert, 39
Luis Vives, 47-San José, 54
J. Mariana, 56-Hispania, 36
Molinar, 55-Patronato, 51

Femeninas
S. F. Felanitx, 43-Gesa, 14
Jadye, 28-San Sebastián, 9
Hispania, 26-Palma, 25
Juveniles
Palmito, 48-Luis Vives, 36
La Salle, 25-Perlas, 128
San José, 58-J. Mariana, 28
Perlas B, 50-Lluchmayor, 12
Malinar, 19-Palma, 40
Cide, 48-Montesión, 37

VENDESE

por falta de espacio Máquina Bicolor Offset marca PLANETA año 1962 tamaño 100 x 140 cm. en pleno funcionamiento.

En caso de interesar se trataría precio.

Escribir al núm. 10.000. Vergara, 11.-BARCELONA (2)

HOY EN EL MALLORCA

REUNION DE PEÑAS
Ayer nos llamó el directivo-delegado de peñas del Mallorca, don Pedro Amengual, para comunicar que esta tarde, a las siete, en el local social del Club, tendrá lugar una reunión de presidentes y secretarios de peñas.

Se les dará cuenta de que entre sus socios serán sorteados cuatro billetes para desplazarse gratis a Sevilla con motivo del encuentro Betis-Mallorca (Viajes Polítur ha organizado ya un viaje especial, que seguramente será en "Coronado"), a la vez que se hablará de los próximos partidos a disputar en el "Luis Sitjar" y de manera especial el del Ferrol.

Antenas UHF - VHF - FM cables especiales - accesorios
ANTENAS COLECTIVAS
por Ingeniero Telecomunicación



Depósito Palma

Fco. Sancho, 48 - Tel. 253395

CICLISMO

Triunfo absoluto de Juliá (WERNER)

INTERESANTE REUNION EN EL VELODROMO DE TIRADOR

El pasado domingo en el Velódromo de Tirador se celebró la primera reunión de la temporada, en la que participaron ciclistas aficionados, juveniles y profesionales, estos en la modalidad tras moto comercial.

La primera de las pruebas que se celebró fue para los aficionados y juveniles, que compitieron en una eliminación, después de que se hubo celebrado la acostumbrada presentación de los corredores, en la que venció Caldentey del equipo Werner.

La primera manga a 15 kms., brillante en todo su aspecto, por la lucha que evidenciaron los participantes, fue un triunfo para el mallorquín Juliá.

Seguidamente se disputaron unas pruebas de persecución, que se suspendieron, más tarde, porque los ciclistas inscritos estimaron oportuno no realizar dicha carrera.

Amalio Hortelano, en un impresionante codo a codo, que se celebró durante toda la carrera y más en las cinco últimas vueltas, en esta manga a 20 kms., se impuso sobre Juliá en la misma línea de meta.

La puntuación para aficionados juveniles, resultó la me-

or prueba para los futuros «ases». Desde un principio Sagra y Bordoy, atacaron consiguiendo una sustancial ventaja sobre el resto de corredores. Les siguió el joven Artigues (Café Rico) que con posibilidades, de preparación, pudo haber conseguido una mejor clasificación.

A 25 kms. se disputó la tercera y última manga en la que nuevamente triunfó el mallorquín Francisco Juliá, en un fuerte ataque cuando faltaban seis vueltas para el final. En esta manga hay que destacar varias

averías que sufrió la moto entrenadora de Bruno Siviloti, por lo que entró algo rezagado.

Clasificaciones:
Tras Moto Comercial

1. Juliá (Werner) 8 puntos
2. Hortelano 6 id.
3. Siviloti 4 id.
Puntuación: Sagra 13 puntos, Bordoy 10 puntos, Artigues 9 puntos, Quintana 5 puntos hasta un total de trece corredores. Eliminación: Caldentey, Sagra, Quintana, Artigues, Borrás, hasta un total de trece clasificados.

HOCKEY SOBRE PATINES

CAMPEONATOS DE ALEVINES, INFANTILES Y JUVENILES

Constituida ya, la nueva Federación Balear de Patinaje ha convocado la celebración de los Campeonatos Provinciales de las categorías le Alevines, Infantiles y Juveniles, que empezarán en la próxima semana.

Mañana miércoles, a las 19.30 horas, se celebrará en la Delegación Provincial de Juventudes, una reunión de Delegados de equipo, para tratar la organización de las citadas competiciones. En dicha reunión se recibirá la inscripción de los equipos interesados en participar en dichos campeonatos, efectuándose los sorteos de partidos o grupos, en su caso.

Haciendo honor a la oferta del jugador Riudala, que militó últimamente en el equipo Honderos, los equipos juveniles se disputarán el "Trofeo Riudala" instituido en memoria de su padre, que en vida fue gran deportista y mejor impulsor del Hockey sobre Patines.

Los equipos campeones de las categorías de Alevines e Infantiles, entrarán en posesión de sendos trofeos de la Federación Balear de Patinaje, que está dis-

puesta a dar gran impulso a la especialidad, aprovechando el interés demostrado por los jugadores de edad infantil, que desde hacía cierto tiempo, esperaban con ilusión el montaje de las competiciones que se anuncian.

Las fichas deportivas para los equipos de las categorías de Alevines e Infantiles, podrán recogerse en el Servicio de Actividades Deportivas de Juventudes, en donde se admitirán igualmente peticiones para las fichas de los jugadores de la categoría Juvenil.

Para conocimiento de los posibles interesados, debemos citar que podrán inscribirse cuantos equipos deseen, sean de la procedencia que sean, con la indicación de que serán considerados jugadores Alevines los nacidos en los años 1956, 1957 y 1958. Serán Infantiles los nacidos en los años 1954 y 1955; siendo Juveniles, los jugadores que hayan nacido en los años 1951, 1952 y 1953.

FUTBOL INFANTIL

San Javier, 6
La Salle, 0

El pasado domingo, en encuentro de semifinales para la Copa Otoño, el San Javier en un partido de claro dominio territorial, venció al La Salle por el estrepitoso resultado de 6-0, logrando con este triunfo pasar a las finales, ya que en el primer encuentro logró el empate.

Destacó, como nota principal, la gran deportividad que emplearon estos jóvenes futbolistas, así como la superioridad del vencedor frente a un rival que si bien sucumbió por un abultado tanteo, no se rindió jamás.

METROPOLITAN PALACE

un film de SUMMERS

¿POR QUE TE ENGAÑA TU MARIDO?



ALFREDO LANDA
LILY SOLDEVILLA
ESPERANZA ROY
INGRID GARBO
PATTY SHEPARD
JOSE LUIS COLL
ENRIQUE LAZAR

COMPLEMENTO: «COSTA DE LOS DIAMANTES»

Color (MAY. 18 AÑOS)

DISTRIBUIDORES PARA VINOS DE RIOJA

Importante empresa con bodegas de elaboración y crianza en Logroño, precisa distribuidores en capital y provincia para sus vinos finos de Rioja.

Dirigirse por escrito, informando sobre la propia organización de que se dispone a

SAVIN
Apartado 131
LOGROÑO



2.ª SEMANA TRIUNFAL



«LAS SECRETARIAS»

Sonia Bruno - Teresa Gimpera - La Polaca
Complemento: Eastmancolor

«LA MUERTE ESPERA EN ATENAS»

Color - Scope (MAY. 18 AÑOS)

EXPLOSION!

FOSA POZO SEPTICA NEGRO

SU LIMPIEZA Y OLORES, AUMENTAN CON EL VERANO!!

¡EVITELO!

UTILICE DOS VECES POR AÑO

NORTHEL

LICUA LOS EXCREMENTOS SOLIDOS

ELIMINA LOS MOLESTOS OLORES

SOLUCION PARA TODOS SUS DESAGÜES

HOTELES-CAMPINGS-CHALET-PISOS-INDUSTRIAS-ETC...

EN DROGUERIAS Y FARMACIAS

NO ES CAUSTICO NI VENENOSO

LE DA BIEN-ESTAR

C. T. P. M.

Tiro al Plato: Victoria de T. Reynés
Tiro Pichón: Triunfo de T. Puñet

El pasado sábado, en el Club Tiro Pichón de Mallorca, se celebró una tirada al plato, con la participación de 36 tiradores de las distintas categorías.

"poule" venciendo, a ex-aequo, el joven Roses, empatado con el señor Frau.

Al finalizar esta tirada se hizo la entrega de trofeos a los vencedores.

La victoria destacada de la prueba la consiguió Tomás Reynés que cubrió la tirada con 25 de 25, realizando con su victoria la brillantez de la tirada, que tuvo como único "fallo" la falta de personal para realizar las funciones de anotación y similares.

Clasificaciones: Vencedor absoluto Tomás Reynés.

1.ª Categoría

- 1. Vidal 22/25
- 2. Frau 22/25
- 3. P. Vidal 20/25

2.ª Categoría

- 1. Tugores 23/25
- 2. Bergas 21/25
- 3. Bennasar 18/25

3.ª Categoría

- 1. Bonet 20/25
- 2. Beltrán 18/25
- 3. Vidal Jr. 17/25

El domingo por la mañana se celebró la tirada social al pichón, a diez zuritos con tres ceros excluyen y a la distancia fija.

Lo más brillante de la prueba fue el empate que se produjo para determinar las tres primeras posiciones de la clasificación, entre los señores Reynés, Vidal I y Teodoro Puñet, cuando se disparaba a la décimo-segunda vuelta.

Clasificación

- 1. T. Puñet 14/16
- 2. Vidal I 13/16
- 3. T. Reynés 11/13
- 4. F. Frau 9/11

El triunfo de los juniors fue para Vidal I, el cual llevó a cabo una excelente tirada, seguida de los jóvenes Puñet I y Vidal II. Poco después se disparó a una



General Mola, 22
Galerías Avenida 14
PALMA

REY SOBEA FILMS PRESENTA

Ese amor inconfesable

La Calumnia

THE CHILDREN'S HOUR

United Artists

Conspiración contra la IGLESIA

Creemos seriamente que es una obligación de conciencia exponer a la consideración del pueblo español este documento, auténtico y siniestro, que ofrecemos a continuación y cuya lectura nos hiela el alma. La simple lectura de este documento impresiona; pero un repaso detenido y atento atenta; no solamente a un católico, sino a cualquier persona que tenga un sentido de responsabilidad moral o cívica. La finalidad de este documento es destruir la religión y el sentido de dignidad humana a cualquier precio.

Rogamos encarecidamente a nuestros lectores, casi en tono de súplica que lean atentamente la integridad del mismo y de cuando en cuando puedan detenerse para reflexionar sus párrafos y preguntarse en qué etapa de este documento se encuentra el mundo y en qué etapa nos encontramos nosotros los españoles.

En este documento se intenta sin duda la desintegración total de la Iglesia, pero también la desintegración del ser

humano, en toda la dimensión de espiritualidad que pueda llevar dentro. Se proclama la desintegración del alma en su sentido más profundo y reverente, pero también hiere mortalmente la dignidad del hombre como ser racional, arrancándole la libre elección de sus sentimientos con procedimientos engañosos, falaces e incluso coactivos.

La burla y el engaño se pone de manifiesto en varios párrafos, con la particularidad de que el noble vocablo pueblo, no se utiliza ni una sola vez en el texto y siempre se le opone el de masa, concepto tan alejado al de verdadero pueblo.

El pueblo jamás ha sido una masa amorfa e irresponsable, y menos todavía el pueblo español, de tan profunda raíz gámbre religiosa.

Católicos y españoles, no importa vuestra tendencia política, debemos estar alerta contra esta conjura implacable a la espiritualidad de nuestro pueblo, que pretende enfrentar

a unos hombres contra otros, que amenaza la integridad de la familia, del matrimonio y que atenta gravemente contra la integridad del pueblo en su unidad espiritual y religiosa.

Contra esta conjura hay un solo remedio; la unidad del matrimonio, la unidad de la familia, la unidad de la Religión y la unidad de la Patria.

Por favor: madres, educadores, políticos, hombres con sentido de responsabilidad, no permitáis que atenten contra el alma de vuestros hijos, contra el alma de vuestros educandos, contra el alma de vuestro pueblo. Un abrazo entrañable a todo el pueblo de Dios y a todos los españoles.

«Un Grupo de Católicos de diversas profesiones y nivel social, no encuadrados en ningún movimiento político determinado.»

DOCUMENTO

El autor del documento auténtico que se transcribe es Li Wei Han, especialista del Partido Comunista Chino. La publicación del original lleva el sello: "Ediciones en lenguas extranjeras", Pekín. Para mayor fidelidad respetamos el texto original, aunque se resienta muchas veces la pureza del lenguaje.

PROGRAMA DE ACCION (*) NOTA

Objetivo destruir la Iglesia Católica.

La Iglesia católica, con sede en Roma, es una organización reaccionaria que da origen a actividades contrarrevolucionarias en las democracias populares. Para que las democracias populares puedan continuar su progreso por el camino al socialismo y al comunismo, es necesario primero acabar con la influencia de esa Iglesia católica y sus actividades. La Iglesia católica no es ni estéril ni impotente. Al contrario, hay que reconocer su poder y tomar una serie de medidas para contrarrestarlo. Cuando la lucha política y las fuerzas de producción hayan alcanzado un alto nivel de producción, es que se le puede destruir. Este es el objetivo que buscamos para alcanzar. Hacer un asalto frontal y dar el golpe de frente mientras estemos mal equipados y no hemos educado las masas debidamente; vendría a darle a la Iglesia mayor dominio sobre las masas, ya que ellas se sentirían de parte de la Iglesia y apoyarían clandestinamente las actividades contrarrevolucionarias auspiciadas por ella. También hay que evitar que se conviertan en mártires los líderes de las actividades contrarrevolucionarias de la Iglesia. Línea de acción contra la Iglesia es la de instruir, educar, persuadir, convencer y poco a poco despertar y desarrollar plenamente la conciencia política de los católicos por medio de su participación en círculos de estudios y por la participación en actividades políticas.

Reemplazar el elemento religioso por el marxista.

Por medio de los activistas debemos emprender la lucha dialéctica en el seno de la religión. Progresivamente reemplazaremos al elemento religioso con el elemento marxista. Gradualmente transformaremos la conciencia falsa en la conciencia verídica, de manera que los católicos eventualmente destruyan por su propia voluntad y cuenta las imágenes divinas que ellos mismos crearon. Esta es nuestra línea de acción en la lucha contra la Iglesia católica contrarrevolucionaria.

Tácticas.

A continuación presentamos un programa de tácticas que se empleó con éxito en la República Popular China para la liberación del pueblo chino de la influencia de la Iglesia Católica imperialista de Roma.

Hay que conducir al seno del gobierno popular a la Iglesia y sus feligreses donde las masas influirán sobre ellos. No se puede permitir que la Iglesia conserve su carácter supranacional que lo pone por encima de la voluntad de las masas. Hay que establecer un buró del gobierno popular encargado de asuntos y organizaciones religiosas. El sometimiento de la Iglesia a los procesos del centralismo democrático prepara el camino para que por medio de las masas se puedan tomar medidas patrióticas que desvirtúan la Iglesia y derrumben su imagen. Dicho buró organizará asociaciones nacionales, regionales y locales que anaran los católicos en organismos patrióticos. Cada asociación de-

clarará su acatamiento y observancia a las leyes de la nación.

Después que queden establecidas las asociaciones patrióticas y los católicos hayan profesado su acatamiento a las leyes de la nación, surgirán los reaccionarios y contrarrevolucionarios. Estos contrarrevolucionarios que hay que extirpar con firmeza, pero no con el empleo de la violencia. Las medidas tomadas en todos los casos deben estar de acuerdo con la ley. Por su naturaleza, las aspiraciones contrarrevolucionarias conducen a acciones contra el gobierno. Este principio nos indica las leyes que hay que aplicar contra los que protestan y que los ponen en la categoría de criminales antipatrióticos que protestan siguiendo las instrucciones de carácter imperialista enviadas desde la sede de la Iglesia católica en la Ciudad del Vaticano.

Explotar el conflicto psicológico de las masas.

Principio: Dos pasos hacia delante y uno para atrás.

Durante este período, las masas sentirán un conflicto psicológico, ya que de una parte sentirán lealtad a la Iglesia y su clérigo, y por otra parte, su patriotismo que los conduce a apoyar al gobierno popular. Conviene sondear este conflicto y estudiarlo detenidamente. Si se toma acción precipitada sin tomar en cuenta la agudeza de ese conflicto psicológico, se puede aislar al partido de esas masas. Si los lazos entre las masas y la Iglesia son muy estrechos, hay que seguir el principio de dos pasos hacia adelante y uno para atrás. Al dar el paso para atrás, el gobierno popular debe afirmar que está defendiendo la libertad religiosa y que es por voluntad de las masas que establece comités de reforma en las asociaciones para que las masas patrióticas puedan expresarse más directamente en la dirección de los asuntos de la Iglesia.

Labor de los activistas.

Esté alerta. Los activistas del partido deben dirigir la labor de los comités de reforma. Estos deben aislar los reaccionarios que se encontrarán entre las masas. Para esta labor hay que seguir las consignas: es patriótico adherir al gobierno y acatar las leyes; la desobediencia es antipatriótica; las asociaciones han profesado su patriotismo; los elementos antipatrióticos deben ser aislados de las asociaciones y juzgados como criminales ante las masas patrióticas, es el deber de todo ciudadano castigar al criminal. Los activistas deben dirigir las masas contra los elementos criminales. Después que las masas condenan a los criminales y los aíslan de las asociaciones, los criminales deben ser castigados de acuerdo con las disposiciones de las leyes del gobierno popular. A la vez, las asociaciones deben profesar de nuevo su acatamiento a las leyes y procurar descubrir actividades contrarrevolucionarias dentro de su seno.

Estimular a fondo las desavenencias.

Aunque los reaccionarios han sido descubiertos, el conflicto psicológico continúa en las masas. Es importante que las autoridades eclesiásticas y los líderes de la Iglesia les aseguren a las masas que la religión ha quedado más pura, ya que se ha librado de elementos criminales y antipatrióticos. Los activistas que son miembros de las asociaciones tienen las importantes tareas de persuadir a los líderes de la Iglesia a hacer estas declaraciones. Los activistas también deben asegurar a las ma-

sas que el gobierno y el partido están acatando la voluntad de las masas. Desde luego, durante este período, surgirán desavenencias. Si se actúa de una manera arbitraria, se perderá el impulso del movimiento de las masas. El gobierno popular debe estimular las discusiones a fondo de todas las desavenencias. Durante estas discusiones se debe cuidar de descubrir a los contrarrevolucionarios que antes habían pasado desapercibidos. Durante este período, al igual al anterior, hay que seguir las consignas: es patriótico acatar las leyes; la desobediencia es antipatriótica y criminal. Se debe procurar también informar a las masas de los resultados de las conversaciones entre el estado y la Iglesia. Y sobre el renacimiento patriótico de las masas religiosas que está reemplazando los sentimientos decadentes, imperialistas y antipatrióticos. Con la excepción de asuntos espirituales, todo indicio o expresión de vinculación con la Ciudad del Vaticano debe ser desprestigiado por ser motivado por intereses imperialistas y por apoyar actividades contrarrevolucionarias. La experiencia de nuestros países hermanos muestran que la Iglesia católica siempre ayudó a actividades contrarrevolucionarias. En vista de la extensión mundial de la Iglesia católica, estas experiencias constituyen pruebas innegables de su carácter conspiratorio. Durante este período se puede esperar que desde la Ciudad del Vaticano se oigan protestas en contra de nuestra campaña. Estas protestas deben ser aprovechadas como nuevas pruebas del carácter conspirativo de la Iglesia dirigida desde la Ciudad del Vaticano.

Desarticular la Iglesia del Vaticano.

Esto nos trae al siguiente punto de ataque que es el enlace de la Iglesia con la Ciudad del Vaticano. Hay que prever que durante este ataque el clero reaccionará violentamente, ya que éste es su punto de apoyo y la fuente de su poderío. Debe recordarse que sus protestas por el ataque contra su lealtad al Vaticano son antipatrióticas y en oposición a las leyes y el gobierno. Igualmente, lo que el clero representa es antipatriótico. Los activistas tienen la tarea de convencer las masas que el individuo puede tener su religión sin que la Ciudad del Vaticano dirija los asuntos de las iglesias en todo el mundo. Los activistas también deben explicar el principio de la coexistencia del patriotismo y la religión. Así quedan aislados de las masas los que siguen los dictámenes del Vaticano. Y abre el camino para el establecimiento de una iglesia independiente.

Denunciar al clero.

Hay que hacer una campaña de preparación antes de que se pueda proclamar la iglesia independiente. Las figuras del clero que no puedan ser persuadidas a acatar los dictámenes del gobierno popular son denunciados ante las masas. Se aprovechan sus protestas para destruir su imperio sobre las masas. La mejor táctica es hacer una labor sencilla y sin que sea identificado su autor. Los activistas deben dar origen a las denuncias contra ellos. En la historia abundan las pruebas que pueden emplearse en la acción legal contra los que protestan la separación de la Iglesia y el Vaticano. Hay que tener preparados durante esta fase los argumentos necesarios para convencer a los intelectuales que el separarse del Vaticano es un paso hacia adelante y no para atrás. Las disposiciones legales que protegen a todas las religiones y las historias de los movimientos protestan-

tes sirven a este fin. A la vez, los activistas tienen la tarea de conducir las asociaciones en un movimiento conjunto para solicitar que el gobierno popular autorice el establecimiento de una iglesia independiente para librar las asociaciones de toda tacha antipatriótica causada por algunos elementos que continúan sus lazos con el Vaticano. El gobierno popular dará la autorización y se organizará la Iglesia independiente. Debe tenerse presente que el rompimiento de la Iglesia católica y el Vaticano sólo tiene importancia para los teólogos. Las masas tienen poca afinidad y poca vinculación directa con el Vaticano en sus prácticas religiosas.

Ultima etapa: Consagrar sacerdotes marxistas en el seno de la Iglesia.

Hemos llegado a la última etapa. Después de la separación de la Iglesia y el Vaticano se pueden consagrar nuestros propios líderes de la Iglesia. Eso provocará la más vigorosa protesta del Vaticano y excomunión mayor. Hay que pensar que la lucha se está efectuando fuera de sus fronteras y no entre sus asociados. Las asociaciones funcionan y las masas son persuadidas y alentadas a practicar su religión en el seno de la nueva iglesia. Obrando con tacto y sutileza, no se destruye la liturgia y las masas notan pocas diferencias en la nueva iglesia. Las protestas del Vaticano contra las consagraciones afectan la jerarquía de la Iglesia y el gobierno del pueblo se responsabiliza de rechazar los cargos del Vaticano. Poco a poco se va aislando la retaguardia de oficiales del Vaticano. Una vez aislados, la acción contra ellos se hace cada vez más legal, porque sienten un gran apremio por protestar y por convertirse en mártires, y como consecuencia se comprometen en acciones antipatrióticas.

Aunque se haya triunfado en la lucha contra la Iglesia católica, debe emplearse la persuasión con la retaguardia del clero. Las masas comprenderán que por esa actitud, sinceramente se preocupa por la libertad de religión de todas las personas. A la vez, colocan a los que protestan en la categoría de los que actúan contra los sentimientos del pueblo y su gobierno.

Fin: Destrucción de la Iglesia.

Cuando llegue el momento en que los puestos de responsabilidad en el clero sean de los nuestros y sometidos al gobierno popular, se procederá a erradicar paulatinamente los elementos de la liturgia incompatibles con el gobierno popular. Los primeros cambios serán de los sacramentos y de las oraciones. Luego se protegerá a las masas contra coacción y presión a asistir a la iglesia, a practicar la religión o a organizar grupos colectivos representando cualquier secta religiosa. Cuando la práctica de la religión se convierta en responsabilidad individual, se sabe que lentamente la religión se olvida. Las nuevas generaciones reemplazarán a las pasadas y la religión será un episodio del pasado, digno de ser tratado en las historias del futuro.

(*) NOTA:

Se ha omitido expresamente el sub-epígrafe "La Iglesia Católica y Cuba", puesto que "Conspiración contra la Iglesia" refleja con más exactitud el contenido del documento. Téngase en cuenta además que las tácticas descritas no son privativas del comunismo chino, sino del comunismo en general, materialista y ateo, y también de determinados grupos de presión tan deliberadamente contrabulados contra la Iglesia Católica, Apostólica y Romana. (Véase el interesantísimo documento sobre "grupos proféticos" publicado en Ecclesia núm. 1.423, de 11 de enero de 1969, por persona de la máxima autoridad.)

Agradecemos la colaboración prestada por los periódicos y revistas que transcribimos a continuación, a quienes nos hemos dirigido para la publicación de este escrito. No hemos extendido nuestra publicación a otros periódicos o revistas españoles también de gran tirada y prestigio por considerar que la zona nacional estaba ya debidamente atendida; pero, no obstante, rogamos encarecidamente su colaboración si lo estiman necesario o conveniente al interés nacional.

La Vanguardia, Barcelona.
Diario de Cádiz, Cádiz.
La Voz de Galicia, Coruña.
La Voz de España, San Sebastián.
ABC, Madrid y Sevilla.
Pueblo, Madrid.
El Correo Español, Bilbao.
Gaceta del Norte, Bilbao.
Heraldo de Aragón, Zaragoza.

Baleares, Palma de Mallorca.
¡Hola! Barcelona-Madrid.
Sur, Málaga.
La Hoja del Lunes, Barcelona.
Diario de Navarra, Pamplona.
El Pensamiento Navarro, Pamplona.
Nueva España, Oviedo.

Alerta, Santander.
Sevilla, Sevilla.
Las Provincias, Valencia.
Levante, Valencia.
La Verdad, Murcia.
El Día, Santa Cruz de Tenerife.
Marca, Madrid.

Correspondencia: Grupo de Católicos.
Apartado de Correos núm. 50.225, Madrid.

**TRAS EL GRAN EXITO DE
«TRASPLANTE DE MATRIMONIOS»
RISA NUEVA**

**EN SU SEGUNDA SEMANA Y AL
BATIR TODOS LOS RECORDS**

HOY - ESTRENO

7 TARDE - 10'45 NOCHE

**De otra espectacular y divertida
obra frívola de la
Compañía de Revistas Colsada**

**«VENGAN
MARIDOS A MI»**

*2 horas y media de
risa asegurada*

UNA ATREVIDA REVISTA QUE
POR SUS ORIGINALES SITUACIONES
COMICAS HA TRIUNFADO EN TODA ESPAÑA.

**UNA SENSACIONAL
CREACION DE**

LA SUPERVELETTE

MARIAM

EL PRIMER ACTOR

ADRIAN ORTEGA

EL ACTOR COMICO

RUBEN GARCIA

LAS VELETES

ANITA LUNA

DOMINIQUE - MARI JOSE

CON LA COLABORACION ESPECIAL DE

LA GENIAL ESTRELLA
COMICA

EUGENIA ROCA

EL REVOLUCIONARIO
DEL HUMOR

NOPPY

LOS BALLETS INTERNACIONALES

Eden Dancer's y Masulli, de T.V.E.

**Un derroche de
guapas mujeres,
música y humor**

Todos los días **TEATRO**

7 tarde - 10,45 noche
en el

BALEAR

PALACIO DE LA REVISTA

Taquillas abiertas de 11 a 1 mañana y desde las 5 tarde
Teléfono: 21 12 55

HIPICAS

STIA, CONSIGUIO SU SEXTA VICTORIA CONSECUTIVA

Miss Kid, Marisol, Gabina, Royal Cambais, Johnny Walker y Junior Fox, otros vencedores

EL «TRIO» QUEDO DESIERTO

Carreras sobre la distancia de 2.500 metros, antes la clásica de nuestros hipódromos y ahora cada vez más rara de una forma incomprensible ya que no se trata de una distancia exagerada y fácil de resistir si se regulan las fuerzas del caballo. Prueba de ello el TRIO ganado por velocistas declarados y a buen promedio. Resultados previstos los de las pruebas estelares, ganada la primera por el debutante «Royal Cambais» de doña Magdalena Andreu, seguido de «Son Petit», otro debutante propiedad de don Juan Marroig. Como era de esperar triunfó nuevamente «Stia», consiguiendo algo poco corriente ya que se trata de su sexta victoria consecutiva. Hubo sorpresas y la más sonada la del «Trio» que se quedó desierto dejando un fondo muy apetitoso de 71.500 pts.

FUERTE MARCHA

Muy rápida la primera carrera en la que batieron sus records Miss Kid y Memorable y lo igualó Milán. Fue Lady Rodney la que marcó la pauta y fue una lástima que en el último momento malograra su excelente carrera, ya que tenía el segundo premio asegurado. Miss Kid dio pruebas de su gran momento y Milán tuvo una desmontada decisiva. Loable el esfuerzo de Meteorito, gran remate de Jaguar, que debió registrar una excelente marca y momento de Latorre M. G.

- 1. Miss Kid 32"-7 - 2560 m.
- 2. Memorable 33"-7 - 2540 m.
- 3. Milán 33"-2 - 2560 m.

A continuación: Lady Rodney, Jaguar, Latorre M. G., Meteorito, Hawai, Lora d'Or, May May. Retirados: Levante y Fedora. Quiniela a 839 pts.

BUENA LUCHA DE «MARISOL» Y «MILADY R.»

Marisol y Milady R. estuvieron muy regulares y lucharon siempre a escasa distancia una de otra. Al principio se vieron superadas por Leda y al final tuvieron que resistir el acoso de Centauro. Miss Pista y Masvich se vieron en buena posición.

- 1. Marisol 33"-4 - 2500 m.
- 2. Milady R. 33"-6 - 2500 m.
- 3. Centauro 33"-6 - 2500 m.

A continuación doce participantes. Quiniela a 121 pts.

TERCERA VICTORIA DE «GABINA»

Gabina evidenció su extraordinaria forma pudiendo con una Jaminosa que había desarrollado una gran carrera y que malogró en el último quinto de segundo al desmontarse sobre la meta. Milán tuvo una pésima salida, pero su remate fue digno de sus cualidades, mientras daba que hacer Frisán, siempre en buena posición. Embestidas malogradas de Jirel y Miss Pirotska y peligrosísima de Halcón, que llegó a verse en excelente posición.

- 1. Gabina 30"-3 - 2540 m.
- 2. Milán 32"-3 - 2500 m.
- 3. Frisán 31"-6 - 2520 m.

Once participantes. Quiniela a 124 pts.

QUINIELA DE DEBUTANTES

Royal Cambais y Son Petit Lou se impusieron en los últimos 500 metros tras haber corrido siempre en tercera y cuarta posición tras un Ispahan y un Poulot M. de excelente salida. Ambos registraron una buena marcha, resultando más convincente la actuación de Royal Cambais, aunque Son Petit Lou diera pruebas de una serie de trucos que pueden darle muchas victorias. Gran carrera de Harmonisley, que derribó su record, y momentos de Saphir D.

- 1. Royal Cambais 25"-3 - 2500 m.
- 2. Son Petit Lou 25"-4 - 2500 m.
- 3. Harmonisley 25" - 2520 m.

A continuación: Poulot M., Ispahan, Igen Ornebjerg (dist.), Saphir D., 2520; Opera Mundi, Nautilus IV. Quiniela a 53 pts.

«JOHNNY WALKER»

RESISTIO

Batalla entre Johnny Walker y Lin Hanover que este último no pudo resistir y el primero registró en una ligera falta. Sin embargo ésta no fue suficiente para anularlo ya que el caballo de do-

ña Francisca Seguí resistió muy bien el duro ataque final de Bufón y de un Joli Sport que había realizado un notable esfuerzo para anular su considerable handicap. Poca suerte de Imagen, siempre en la peor posición, fuerte embestida de Jamin Hanover y mala salida de Iloto. Pelona Idó N. L.

LA SEXTA VICTORIA DE «STIA»

Stia salió esta vez embalado y muy pronto se vio a la altura de un Romantic III que realizaba un gran esfuerzo para contenerlo. Esto dio interés a la carrera aunque Romantic III registrara su esfuerzo y cediera su posición primero y luego fuera distanciado. P. Soixante siempre en tercer puesto, algo adelantado de un grupo del que destacó, al final, Petrarque.

- 1. Stia 24"-3 - 2540 m.
- 2. P. Soixante 25"-9 - 2500 m.
- 3. Petrarque 24"-6 - 2540 m.

A continuación: Peluche F., Not Cabane... hasta nueve participantes. Quiniela a 20 pts.

EL TRIO DESIERTO A CAUSA DE LOS VELOCISTAS

Junior Fox estuvo incansable, luchando primero con el pequeño Fil d'Or y después sosteniendo el acoso de sus rivales. El más cercano siempre, Gordon Catrinebjerg, peligroso desde un principio,

y también Dior, siempre en buena posición. Esfuerzo considerable de Mairena, que tuvo dos desmontadas que impidieron su victoria, la última de ellas muy cercana de la meta. Un trío de velocistas que marcharon muy bien.

- 1. Junior Fox 29"-8 - 2500 m.
- 2. Gordon 27"- - 2540 m.
- 3. Catrinebjerg 28"-4 - 2540 m.
- 3. Dior 28"-5 - 2540 m.

Doce participantes. Quiniela a 1.105 pts. Trío y cuarteto desiertos.

EN MANACOR

Primera carrera:
1. Loba, 41"-7
2. Martín del Gaio II, 43"-8
3. Marsal, 44"-2
Quiniela a 40 pts.

Segunda carrera:
1. Magno, 39"-1
2. Milagrosa, 40"-5
3. Mallorquina, 38"-3.
Quiniela a 41 pts.

Tercera carrera:
1. Miss Vesta, 36"-5
2. Gran Kan, 37"
3. Dalila, 40"
Quiniela a 372 pts.

Cuarta carrera:
1. Mistral B. II, 35"-2
2. Jumber, 34"-4
3. Albo, 34"-9
Quiniela a 49 pts.

Quinta carrera:
1. Icoq, 32"-2
2. J. Giralda, 31"-4
3. Jitlandia, 31"-3
Quiniela a 167 pts.

Sexta carrera:
1. Roitelet V, 27"
2. Talismán d'Or, 28"-6
3. Lapin, 28"-5
Quiniela a 421 pts.

Séptima carrera:
1. Lavikid, 31"-4
2. Jorbán, 32-1
3. Jordilla, 31"-8
Quiniela a 226 pts.
Trío a 1.821 pts.
CENTAURO

LA QUINIELA GANADORA
PRESENTADA POR
BARTOLOME MAS MARTI
SERVICIO DIESEL Y ELECTRICO

Juan Alcover, 60

BOSCH SERVICE

Granada - At. Bñbao	1
Zaragoza - Córdoba	X
Málaga - Español	1
At. Madrid - R. Sociedad	1
Pontevedra - Sabadell	X
Elche - Coruña	1
D. Alavés - Mestalla	2
Ferrol - Alcoyano	1
Betis - Calvo Sotelo	X
Rayo Valleca - Mallorca	X
Cádiz - Gijón	2
Onteniente - Sevilla	1
Murcia - Celta	1
Valladolid - Indauchu	X

EL PALACIO DE CONGRESOS DEL Pueblo Español PRESENTA palma es una fiesta

UNA TARDE DE MUSICA, NUEVAS MODAS, SORTEOS, COCKTAILS Y SHOW A BENEFICIO DE LA ASOCIACION DE LA LUCHA CONTRA EL CANCER

con la colaboración de **MANILA** que presentará la colección VERANO 1969 de **RODIER** Tricots de Lujo Paris

«SHOW» con Atracciones, Sorpresa - Sorteo de 6 Modelos «RODIER» y otros Premios

Precio del Ticket: 200 pesetas
Solicitado en «MANILA», Brossa, 12 - Teléfono 223116 «PUEBLO ESPAÑOL» - Teléfono 237140

Dirrección: JOAQUIN SOLER SERRANC

SALA IMPERIAL
Miércoles, 23 abril 1969
A las 19:30 Horas

Funny... su televisor-hobby



*¡Un pequeño - ligero - perfecto - útil - manejable - bello objeto!
Disfrute la posesión de Funny entre sus manos. Disfrute la
técnica y la estética de Funny. En casa, en el despacho...
en el trayecto, cuando va -tan ligero- entre sus manos.
Funny 12... ¡todo un Kolster! Su segundo televisor que ense-
guida será el primero, porque se convertirá en objeto querido.
Funny... su televisor-hobby.*

KOLSTER

FUNNY/12

en su mano

está orgulloso de su Funny ...Ud. lo estará mucho más

Servicio Técnico Oficial en PALMA - Beatriz de Pinos, 6. A.

LA NOVILLADA DEL DOMINGO

TOREAR MUCHO Y SIN ATROPELLOS

LISONJERO EXITO DE FRANCISCO GABRIEL PERICAS

MANUEL MALDONADO TAMBIEN CORTO OREJA

El cartel era el siguiente: Seis novillos-toros de don Baltasar Ibán, para los novilleros Manolo Amaya, Manuel Maldonado y Francisco Gabriel Pericás. La plaza registró mayor entrada de lo que es habitual en novilladas, sin duda por el atractivo que suponía la presentación en Palma de nuestro joven diestro Francisco Gabriel Pericás, en quien muchos aficionados mallorquines tienen puestas sus esperanzas, viendo en él a un posible continuador de la torería mallorquina, inanimada desde hace muchos años. Digamos rápidamente que Francisco Gabriel no defraudó a sus más apasionados seguidores y que la esperanza continúa firme, pese a algunos pelillos negativos que inmediatamente hay que tirar a la mar, pues las posibilidades genuinas de Francisco Gabriel son firmes y positivas.

Los novillos de don Baltasar Ibán pelearon con bravura excepcional, con poder y casta, resultando muy nobles cuatro de ellos. El primero desarrolló un genio endiablado, un temperamento capaz de poner en apuros a Guerrita que hubiera resucitado. El cuarto, además de genio y nervio, peleó con mal estilo. Este peor lote le correspondió al gitaniño Amaya, quien no pudo lucir todas sus virtudes toreras. Harto hizo con sacarse de encima a los dos bureles. Con el capote logró algunos lances buenos, verónicas, chiclelinas y reboleras, y con la muleta estuvo siempre animado y valiente, aunque limpio nada salió, debido a la velocísima codicia de los dos animales que le correspondieron, dando la impresión, para los aficionados corrientes y molientes, de ser inferiores de lo que en realidad son sus conocimientos del oficio. A su primer "saco de nervios", al que debieron picar y no lo hicieron, mató de dos pinchazos y una entera, sonando antes un aviso. En el cuarto, al que recibió de muleta con una pedresina de rodillas, puso punto final a su actuación de media estocada y una casi entera. Fue aplaudido y dio la vuelta al ruedo, un poco por las buenas. No tuvo suerte, repetimos, Manolo Amaya. Los malos "mengues" de la novillada fueron para él, pese a haber besado, en la ceremonia del brindis, la arena del albero, para que el buen "fario" estuviera de su parte. ¡Otra vez será, Manoliño!

A Manolo Maldonado le correspondieron dos novillos muy buenos, y con este torero ocurrió todo lo contrario que con Amaya, o sea que, para el "público-masa", dio la impresión de saber más de



UNO DE LOS MAGNIFICOS DERECHAZOS DE FRANCISCO GABRIEL PERICAS EN SU SEGUNDO NOVILLO.

tajosa envergadura, valiente y con deseos de practicar un toreo digno, aunque excesivamente reiterado. Es una lástima que estos muchachos que empiezan se amolden tan fácilmente a la rutina, en vez de tratar de formar su propia personalidad. Todo es cuestión de un poco de ingenio y otro poco de fantasía. Sin eso, cuesta mucho, muchísimo, ganar dinero con los toros. Mató con brevedad y aseó, siendo premiado con vueltas al ruedo en su primero y con una oreja en el segundo.

Y vamos con nuestro paisano, Francisco Gabriel Pericás salió a torear un poco agobiado por la tremenda responsabilidad que sobre sus débiles espaldas caía. Era, también, la primera novillada seria, de casta auténtica, que toreaba en la isla, nada menos que en el coso capitalino. Esta circunstancia influyó sin duda en su ánimo y hubo evidencia de ello en algunos momentos marginales de su

actuación, pero también es verdad que poquito a poquito le fue tomando confianza a la cosa, hasta el punto de que en el segundo novillo, un auténtico novillo, se sintiera seguro y diera fiel muestra de sus buenisimas virtudes artísticas en una serie de derechazos que resultaron, sin discusión posible, los más bellos, los más graciosos, los más toreros, de toda la tarde. También hay que decir en su haber que a este novillo lanceó a la verónica con fino estilo, y que con el estoque en la mano entró cada vez con coraje y buen ritmo, matando a su primero de media bien puesta y al que cerró plaza de una estocada casi entera. El público le dispensó una muy cariñosa acogida, le concedieron una oreja en el primero y dio vuelta al ruedo en el último, saliendo al final en hombros de algunos "capitalistas" entusiastas.

Nuestro pronóstico sigue siendo el mismo: Francisco Gabriel será

torero, un magnífico torero, fino, de la mejor clase, si le dan oportunidad de torear mucho y sin atropellos. Si por contra torea de uvas a peras y en poco saludables condiciones, únicamente podrá contar, sin ninguna pena, su intento de haber querido ser torero. Por lo que le queremos, la cúspide del toreo deseamos para él.

Se distinguieron Rafaelillo y Faroles, entre los peones, y los picadores Domingo y "Andarín" (padre e hijo).

La presidencia, con el señor Mairata y Angel Gil, el ex-novillero, estuvo muy acertada, pues supo tener en cuenta el fallo del primer novillo, que por su genio, temperamento y poder, no aparentes en el tamaño y edad, equivocó a casi todos, aplicando a continuación, en los demás ejemplares, la medida exacta y necesaria en cuanto al castigo de varas.

Q. CALDENTEY

«LA CALUMNIA»



Para Audrey Hepburn y Shirley Maclaine, las grandes figuras del cine mundial, reservó William Wyler los dos formidables papeles de "La calumnia", la película sorprendente, valiente y árida como los complejos humanos. Para ellas —dos amigas íntimas que se ven acusadas inesperadamente—, preparó el fabuloso director los

personajes más difíciles, profundos y complicados que el cine ha dado. Pero Audrey Hepburn y Shirley Maclaine consiguen dar al propósito del director dimensiones sublimes, creando, las dos, dos tipos de mujer insólitamente atra-

yentes. "La calumnia", forjada en la dificultad de un áspero tema y en el atrevimiento de una dirección fuera de lo normal, permite presentar al espectador una supercreación en el género de Arte y Ensayo.

"La calumnia", al nivel del éxito internacional, la distribuye: "Rey Soria Films".



COMPLEMENTO:
ESPIA CON MI CARA
Color
(MAY, 18 AÑOS)

PARA SU MUDANZA
CASA ROJALS
NO LO OLVIDE. LE GARANTIZO
ZARA SU TRASLADO
SIETE ESQUINAS 5 Te. 212277
CENTRAL EN BARCELONA:
M. CAMPO SAGRADO. 21.
Teléfono 241 23 26

MIL PESETAS DIA GANA UN TECNICO EN TELEVISION
Lógrelo en poco tiempo desde su casa con famoso Curso Telekey, fácil y económico. Recibirá gratis material para moderno televisor.
Pida folleto sin compromiso.
I. H. A. R., Tallers, 27.
BARCELONA - 1.
Autorizado Ministerio.



SEÑORA:
EL MAS FASCINANTE DESFILE DE MODELOS PARA ESTE PROXIMO VERANO PRESENTADO EN ACAPULCO POR CASSINI Y POR UN SUPERCONJUNTO DE SLAYGIRLS

NO SE LO PIERDA ES REALMENTE FUERA DE SERIE



CABALLERO:
VD. DEBE APRENDER LA TECNICA DE MATT HELM. TECNICA PARA PARA AMAR, PARA SEDUCIR, PARA ENAMORAR, PARA DEFENDER PARA DEFENDERSE, EN FIN PARA VIVIR ASI...

SON LECCIONES QUE NO OLVIDARA JAMAS

DEAN MARTIN
COMO MATT HELM EN



★
PRINCIPAL
Capitol
PALACIO PRENSA

H O Y
EMBOSCADA A MATT HELM

SANTA BERGER · JANICE RULE
JAMES GREGORY · BEBERLY ADAMS
DIRECTOR HENRY LEVIN TECHNOLOR

ATENCION:
No apta para «vegetarianos» y desde luego sólo para niños de más de 18 años
Complemento:
«LA MUJER SIN ROSTRO»

Musica

JUVENTUDES MUSICALES

UN CONJUNTO EXTRAORDINARIO:
EL DE PERCUSION DEL CONSERVATORIO
DEL ESTADO DE BAVIERA WURZBURG

SABADO, A LAS SIETE DE LA TARDE

Bajo la organización de Juventudes Musicales, puntualmente a las siete de la tarde en el Hotel de Mar, Sala de Congresos, se celebrará el concierto a cargo del Conjunto de Percusión del Conservatorio del Estado de Baviera, Wurzburg, bajo la dirección del Mtro. Fink.

Forman el mencionado grupo, uno de los mejores de Europa, Andrea Hagel, Wilhelm Leopold, Wolfgang Schneider, Peter Wulfert, Klaus Klemke, Feliz Lier y Hermann Schwander, jóvenes instrumentistas

alemanes que realizan una sensacional gira de conciertos por España.

Los instrumentos son: cuatro xilófonos, una batería y un sin número de instrumentos de percusión, que les permite lograr sonoridades realmente sorprendentes y de indiscutible calidad.

El concierto dará comienzo puntualmente a la hora indicada ya que el grupo debe proseguir viaje por vía marítima a primera hora de la noche del mismo sábado.

Emboscada a Matt Helm



Hoy será presentado en Palma, en los cines Principal, Capitol y Palacio de la Prensa, conjuntamente, un estreno que ha despertado tal expectación que será necesario el aforo de los tres locales para dar cabida a todo el público que ansía ver las aventuras del

famoso personaje Matt Helm, a todas las señoras que quedarán maravilladas por el más sensacional desfile de modelos para el próximo verano y a todos los Don Juanes que necesitan algunas lecciones para conquistar las más encantadoras Slaygirls.

"Emboscada a Matt Helm" tiene todos los atractivos necesarios para deslumbrar a todos los públicos. Una acción sin tregua en el maravilloso ambiente de aventuras, con armas ultramodernas de última invención. Unas estupendísimas señoras que quitan el hipo para toda la vida. Unas situaciones que van desde la más divertida a las más inverosímil. Un marco de lujo, color, juventud, etc. etc. Dean Martin, Senta Berger y Janice Rule, es el trio estelar que encabeza el deslumbrante reparto y que dan vida y emoción a esta singular película: "Emboscada a Matt Helm"

PROGRAMAS

PARA
HOY

REVISTA

TEATRO BALEAR. — A las 7 tarde y 10'30 noche: Funciones de la Compañía Colsada con «VENGAN MARIDOS A MI». — (Aut. mayores)

SALAS DE ARTE Y ENSAYO

JAIME III. (Arte y Ensayo). — De 3'15 a 9'30. Noche a las 10'30:

«FROKEN JULIE» (Señorita Julia). Un film de Alf Sjoberg, con Anita Björk, Ulf Palme; y «LA FIN DU VOYAGE». — (May. 18 años)

RIALTO. (Arte y Ensayo). — Desde las 3'45: «HELGA». Technicolor. — (May. 18 años)

CINES DE ESTRENO

ASTORIA. (Climatizado). — Desde las 3'00: «LA ESPALDA CONTRA EL MURO», con David Mc Callum, Stella Stevens, en color-scope; y «NOSOTROS LOS JOVENES». — (Mayores 18 años)

AVENIDA. (Climatizado). — Desde las 3'15: «LAS AMIGAS», con Sonia Bruno y Teresa Gimpera, en eastmancolor; y «ESPIA CON MI CARA», con Robert Vaughn y Senta Berger, en eastmancolor.

SALA AUGUSTA. — Desde las 3'00: «EL SARGENTO RYKER», con Lee Marvin, en Technicolor; y «CON EL VIENTO SOLANO», en Technicolor, con Antonio Gads. — (Autorizado mayores)

SALA BORN. (Climatizado). — Desde las 3'00: «GEORGINA», en Technicolor, con Oliver Reed y Carol White; y «NO HAGAN OLAS». — (Autorizado mayores)

CAPITOL. — Desde las 3'00: «EMBOSCADA A MATT HELM», en Technicolor, con Dean Martin y Senta Berger; y «LA MUJER SIN ROSTRO». — (Aut. mayores)

METROPOLITAN. (Climatizado). — Desde las 3'15: «POR QUE TE ENGANA TU MARIDO?». Un film de Summers, con Alfredo Landa, Laly Soldevilla, Ingrid Garbo, en Eastmancolor; y «COSTA DE DIAMANTES», en Eastmancolor. (May. 18 años)

PALACIO DE LA PRENSA. — Desde las 3'00: «EMBOSCADA A MATT HELM», en Technicolor, con Dean Martin y Senta Berger; y «LA MUJER SIN ROSTRO». — (Aut. mayores)

PRINCIPAL. — Desde las 3'00: «EMBOSCADA A MATT HELM», en Technicolor, con Dean Martin y Senta Berger; y «LA MUJER SIN ROSTRO». — (Aut. mayores)

RIVOLI. (Climatizado). — Desde las 3'15: 2ª Semana: «LAS SECRETARIAS», con Sonia Bruno, Teresa Gimpera, La Polaca, Mary Francis, en color; y «LA MUERTE ESPERA EN ATENAS», en color. — (May. 18 años)

CINES DE REESTRENO

DORADO. — Desde las 3'30: «EL DIA DE LA LECHUZA», en technicolor, con Claudia Cardinale y «BALADA DE JOHNNY RINGO», en cinemaScope y color, con Lex Barker.

FANTASIO. — Desde las 3'00: «ASI NO SE TRATA A UNA DAMA», en technicolor, con Rod Steiger; y «REBELION APACHE», en cinemaScope y color.

HISPANIA. — Desde las 3'15: «LA BAHIA DE LAS ESMERALDAS», en technicolor, con Hayley Mills y Joan Greenwood; y «LAS NOVIAS DE FU-MANCHU», con Christopher Lee. — (Aut. todos los públicos)

MODERNO. — Desde las 3'15: «DALLAS CIUDAD FRONTERIZA», con Gary Cooper; en Technicolor; y «LOS BRUTOS EN EL OESTE», en cinemaScope y color. — (Tolerado menores y económico)

VICTORIA. — Desde las 3'15: «EL DIA DE LA LECHUZA», en technicolor, con Claudia Cardinale y «BALADA DE JOHNNY RINGO», en cinemaScope y color, con Lex Barker.

PELOTA NACIONAL

FRONTON BALEAR: Todos los días desde las 4'45 sesión continua: Partidos, quinielas y trio.

SALAS DE FIESTA

- * «BACOMO». — Cada noche: baile a partir de las 21'30 hasta las 4'30.
- * CABALA (Hotel de la Almudaina) — Todos los días tarde y noche, baile.
- * CASA VALLES. — Todos los días baile y atracciones.
- * CIUDAD JARDIN. — Baile y atracciones.
- * CORTIJO VISTA VERDE. — Baile y atracciones.
- * CLUB LATINO. — Todos los días baile desde las 22 a las 3 horas.
- * CLUB SALEM. — Todas las noches baile y atracciones.
- * EL BARCO, Night Club. — Tarde y noche baile.
- * NIGHT CLUB ALHAMBRA. — Todas las noches baile.
- * JARTAN'S. — Diariamente, baile y atracciones.
- * LOS ROMBOS. — Todas las noches: baile.
- * TAGOMAGO. — Todas las noches baile y atracciones.
- * TITO'S. — Todas las noches: baile y atracciones.
- * TROCADERO. — Tarde y noche: baile y atracciones.
- * PATIO ANDALUZ del BAR FELIPE. — Todas las noches: Fiesta Flamenca.

En las mismas aguas que el buque PUEBLO...
En el mismo aire que el avión espía americano...
Sucedió en 1951 la controversia del

SARGENTO RYKER



¿FUE UN HEROE?

Sin embargo le juzgaron por traidor

¿FUE UN DESERTOR?

Sin embargo se jugó la vida

VEA DESDE HOY EN

Sala Augusta

el proceso militar más intenso desde EL MOTIN DEL CAINE

LEE MARVIN LEE MARVIN LEE MARVIN



FIRMA EMBUTIDOS - CHORIZO

PRECISA AGENTES

por zonas u Organización Ventas Plaza y Provincia, introducidos, con visita semanal a la clientela. Escribir al núm. 881 de Publicidad Gisbert, Pelayo, 12. Barcelona.

SAT Iberia PHILCO

SERVICIO DE ASISTENCIA TÉCNICA

TELE-ESTADIO

23 72 25

Francisco Martí Mora, nº 80 PALMA DE MALLORCA

CINE DE JAIME III ARTE Y ENSAYO

GRAN PREMIO DEL FESTIVAL DE CANNES



Froken Julie (SEÑORITA JULIA)

de ALF SJÖBERG CON ANITA BJÖRK ULF PALME

una exclusividad: BARCHINO FILMS SA

HORARIO DEL FILM: 4 - 6 - 8 - 11

CORTOMETRAJE: «LA FIN DU VOYAGE» RIGUROSAMENTE SOLO PARA MAYORES 18 AÑOS

Muro: El mercado de los domingos

(De nuestro corresponsal JORDI). — En nuestras anteriores informaciones, dimos cuenta de varias quejas recibidas, una de ellas la alineación de la calle Libertad y esquina de Mártires. La otra sobre el mercado que se celebra en Muro los domingos.

Sobre la primera, podemos comunicar a nuestros lectores que no cayó en saco roto, puesto que en la sesión ordinaria celebrada ultimamente en nuestro Ayuntamiento, se acordó por unanimidad dirigirse a la Jefatura General de Carreteras, dependiente del Ministerio de Obras Públicas, por si habría ayuda económica para la ejecución de dicha mejora.

Referente a la segunda a pesar que se nos comunicó que sería expuesto a la Corporación, nada sabemos aún sobre el caso y mucho nos tememos que este asunto quede en el aire. Sin embargo queremos insistir sobre el mismo. Resulta que el mercado de Muro que se nos ha dicho es tradicional, primeramente no se celebraba en domingo, sino en sábado. Y aún así, siendo tradicional, merece un estudio, que las normas de hoy no son ya las mismas de ahora hace veinte o más años. Primeramente había motivo para hacer el mercado en domingo, ya que muchos de nuestros agricultores quedaban trabajando en sus fincas del campo y llegando por pocos días al pueblo, pero hoy, no es así. Pocos hay que no vayan a su huerto o su finca, en coche propio y también ha pasado a la historia aquello de quedar en la finca, el trabajar de sol a sol, excepto en breves temporadas de cosecha.

Por lo demás nuestros agricultores difícilmente se privan de nada. Todo esto viene a cuento de los motivos que nos han sugerido como oposición al cierre de los domingos, un descanso que muy justamente debe al-

canzar a todos. Nosotros desde aquí no clamamos por la desaparición de nuestro mercado, ni mucho menos, pero sí, que sea trasladado a cualquier día de la semana. Pensemos que los miércoles de Sineu son famosos en todo Mallorca y estos domingos matutinos, resultado de una tradición y un sistema hoy ya completamente desfasados y caducamente desfasados y caducamente desfasados. Nos satisface saber que la mayoría de vecinos de nuestra villa piensa igual que nosotros. Es algo digno de ser tenido en cuenta.

CINE

El Fomento de Cultura ha efectuado tres sesiones de cine en las que nos ha ofrecido, «La batalla de las colinas del whisky», «Jhony el perseguido», «Un hombre y una mujer» y «La Historia más grande jamás contada». No sabemos cuales eran las pretensiones de nuestra veterana Sociedad, sin embargo digamos que las tres funciones han interesado poco. En ninguna de ellas se logró llenar el salón o cine Maravillas donde se realizaban dichas representaciones.

EL CERTAMEN DE TEATRO

Se ha alargado tal vez en demasía este I Certamen de teatro que se celebra en Muro y que por causas ajenas a la organización y por otras causas, no ha resultado todo lo brillante que en un principio se pensó. Estamos seguros de la buena intención de los organizadores pero...

No hubo representación a cargo del grupo «Grup de Theatre nostra terra» que dirige Antonio M. Thomás, que debía poner en escena «Representació de la mort» de autor anónimo. Unas dificultades surgidas entre director y actores unos días antes de la representación motivó que esta se suspendiera. Algo incomprensible en una agrupación con aspiraciones.

POLLENSA: FUNERAL POR LA REINA DOÑA VICTORIA EUGENIA

Pollensa. (De nuestro corresponsal). — El pasado sábado, a las once horas, en la Parroquia de Nuestra Señora de los Angeles de esta villa, se celebró un funeral en sufragio del alma de S. M. la Reina Victoria Eugenia de España, que ofició el Reverendo Economo don Miguel Gomila, quien también pronunció una oración fúnebre.

Asistieron las autoridades civiles y militares, presididas por el Primer Teniente de Alcalde don Ramón Rebassa Ensenyat; y también representaciones, así como niños y niñas de las Escuelas y Colegios de Pollensa.

EL REGLAMENTO DE PESCA

Por la Superioridad ha sido aprobado el Reglamento de Pesca Marítima de Recreo. Por lo que afecta a la pesca en nuestro Puerto, hemos de señalar que, dicho Reglamento, en su artículo 2, apartado a), dispone que en la pesca marítima de recreo en superficie no pueden utilizarse artes de redes. Y en su apartado b) define que la pesca submarina es la que se practica nadando o buceando, a pulmón libre, sin utilizar equipos de buzo, escafandra o equipo autónomo que permitan la realización en inmersión.

Indudablemente esta disposición redundará en beneficio de la pesca profesional.

LA PRIMERA NOVELA DE ANTONIO CAPLLONCH

Mañana día 23, «Fiesta del Libro», se pondrá a la venta la primera novela del autor pollensino, titulada «Los lazos rasgados», que ha sido editada en los talleres de Gráficas Cifre, de Pollensa.

La edición queda pulcra, elegante y de atractiva presentación. Su publicación ha sido patrocinada por el Club Pollensa y, además, se ha contado con la ayuda del Ayuntamiento.

La novela de A. Capllonch será presentada en el acto literario que tendrá lugar por la noche, en el Club Pollensa, el citado día de la «Fiesta del Libro».

POEMAS DE JUANA SERRA DE GAIETA

Si no surgen inconvenientes, en el número de la Revista «Lluc» que aparecerá el próximo mes de mayo, la jovencísima e inspirada poetisa pollensina Joana Serra de Gaieta dará a conocer algunos de sus poemas que ha escrito recientemente. Joana Serra, voz sutil que canta sus inquietudes en versos plenos de ideas precisas, publicó ya una de sus bellas y sugerentes poesías en la revista «Bajarà».

LUCES DE BALIZAMIENTO

Por orden de la Dirección General de Puertos y Señales Marítimas ha sido autorizada la iniciación del Expediente de Información Pública para luces de balizamiento en el Puerto de Pollensa, cuyas señales marítimas tendrán las siguientes características:

Situación: en el extremo del pantalán.

Altura sobre el nivel del mar: No inferior a 3 metros y medio. Apariencia: Luz verde fija. Alcance en tiempo medio: 3 millas.

Consecuentemente, ha quedado abierta la reglamentaria Información Pública durante el plazo de treinta días contados a partir del 16 de este mes, para admitir cuantos escritos de oposición puedan presentar los particulares o entidades a quienes afecte la instalación que se proyecta.

CENA DE COMPANERISMO DE LOS BACHILLERES

En el hotel Mayol, de la Cala de San Vicente, se reunieron en la

cena anual de compañerismo los Bachilleres pollensinos de 1945.

Después de la magnífica cena servida, la sobremesa, en animada charla, se prolongó por espacio de unas horas y muy acertadamente. Al igual que el pasado año, los Bachilleres de 1945 aportaron una cantidad por igual destinada al premio de un tema a desarrollar en el Certamen Científico-Literario de Santo Tomás de Aquino, en el Colegio Municipal de Enseñanza Media.

El premio que dotaron en el Certamen celebrado en el pasado mes de marzo, fue para galardonar el tema a desarrollar en el Certamen Científico-Literario de Santo Tomás de Aquino, en el Colegio Municipal de Enseñanza Media. El premio que dotaron en el Certamen celebrado en el pasado mes de marzo, fue para galardonar el tema convocado relativo a «El litoral de Pollensa». Se presentaron tres trabajos, de los que se premiaron dos por igual, y al tercero le fue concedido accésit.

ALCUDIA: RUTA TURISTICA

Con este nombre, ha organizado el Círculo Alcudense una excursión a varios puntos de nuestra isla, entre ellos Pueblo Español, Museo Histórico de Mallorca, Palma Nova, Paguera, Santa Ponsa, Aeroport, etc.

Suponemos que por lo variado e interesante tendrá mucha aceptación entre los asociados.

AGRADECIMIENTO

Con motivo de las recientes lluvias ocurridas la pasada semana, los propietarios de los locales comerciales e industrias turísticas radicadas en el Pto. Alcudia nos han comunicado que quieren expresar su agradecimiento a GESA por su colaboración en el montaje de una bomba extractora de agua, lo que en poco tiempo devolvió la normalidad a la zona.

NOMBRAMIENTO

Por el Excmo señor Director General de la Guardia Civil, ha sido nombrado Aparejador del 48 Subsector de la Guardia Civil, don Antonio Cerdá Cerdá, Aparejador Municipal de Alcudia. Reciba nuestra más sincera felicitación.

SESION PENARIA MUNICIPAL

En la pasada Sesión Plenaria Municipal fueron aprobados varios asuntos de los que damos a conocer los más importantes.

Arreglo del Paseo La Victoria. Se aprobó la reforma de dicho Paseo con el fin de que pueda estar terminado antes de las Fiestas Patronales.

Conducción de agua corriente a los jardines del desvío y al Parque infantil.

Colocación de placas para la rotulación de calles.

El señor Presidente informó que había sido adjudicada la Plaza de Toros.

Asimismo se informó que en breve plazo sería presentado el proyecto de iluminación del desvío y de la carretera al Puerto.

En los ruegos y preguntas se informó que ya habían sido iniciadas las obras de apertura de nuevas calles en el Puerto.

Y después de ser debatidos y tratados todos los temas, se levantó la sesión.

LAS INSTALACIONES GANADERAS PORCINAS

Ante la presencia en el ámbito nacional de la Peste Porcina Africana se han ido dando por parte del Estado bien en Decretos, bien en Ordenes Ministeriales una serie de disposiciones que si se pudiera contar con la colaboración desinteresada de los ganaderos se podría llegar a la erradicación total de la enfermedad que nos situara en las mismas circunstancias del medio siglo pasado. Con los medios preventivos y curativos de que dispone la ciencia para las otras enfermedades volvería a reinar la tranquilidad en los hogares campesinos y nos podríamos librar de las bajas y de los sacrificios obligatorios que resultan ser una verdadera tragedia.

Estas disposiciones estatales, van encaminadas, como objetivo primordial, a que los ganados dispongan de los alojamientos adecuados que permitan por una parte, colocarlos en un estado de mayor salubridad e higiene y por otra, que sean factibles las desinfecciones capaces de eliminar los virus causantes, como también las desinsectaciones y desratizaciones suprimiendo con ello los dos agentes (insectos y roedores) que más intervienen en la difusión de la epizootia.

El Estado en el momento en que desgraciadamente pueda aparecer un foco agudo en socorro del ganadero en cinco aspectos; tres supeditados al estado de las instalaciones, un cuarto condicionándolo a la clase del ganado y un quinto a las vacunaciones contra la peste clásica.

Hemos creído oportuno dar a los ganaderos una amplia información sobre este tema con la esperanza de que, ante el estímulo que representa la ayuda estatal y ante el objetivo no menos importante de ser ellos quienes más interesados deben estar en triunfar sobre la enfermedad, colcoquen sus instalaciones porcinas si no en la perfección deseada, por lo menos dejen de explotar ganado en lo que pudiéramos llamar verdaderos estercoleros.

El Estado, en el Decreto 802 de fecha 6 de abril de 1967 fija precios de indemnización por sacrificio de cerdos de acuerdo con el siguiente baremo:

Hasta 20 kgs. Razas selectas: 38 R. mejoradas: 36 R. mallorquinas: 33.

De 20 a 60 kgs. R. selectas: 36 R. mejoradas: 34 R. mallorquinas: 31. Más de 60 kgs. R. selectas: 34 R. mejoradas: 32 R. mallorquinas: 29.

Expuestos los precios básicos, vamos a dar a conocer las modificaciones que en cada uno de los casos puedan sufrir ellos según las circunstancias.

Dice el artículo 3º de la Orden Ministerial de 4 de agosto de 1967 que cuando el ganado reproductor sacrificado acredite ser de progenie conocida y estar inscrito en

registro genealógico, gozará de una sobreestimación de hasta el 50 por 100.

¿Qué alcance tiene esta prerrogativa en nuestra provincia?

Por de pronto solamente pueden gozar de este beneficio aquellos reproductores que sean importados y hayan venido acompañados de carta genealógica oficialmente reconocida.

Actualmente no se llevan en esta provincia los servicios oficiales de controles de rendimientos cárnico en ninguna raza porcina, por no disponer de los presupuestos necesarios para su funcionamiento.

No obstante el problema tiene fácil solución ya que todo consistiría en que los propietarios de las granjas de alta selección se agruparan e hicieran uso de las prerrogativas que les ofrece el Reglamento de Libros Genealógicos organizándolos ellos mismos bajo la superior vigilancia de los Servicios oficiales de manera que pudieran certificar en cualquier momento la categoría de los individuos. Sin ir más lejos tenemos el reciente Reglamento publicado en el Boletín Oficial del 15 de diciembre de 1967 para el cerdo Large White en cuyo artículo segundo, apartado C, acepta la organización a través de los organismos, corporaciones, entidades, etc.

Expuesta esta consideración por el incremento que experimenta la cuantía de las indemnizaciones, vamos a señalar lo contrario, las bajas que se van registrando en las mismas por los diferentes conceptos.

Primeramente las vacunaciones; si el ganado objeto de sacrificio, no ha recibido la vacunación contra la peste porcina clásica, con la anterioridad suficiente a la aparición de la epizootia, lo cual facilita el rápido diagnóstico para la inmediata eliminación del peligro con el sacrificio del ganado enfermo, entonces los precios básicos por este concepto pierden el 20 por ciento.

Estas cifras de indemnizaciones básicas del baremo por sacrificio (siempre que haya habido la vacunación anti-pesteosa clásica), se entienden cuando los alojamientos reúnan las condiciones previstas en el artículo 13 del Reglamento de Epizootias relativas a la suficiente ubicación, ventilación, pisos, techos y paredes lisos, etc., mas las otras que señala la resolución de la Dirección General de Ganadería inserta en el Boletín Oficial del Estado de 11 de junio de 1966 en su artículo 1, cuales son la posibilidad de secuestro del ganado en los momentos de peligro epizootico; las ventanas protegidas por tela metálica de malla inferior a 1 milímetro cuadrado y los estercoleros adecuados. Como es natural, de acuerdo con la misma disposición, estas explotaciones han de estar inscritas en los Registros correspondientes de la Jefatura Provincial de Ganadería.

Cuando se trata de alojamientos que sin reunir total o parcialmente las condiciones anteriormente señaladas, pero no obstante son aceptables bajo el punto de vista de la higiene o mejor dicho, cumplen lo presente del artículo 13, las indemnizaciones básicas sufren una baja del 20 por 100. En esta categoría se encuentran la mayoría de las pocilgas baleáricas.

Y por último pierde el derecho de la indemnización por sacrificio cuando haya habido ocultación de la enfermedad, falta de Cartilla ganadera, o hayan infringido alguno de los preceptos del Reglamento

de Epizootias, entre ellos el artículo 13 (cuando los locales no reúnan las condiciones mínimas de capacidad, de ventilación) o mejor dicho cuando se explota el ganado sobre lo que podríamos llamar verdaderos estercoleros.

VIAJES IBERIA, S.A.

AGENCIA DE VIAJES Grupo A. Tit 4



¡LO QUE VD. ESPERABA! en CONVAIR CORONADO VENECIA

¡4 días de ensueño! visitando además Milán y Verona.

Estancia en hotel de 1.ª categoría en pensión completa.

Excursiones incluidas. Salida de Palma 24 abril

Regreso a Palma 27 abril

Ptas. 4.800/- (todo incluido)

CONSULTENOS: 21 45 49 21 58 44 22 27 44

o en nuestras oficinas del Paseo Generalísimo, 48

HISTORIA DE MALLORCA

EN FASCICULOS QUINCENALES coordinada por J. MASCARO PASARIUS, con la colaboración de relevantes especialistas. De venta en librerías y quioscos y en DISTRIBUIDORA BALEAR DE LIBROS Arturo Rízzl, 45, 2.º PALMA. PIDA SE LE ENSEÑE SIN COMPROMISO ALGUNO EL PRIMER FASCICULO.

EDITORIAL MOLL

presenta en la FESTA DEL LLIBRE aquestes NOVETATS:

EL BALCO, de Jordi Sarsanedas

L'ABISME, de Gabriel Janer Manila

(Premi de Novel·la «Ciutat de Palma» 1967)

Altres publicacions recents:

María Aurélia Capmany, VENT DE GARBI.

Francesc de B. Moll, GRAMATICA CATALANA i EXERCICIS DE GRAMATICA

Gabriel Cortés, PEL CAMI DEL VENT.

Tomás Aguiló, ANTOLOGIA POETICA.

Obres sempre actuals:

DICCIONARI CATALA-VALENCIA-BALEAR
RONDAIES MALLORQUINES
CANÇONER POPULAR DE MALLORCA
VOCABULARI MALLORQUI-CASTELLA
LA LITERATURA MODERNA A LES BALEARS
L'ART EN EL REGNE DE MALLORCA
ELS LLINATGES CATALANS

Demanau-les a qualsevol bona llibreria.
DIMECRES DIA 23 D'ABRIL, FESTA DEL LLIBRE.

VENTA PISOS LUJO

3 a 5 dormitorios, 3 baños. Entrada servicio, 3 ascensores, terrazas, aire acondicionado, sumo confort. Insuperable vista directa al mar. Visita piso muestra y oficina diariamente, sábados inclusive, sin compromiso.

Promotora Balear, S. A.

EDIFICIO BALEAR
P.º Marítimo, 147 (entre Auditorio y Tuent) Tel. 233.649

REPRESENTANTE

IMPORTANTE EMPRESA DE ELECTRODOMESTICOS necesita un representante de gran responsabilidad para MALLORCA residente en PALMA. Debe ser un hombre de gran experiencia. Dinamismo. Don de gentes y dominando las modernas técnicas de venta. Preferible conocedor del ramo. Edad de 25 a 40 años. Escribir a mano detallando historial profesional y características personales y fotografía a DIES - Cea Bermúdez, 12, MADRID.

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléf. 235710 y 231177**

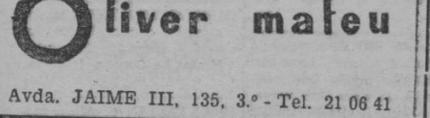
BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

VENDO TRES cuarteras, fachada en carretera Inca. Pozo y electricidad. Precio: Un millón seiscientos mil ptas. Facilidades.

VENDO TRECE cuarteras para pinar a 19 kilómetros Palma. Muchas vistas y buen acceso. Precio: Un millón trescientas veinticinco mil ptas. con facilidades.

VENDO PARCELAS PINAR de 7.000 y 3.500 m² a 18 kilómetros Palma, cerca de carretera general.



Avda. JAIME III, 135, 3.º - Tel. 21 06 41

VENDO Semsótano Somermes: 300 m², indicado sala fiestas. LOCAL comercial Ca'n Pastilla: muy céntrico, también alquilado. Traspaso BAR en Arenal. Magnífica situación. ALEIX. Plaza

PARTICULAR: vende 2º piso Avenida. 150 m², 4 habitaciones. Sala-comedor grande, 2 baños, 2 terrazas, etc. Precio: 1.500.000 ptas. Entrada 500.000 ptas., resto 3 años. Informes: de 12 a 2. Telf. 215824. (33)

ÚLTIMA «AS. DE VENTAS»: ENTRADA 150.000 RESTO A 10 AÑOS. Información: venta en propio edificio. Espón Darío (esquina Obrp Campins) Porteria

CALLE VELAZQUEZ: Vendo piso moderno unos 130 m² Exento contribución. Facilidades. Informes: Agencia MASCARO. San Miguel. 141 (17)

SE VENDE O ALQUILA SALA DE FIESTAS
Aire acondicionado, 200 plazas, autorizada orquestas y espectáculos. Agencia VICH. Teléfono: 231622.

Solares y Terrenos

VENDO solar 12.000 m², a 7 kms. Palma. Tel. 43 de Buñola (12)

GENOVA. Vendo solar 705 m². Vista del Castillo y Bahía. En construcción, 650 mil ptas. Informes: Cross. «SON FONT». Camino del Tranvía, 47-49. Génova. 236362. (25)

VENDO solar en Puerto Colom, Urbanización «Ca'n Gayás», 2.600 m², con facilidades. Se admite como entrada coche 1400 ó 1500. Informes: Tel. 217702. (24)

SE VENDE solar en Can Casas. Informes: Plaza Weyler, 10, bajos. Tel. 222014. (12)

VENDO parcela de 2.400 m², con caseta campo todo pinar a 1.500 m. de Algaida 125.000 ptas., con facilidades. Tel. 254937. (21)

VENDO solar 250 metros cuadrados. Urbanización Cas Capità, a 56 pms metro cuadrado. Informes: Plaza España, 41, 1.º, derecha; De 10 a 2.º. (26)

VENDO solar Rotes Valls 4.324 m², 750.000 ptas. Gesoria Ferrar Inca Teléfono 254937 (13)

Hipotecas

NECESITO 30.000 ptas. para acabar montar comercio. Reintegraré 60.000 en los próximos 4 meses. Escribir 55521, esta Admón. (18)

HIPOTECAS Y PRESTAMOS con rapidez y economía. Beltrán Velázquez, cinco. (10)

DISPONGO capital hipotecas, sobre toda clase de fincas rústicas y urbanas; buenas condiciones; reserva y rapidez. CABRER; Sindicato, 158, entlo. 10 a 1. (23)

DISPONGO en varias partidas de 6.000.000 ptas., máxima reserva y rapidez. PALMER, Margarita Catmarí, 35, 1.º, 4.º. De 12 a 2. (21)

INTERESA

FABRICANTE EN JOYERIA
De artículo de consumo. Aportaría Capital para facilitar mayor número de ventas, máxima garantía y seriedad. Interesados escriban al nº 1931 de esta Administración.

APORTARIA

CAPITAL PARA INDUSTRIA
En pleno rendimiento, escribir con detalles al nº 163 de esta Administración.

Fincas

GRAN SCLAR chalet contado, 370.000. Isidoro, 46. Soledad, de 12 a 14. (12)

COMPRARIA pequeña finca rústica o chalet cercanías Palma, buena situación. Ofertas: mañanas, Teléfono 212455. (14)

INVERSIONISTAS: Véndese finca urbana, breve terminación, consta de sótanos, locales y 3 viviendas. Todo libre. Informes: Juan Alcover 22 Tel. 227181 (20)

VENDO finca con casa lujo «cercos palm» (Rafal): árboles frutales, agua tres clases, electricidad normal y fuerza motriz, dos garajes cubida coches, casa aparte para jardineros c para servicio. Extensión total: 2.500 m². Para informes detallados: Platería 53 14 Joyería José Miró (43)

VENDO rústica de 60 cuarteras en Alaró. Agencia QUETGLAS. Tel. 224660. (18)

EDIFICIO 4 plantas dobles más locales para pensión, negocio; cerca autopista mar. Precio construcción. Tel. 227388. (17)

OPORTUNIDAD

POR AUSENTARME vendo piso directamente de propietario a comprador. — 1: Dando una cantidad respetable daría 10 años de plazo sin intereses. — 2: Daría piso semi-almueblado dando 150.000 ptas. y la decoración a su gusto. Situado final Avenidas, a punto de habitar. — Informes: Calle Tomás Forteza, núm. 137 entresuelo, de 5 a 8 tardes. SEÑOR VAQUER.

VENTA DE PISOS

a largos plazos en varias zonas de Palma. Entrada desde 50.000 ptas. — Informes: Calle General Ricardo Ortega 77 - B

Traspasos

SE TRASPASA
Bar en el Arenal, en primera línea, pleno funcionamiento, alquiler módico. Informes: en el mismo, Avenida Nacional, 33 y de 2 a 7 al Tel. 233417.

TRASPASO bar no poder atender, buen precio, y mejor situación. Tel. 255062. (12)

TRASPASO carnicería en el Rafal, Bar en Palma y Arenal. Agencia QUETGLAS. Telf. 224660. (14)

TRASPASO LOCAL ALQUILER MODICO, en calle Conquistador. Informes: Tel. 22 29 48.

TRASPASO local. Calle Conquistador. Teléfono 25 38 81.

SE TRASPASA CARPINTERIA METALICA. Facilidades de pago. Informes: Pacje Ca'n Curt, 23. Tardes. 234395. (14)

TRASPASO cafeteria en Cala Mayor, calle Miguel Roselló Alemán 15. C. Teléfono 36105 (13)

SE TRASPASA local, muy apto para Café o Casa de Comidas. Herreria, 39. (13)

TRASPASO mercería perfumería. Calle Nuño Sanz, 23. Telf. 221924. (10)

TRASPASO tienda zona Correos. Informes: Manuel Guasp, 25, 1.º. Tel. 215895. (11)

VENDO o TRASPASO tienda souvenirs Ca'n Pastilla. Informes: Calle Sirena, 1. Molinar

SE TRASPASA bar por no poder atender. Informes: calle Bujosa, núm. 36. Palma. (12)

SE TRASPASA bar con vivienda y jardín doy facilidades. Informes: Flecha Felipe Respi, 12 Sor Cotomeret (14)

AMBIARIA céntrica pensión en Palma (22 plazas) por finca rústica piso apartamento local comercial. Telf. 25342 (17)

LOCAL-OFICINA

Grande cedemos. Situación zona Correos. Con teléfono, amueblado y equipada. Precio 200.000 ptas. Alquiler bajo. Informes Tel. 216535.

VENDO local a estrenar, 130 m², Juan Alcover, esquina Rover Motta, apto para cualquier negocio, 24 metros fachada, Razón: Teléfono 226114, de 1 a 4. (24)

VENDO local a estrenar, 180 m², calle Juan Alcover, altura interior seis m. Apto para construir un altílo. Razón: Tel. 226114, de 1 a 4. (24)

ALQUILO local de 500 m², con sótano, cerca Avenidas y Héroes de Manacor, entrada por 2 calles, posibilidad de separación y formar 2 locales, alquilándose por separado. Informes: calle Santo Novicio, número 1; de 4 a 6 tarde.

ALQUILO local 90 m², en la calle Francisco Martí Mora. Informes: Cataluña, 7. Teléfono 231823. (14)

VENDO LOCALES COMERCIALES

EN ARENAL, EDIFICIO «LAS DELICIAS»
Informes: Teléfono 215733.

Alquileres

BELT
ALQUILERES CON-SIN MUEBLES. ADMINISTRACIONES Calle Velázquez, 38, 2.º. Teléfono 2222 11.

ALQUILO cochera para almaceén o similar. Obispo Cabanellas, 86, bajos. (10)

CA'N PASTILLA, se alquila piso, amueblado, con teléfono. Informes: Calle 316, núm. 8. (12)

EN PASEO MALLORCA alquilo despachos exteriores; dos, tres y cuatro mil pesetas. Informes: Teléfono 231637. (15)

SE ALQUILA piso, amueblado, en Palma. Informes: Foto DURAN; Sindicato, 20. (11)

SE ALQUILA apartamento amueblado, a 6 km. de Palma. Informes: Foto DURAN; calle Sindicato, 20. (16)

ALQUILARIA tiendas zona Palma Nova, de 25 a 50 m². Escribir: Apartado 1049, Correos. (12)

EN ZONA Jaime III, alquilo local sin traspaso, apto cualquier negocio. GONFIE San Miguel, 56, 1.º. (16)

CEDEMO restaurante a precio inventario, sin traspaso. Tel. 251401. (10)

ALQUILO en el Arenal, calle Carnes, negocio de venta de helados y botellería, con algunos enseres y pequeña existencia. Informes: Pedro A. Peña, 40, Palma. (25)

ATICO amueblado, 2 habitaciones, recibidor, sala, cocina, agua caliente, galería, terraza vista mar, ducha. Informes: Plaza Pedro Grau, 25, 2.º. (18)

ALQUILO local de negocio en El Perren. Informes: Antonio Marqués Marqués, 50, pral. 2.º. (14)

ALQUILO local de negocios y despacho. Informes: Vidriera, 37, 1.º. (20)

ALQUILARIA a peluquero o peluquera, muy competente, peluquería de señoras. Tel. 217996. (13)

CA'N PASTILLA alquilo local 80 m², con patio 80 m². Hay grupo apartamentos alquilados en la misma finca, también cedenda participación negocio conoído. Alquiler 8.000 mensuales. Telf. 213777. (28)

ALQUILO despacho céntrico con teléfono. Informes: General Mota, 6 (Porteria). (10)

ALQUILO primer piso céntrico con teléfono, ideal para confeccionista importante o casa de modas. Tel. 224726 (18)

CA'N PASTILLA: Se alquilan locales para tiendas, bien situados. Teléfono: 221686 (11)

VENDO PISO 3.0

EDIFICIO MISTRAL
Calle Aragón
Informes: Encargado obra

VENDO piso 3 dormitorios, situación calle Francisco Suau, 45, 1.º. Grandes facilidades. Informes: Teléfono 217649.

VENDO en Playa Arenal, Maravillas, calle Parcelas, magnífico apartamento 2 habitaciones dobles, salón comedor, cocina grande, baño, 2 terrazas, totalmente amueblado. Informes: Telf. 223751. (24)

VENDO 3 entresuelos a estrenar, de 65 m², 70 m², y 87 m², aptos para negocios u oficinas, en Juan Alcover esquina Rover Motta. Razón: Tel. 226114, de 1 a 4. (30)

PARTICULAR vende primer piso, grande, gran terraza, facilidades. Informes: Colliure, 40, 1.º, B. (13)

VENDO 2º piso buena situación, exento del propietario al comprador. Teléfono 254745. (12)

OPORTUNIDAD INVERSIONISTA: casa señorial fuertemente reformada, 3.000 m², 3 kms Palma, precio inmejorable, separado o con 12.000 m², con electricidad y agua a 100 pms. 2.º. Apartado de Correos. 114, Palma. (18)

SE VENDEN 2 casas plantas bajas en calle Orient, agua corriente y electricidad, un parral entre las dos, precios 150.000 ptas. cada una. Informes: Bar París (Buñola)

VENDO pisos en construcción 5 dormitorios Padre Bartolomé, precio 850.000; entrada 200.000 y resto en 8 años Tel. 235155 (20)

SE NECESITAN pisos para alquilar con y sin muebles. Fincas PALMA. Plaza Santa Catalina Thomás, 49. Teléfono 214253. (18)

VENDO pisos y áticos terminados, de 4, 3, 4 y 5 habitaciones, zonas San Sebastián, Plaza de Toros, Plaza de Pedro (Garay) y Santa Catalina. Los hay terminados, desde 80.000 de entrada y resto en 10 años y en construcción los hay exentos de contribución y sin ascensor. Informes: Damedo, 33, 3.º. 3.º. Informe plaza Progreso, entrando por la parada de taxis (63)

PROPIETARIOS, necesitamos pisos para vender y alquilar, entre Son Gotleu y Avenidas. BELLVER. Tel. 223749 (15)

PISOS EN VENTA. Zonas: Avenidas, Hospital Militar, Cine Capito; Plaza Hornabeque, Santa Catalina. Son Armadams, pase Marítimo, etc. APARVILLA: calle Berenguer Fontanilla 31, 21 08 02 (24)

GARAJE HASSO. Alquiler coches 250 ptas., más de 10 días 125 ptas., entregas a domicilio, suplemento para 850 Coupé; 124; 1.500 Simca, Morris, Dodge Dart. Vendemos 600-D, de 30.000 a 35.000 ptas. Tels. 261784 y 260219. (34)

GRAN OFERTA: Estrene Seat cualquier modelo, sin especie Entradas 500-D 26.892 ptas.; 50 8.500 pta.; Coupé 42.328 ptas., 1.500 desde 33.990 incluido matriculación seguro pagados 2 años. Aceptamos su coche usado. ACTY JANER Honteros. (35)

PISOS y áticos junto Aragón, grandes facilidades. SANS. Capuchinos, s.n. Tel. 222589 Edif. Pza. (14)

VENDO PISO
orilla mar soleado, calle Cicerón núm. 16 Ca'n Pastilla Tel. 227181.

DESPACHO: VIVIENDA libre, vndo. Ruiz. Tel. 224434 (10)

SE ALQUILA piso amueblado zona Es Fortí. Tel. 235167. (28)

SE ALQUILA piso en el Vivero, junto parada autobús, amueblado, 4 dormitorios, sala, comedor, terraza, recibidor, cocina butano, baño completo, nevera, lavadora, todo casi nuevo, pesetas 3.500 mes. Informes: Barón Sta. María del Sepulcro, 12, 3.º de 11 a 17. (40)

EN PLAZA PIO XII magnífico apartamento amueblado, una o dos personas, con teléfono. Telf. 224903. (15)

PISO sin muebles cerca Rívoli, nuevo tres dormitorios, baño, aseo. 3.800. APARVILLA. Telf. 210803. (15)

ALQUILO - VENDO apartamentos amueblados junto al mar, Ca'n Pastilla. Informes Telf. 215463. (12)

ALQUILO piso 3 dormitorios con ascensor en calle Reyes Católicos, para informes: Sargento Moragues Vidal, 9 Palma. (16)

CA'N PASTILLA alquilo temporada, apartamento tres dormitorios a 50 metros playa. Telf. 253515. (12)

ALQUILO apartamentos amueblados en Ca'n Pastilla, etc. De 12 a 13. Tel. 211038. Agencia MURABA. (15)

ALQUILO en Paguera, junto al mar, apartamento, excepto agosto. Informes: Teléfono 212808. (12)

ALQUILO despachos en Palma, desde 2.500 pesetas. AGENCIA GRAU: San Miguel, 101, 1.º (13)

ALQUILO bajos apropiado almacén. Legionario Alexo, 11 Tel. 216441. (10)

BAJOS CALLE VINAZA: Propio representante, oficina ALEIX. Plaza Rastrollo, 9, 2.º. (11)

ALQUILO piso 5 dormitorios, calle Escultor Galmés, 51. Telf. 217405. (10)

VENDO ATICO
3 dormitorios, gran terraza. Junto Plaza Hornabeque: 650.000 ptas. Informes: Aragón, 20.

Casas y Pisos

VENDO
Primera planta entresuelo de 375 m², y pisos terminados junto calle San Miguel.
Informes: San Felipe Nerí, 30, Entlo. - Telf. 214901.

VENDO primer piso, por estrenar; cuatro dormitorios, gran salón comedor, salita, dos baños, amplia terraza, ascensor, porteria. Zona Plaza García Orell. Trato directo. Tel. 216896. (25)

PARTICULAR vende chalet de tres plantas, en Son Roca; maravillosa vista, recién terminado. Informes: Teléfono 235533. (16)

VENDO planta baja en calle 334, núm. 12; RAPAL. (10)

VENDO o cambio ático, quinta, penúltima planta, exento contribución, muy soleado, tranquilo, alegre, por reducido piso, también cerca centro. Interesado escriba Apartado 856. (24)

VENDO planta baja en final La Rápita (Campos). Informes: Eusebio Estada, 136, 4.º, 1.º. Tel. 251181. Palma. (17)

SE VENDE, en situación inmejorable de la Vileta, casa tipo chalet con terraza, jardín y huerto, extensión 1.230 m². Razón: Tel. 222495 (22)

SE VENDE, en situación inmejorable de la Vileta, casa tipo chalet con terraza, jardín y huerto, extensión 1.230 m². Razón: Tel. 222495 (22)

VENDO local y piso Informes: Telf. 211879 (10)

EN BANALBUFA se vende casa en pueblo. Informes de 3 a 4. Tel. 225637. (14)

EN PASEO MALLORCA, vndo excelente piso, mitad contado, mitad plazos. VICH. Tel. 210333. (13)

VENTA PISOS cons y Ga llarza, 17. Facilidades. (10)

GONFIE
ALQUILERES
SAN MIGUEL. 56-1.º-A
Tel. 21 03 33

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Minimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Minimo 10 palabras

Se reciben en: Agencias de Publicidad

y Paseo Mallorca, 29
Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA INMOBILIARIA

Casas y Pisos

VENDO

Pisos y áticos terminados, tres y cuatro dormitorios, baño y aseo. Despacho 55 m2 Junto Plaza España.

Pisos, tres y cuatro dormitorios, dos baños, grandes terrazas sobre nuevo Club Tenis. Locales comerciales. Aparcamiento optativo.

PERELLÓ
Zanoguera, 14, 1.º
Teléfono 21 25 40.

GRANDES FACILIDADES!! Entrada a convenir y diez años para pagar pisos de cuatro y tres dormitorios Aticos con terraza de dos dormitorios. Completamente terminados, pintados y decorados. Puede habitarlo hoy mismo. Cocinas amuebladas. Directamente del Constructor. Información y venta en el mismo edificio calle Aragón, 236, 5.ª Derecha (49)

VENDO pisos y ático en las inmediaciones de Plaza Pedro Gara. 150.000 ptas. entrada. Agencia QUETGLAS. Teléfono 224660. (17)

VENDO PISO en calle Músico Balaguer, número 51, 4.ª, 1.ª (10)

VENDO apartamentos con piscina y garaje en Arenal. desde 550.000 ptas. SANS. Capuchinos s-n. Tel. 222589 (16)

PLANTA BAJA libre con garaje; vengo con facilidades SANS. Capuchinos, s-n. Edif. Plaza. Tel. 222589 (14)

DESPACHOS Plaza Olivar vengo. Magnífica inversión. Exentos. Facilidades SANS. Capuchinos, s-n: Edif. Pza. Tel. 222589 (15)

VENDO magnífico chalet dos plantas, formando esquina a 1 km. Plaza Cort. Situación inmejorable. Teléfono 216773 (16)

VENDO casa rústica con 1.000 metros terreno en plena montaña. Fuente, electricidad y camino asfaltado. Lugar muy tranquilo y pintoresco, sólo a 16 kms. Palma. Precio: 260.000 pesetas contada. Tel. 217331. (31)

VENDO tercer piso en la mejor zona Paseo Mallorca. 160 metros superficie. Exento contribución. Amplia sala comedor con terraza. Tres dormitorios dobles y un servicio. Cocina equipada. Dos baños y un aseo. Calefacción y dos ascensores. Precio: 1.900.000. Mitad contado, resto tres años. Teléfono 217331. (45)

VENDO PISOS terminados, exentos, desde 400.000 pesetas. Entrada 100.000. Facilidades pago. SANS; Capuchinos, s/n. Teléf. 222589. (16)

VENDO pisos en el Paseo Mallorca, e inmediaciones Jaime III, con facilidades. Agencia QUETGLAS. Teléfono 224660. (16)

VENDO pisos tres dormitorios, en construcción de 50 mil y 75.000 ptas. entrada, en diferentes zonas. Agencia QUETGLAS. Tel. 224660 (19)

PISO tres dormitorios, zona Cin. Metropolitana, terrazo. Torno gas ciudad. Precio: 460.000 ptas. Entrada: 135 mil ptas., resto 4.000 mensuales, intereses incluidos. BORRAS. Colegiado. Marqués Fuensanta, 18. 1.º C. Tel. 217840 (30)

OPORTUNIDAD. Apartamentos de dos a tres habitaciones, centro casco antiguo de Palma, zona Calatrava, para venta a obreros especialistas. 1.º Albañiles que sepan embaldosar y pintar; 2.º Lampistas que sepan montar baño con tubo hierro. 3.º Electricistas que sepan montar finca. 4.º Carpinteros puertas marcos y persianas. Entrada inicial: 15.000. Para informes: calle Tomás Forteza núm. 137 entresuelo. De 5 a 8 tardes. Sr. Vaquer. (65)

PARTICULAR vengo: bajos apropiado negocio y 1.º piso con dos dormitorios en caso de Palma, restaurado completamente. Informes: Falangista Sastre Juan, 20. Tel. 251662 (24)

OCASION: vengo piso en Son Forteza por 375.000 pesetas, a plazos 10 años 550 mil su total valor. Informes: Avenida Alejandro Rosselló, 78. Bar Milano (22)

VENDO PISOS 2.ª y 7.ª, tres dormitorios - Informes: Aragón. 20

PROCEDENTES DE CAMBIOS SE VENDEN

- 4-C/V PM. 21.315
DAUPHINE V 70.422
DAUPHINE V 93.615
DAUPHINE PM. 41.650
DAUPHINE PM. 46.094
ONDINE PM. 51.975
ONDINE PM. 53.639
ONDINE PM. 64.519
ONDINE PM. 68.047
GORDINI PM. 55.381
GORDINI PM. 63.107

COCHES USADOS DESDE 20.000 HASTA 60.000 PTAS RENAULT

Avda. G. RAL PRIMO DE RIVERA, 121

COCHES ocasión, pago contado. Cambios por nuevos Benito Pons, 12.

VENDO 1.500 motor Mercedes, pintado taxi, equipado con taxímetro Tel. 210573 (11)

GARAJE SEGUI: Alquiler coches 300 ptas., más de 13 días. 151 Vendo 1.500 P.M. 115.000 y 1.500 Diesel 20.000 ptas. entrada hasta 60.000. Admito cambio Máximas facilidades. Minima entrada Duquesa La Victoria 33. Palma Avda. Los Pinaros, 38. Ca'n Pestilla, calle Miramar 16 Arenal Telf. 260252 (46)

COMPRA VENTA coches. Gara. Español Aragón, 59. Tel. 211619 (10)

COMPRU a contado coches usados automóviles Pons Aragón (10)

GARAJE LA ISLA, calle Patronat Obrero, 59. Compro coches al contado y cambio por nuevos (14)

PARA SU SEAT, engrases, lavados, lavado motor. Lavados interiores, aspirador, cambios aceite al momento. FIAT SEAT - DARDER Rosselló y Cazador 44 (22)

VENDO Seat 1.400; 44 en muy buen estado y baratos. Patronato Obrero, 59. (14)

AUTO-CARBURADOR SERV. JO MIRET Bofols 27-2. Telf. 26418 (16)

EN VENTA: Seat 600-D Costa y Llobera, 46 (10)

EN VENTA Seat 850 Costa y Llobera, 46 (10)

VENDO SUMBEAN IMP. 4 plazas, motor 875 c.c., im. portado 1966. Tel. tardes 230737 (14)

MOSA. Vendo muchos 600-D; Simcas 1.000, PM. 104.000. Muchas facilidades. MOSA BARREIROS. Carretera de Inca, km. 2.

GARAJE COMERCIAL LAS COLUMNAS, Plaza García Orell, 19. «Plaza Columnas». VENDE: Jeep Willys Visa tracción única y doble con reductora, motor Perkins 17 HP varios modelos estronar; Seat 600-D; 1.500; Seat 1.400-A, gas-oil; Citroen Stroomberg. Cambios. Facilidades. (38)

GRUAS SALA Tels. 214953-212052

Este garaje: Ocasión, para mecánico planchista, autos alquiler etc Calle Antonio Foguera 29-31 (14)

VENDO coche Bulk lujo, importación. Tre acondicionado etc. Impeccablemente nuevo, poco kilometraje. Tel. 211811. 2ª a 3 (18)

VENDO varios 600, 1.400 B y 1500. Alta Romeo 1900 Ford 9000 ptas C/ Francisco Martí Mora, 21. (18)

VENDO CITROEN DS 19 PM. Precio interesante. - Ver en: GARAJE BIBILONI. - Informes: Teléfono 54 - Porto Colom.

BOLSA DE TRABAJO

Desean Trabajo

(624) DELINEANTE proyectista (mobiliario y construcción), y decorador con experiencia, se ofrece, mañanas o jornada completa. Teléfono 224958. (16)

(619) SEÑORA conforme, media edad, se ofrece para compañía, cuidar niños o cocinar. Máximas referencias. Tel. 216311. (16)

(627) ACCORDEONISTA desea trabajar por las noches de 10 a 12 u horas convenientes. Telf. 254239. (14)

(582) SEÑORA edad. Mucha cocina, quehaceres, sin pretensiones. Defecto oído. Razón: BALEARES. (11)

Ofrecen Empleo

(1904) SE PRECISA auxiliar administrativa con experiencia en cálculo y mecanografía. Escribir de puño y letra al apartado n.º 592 o llamar al teléfono 217305 señor Riutort. Reserva para colocadas. (30)

(1904) NECESITAMOS mujer joven para limpieza locales; jornada completa. BIBILONI, S.A. Aragón. (10)

(1909) SE PRECISA chica servicio, todo estar. Calle Son Armadans, 85, 2.º Teléfono 231334. (13)

(1926) SE PRECISA chofer 1.ª; inútil presentarse sino práctica camioneros. Sueldo mínimo 2.000 ptas. Presentarse: Pasaje Ca'n Faxina, núm. 78, bajos. (20)

(1924) SE PRECISA ayudante pastelero. «Forn d'es Recó»; calle Salas, 10. (10)

(1923) SE PRECISA representante introducido en el ramo de bares y hostelería. Interesados llamar al teléfono 212446. (16)

(1921) CHOFER 1.ª, interesa agencia transportes. Teléfono 232125. (10)

(1922) PRECISAMOS señoritas, hablando inglés y francés, para tienda. Teléfonos 221532 - 224112. (10)

(1919) AMBULANTE LOTEERIAS necesita Administración núm. 4, calle de Jovelanos, 22. Teléfono 224084. Inútil sin buenas referencias. (16)

(1917) SE NECESITAN aprendices mecánico primer año. Informes: Aragón, 95. (10)

(1855) SE NECESITA FONTANERO con conocimientos en moto-bombas. - MONZO MESA. (Junto Cine Rivollé) Antonio Marqués Marqués, 43.

PARTICULAR vengo 600-D perfecto estado. Llamar, tardes, Sr. Agullera. Teléfono 210059. (12)

PARTICULAR vengo Seat 1.400-C; 10 ó 15.000 ptas. entrada y resto en un año. Tel. teléfono 221145.

VENDO 4-L y Gordini PM. a toda prueba, cambios y facilidades de pago. Calle Patronato Obrero, 59. (18)

VENDO Seat 600 N; Seat 1.400-C; Seat 850; Simca 1.000; Volkswagen varios; Citroen 2 HP. Facilidades. Gara. Español. Aragón, 59. Telf. 211619. (23)

VENDO coche deportivo con dos capotas como nuevo, cambios y facilidades. calle Patronato Obrero, 59. (15)

GARAJE AUTOMOVILES ENTRADA MINIMA. Eusebio Estada, 126. Abierto sábados tarde Más de 5 coches usados; perfecto estado 24 MESES PLAZO.

VENDO CITROEN DS 19 PM. Precio interesante. - Ver en: GARAJE BIBILONI. - Informes: Teléfono 54 - Porto Colom.

BOLSA DE TRABAJO

(1917) SE PRECISAN oficiales 1.ª mecánicos. Informes: Aragón, 95. (10)

(1917) SE PRECISAN oficiales 1.ª carroceros. Informes: Aragón, 95. (10)

(1917) SE PRECISAN oficiales 1.ª electricistas automóvil. Informes: Aragón, 95. (10)

(1907) SE PRECISA joven técnico para trabajo instalación y reparación juegos electrónicos; buen sueldo. Teléfonos 231839 y 224663. (16)

(1908) MECANOGRFA práctica en correspondencia se necesita en oficina inmobiliaria. Presentarse de 5 a 7 en calle Padre Bartolomé Pou, 103.

(1903) SE PRECISA aprendiz fabricación, en factoría Pastas GALLO. Avda. Antonio Maura, s/n. Pont d'Inca (frente avenida. Aero puerto Son Bonet). (18)

(1721) SE PRECISA oficiala 2.ª, peluquería señoras: todo el año. Informes: Calle San Lorenzo, 61, bajos. (14)

(1697) CHICA para trabajos domésticos, todo estar; interesada daría vivienda independiente para familia; inútil sin referencias. Informes en esta Administración. (20)

(1914) OFICIAL MINERVISTA lo precisa IMPRENTA ALFA. Calle Ricardo Anckerman, 100. Palma. (11)

(1894) SE PRECISA ayudante de mostrador. Informes: Plaza del Olivar, 7. «BAR LISBOA». (12)

(1777) SE PRECISA oficiala 1.ª. Peluquería MAITE, calle Adrián Ferrán, número 27. (11)

(1898) IMPORTANTE Firma precisa urgentemente, botones de 15 a 16 años, nociones inglés. Presentarse calle Tous y Maroto, 21, 2.º. Oficinas Letra «H», el lunes y martes por las mañanas de 11 a 13 y tardes de 17 a 19 horas. (40)

(1868) SE PRECISA señorita para agencia de viajes. Trabajos oficina y guía grupos españoles. Viajes OLIMPIA. San Cayetano, núm. 13 Palma. (20)

(1888) SE PRECISA telefonista con idiomas. Presentarse Hotel MIRADOR. Paseo Marítimo. (10)

(1888) SE PRECISA conserje de noche con idiomas. Presentarse: Hotel MIRADOR. Paseo Marítimo. (14)

(1891) SE NECESITAN apañadoras calzadas, preferible hayan trabajado sistema guante o pluma. Pons y Gallarza, 126. Palma. (14)

1533-Peluqueria ANTINEA URGE BUENA MANICURERA

Avda. Conde Sallent, 47 Teléfono 217644

(1793) SE NECESITA aspirantes oficina femeninas. Fray Luis Jaume, 2. (10)

(1879) CRUSH. Precisa vendedor-repartidor con carnet de primera. Trabajo todo el año. Sueldo y comisiones. Distribución para ruta Cala Mayor - Andraitx. Clientela asegurada. Se exigen buenas referencias. Calle Son Ferragut, 51. Teléfono 251746 (32)

(1600) PELUQUERIA MERCEDES necesita oficiala con carnet. Juan Crespi, 129.

(1785) SE PRECISA oficial de 1.ª planchista en Calle Arquitecto Forteza, 62 (10)

(1872) SE PRECISA oficiala en peluquería ANGELES. Calle Protectora 20. Telf. 225628. (10)

(1882) SE PRECISA sirvienta dormir en casa, inmejorables condiciones, inútil sin referencias. Presentarse en Confecciones J. Oliver Julián Álvarez, 10. (20)

(1893) SE PRECISA oficial barbero. Calle del Call, 10. (10)

(1889) CARPINTEROS colocadores destajistas, se necesitan. Gabriel Vicens. Carretera de Valldemosa, 317 Palma. Tel. 250618. (14)

(1220) PELUQUERIA de señoras faltan oficialas. Valldargent, núm. 11. Teléfono 230562 (11)

(1886) SE PRECISA cocinera todo estar. Presentarse: Paseo Mallorca, 160 Quinto, derecha. (11)

(1887) DEPENDIENTA que hable el mallorquín y nociones de inglés. De 5 a 7. Telf. 214440. (14)

(1660) SE PRECISA un camarero que hable varios idiomas (danés o sueco), para toda la temporada. Informes: Cafetería Flora Danica. Portals Nous. Teléfono 304 (23)

(1856) PELUQUERIA de señoras BOSCH. Necesita oficiala. Calle Blanqueria, 65, 1.º. Palma. (10)

(1861) SE PRECISA aprendiz en Peluquería PAOLA calle Arturo Rizzi, 53. Palma. (11)

(1850) PRECISAMOS dependienta, TRICOMALLA, calle José Tous Ferrer, 10. (10)

(1722) SE NECESITAN oficials modicleras para trabajo domicilio. Presentarse en calle 222, núm. 9 (Camp Redó) Mañanas de 10 a 12 horas (13)

(1684) COMYLISA Empresa Constructora, S. A. Necesita oficialas, peones albañiles y un botones. Para informes en Telf. 224477 y en la salida de autobuses, a las siete menos cuarto, junto al Bar Cristal. (31)

(1830) SE PRECISA oficiala de 1.ª y aprendiz para Peluquería Margarita. Calle Antillón, 126. Tel. 221684. (14)

(1836) SE PRECISA chofer 2ª con nociones ebanistería. Muebles Majórica. Arturo Rizzi, 48. (12)

(1787) PELUQUERIA PILI, necesita aprendiz. Calvo Sotelo, 680. (10)

(1826) NECESITO chofer carnet 1.ª, para S.P. Informes: Telf. 256758. (10)

(1717) GINES Peluquero Caballeros solicita oficial. Informes: Jaime III, 162. Teléfono 212012 - 236530. (12)

(1528) ALTA PELUQUERIA VILLAMOR necesita aprendiz y manicura. - Avenida Jaime III, núm. 6. Telf. 212971.

(1880) SE PRECISA oficiala en Peluquería «MARIA Y JOSE». Galerías Olmos. Teléfono 216356. (12)

(1709) SE NECESITA meritorio (a) oficina y chófer 2.º Informes: «La Vanguardia». Gilbert de Centellas, 29. (15)

(1795) SE NECESITAN tejedoras; urdidoras y arañadoras. Calle Tomás Forteza, 5. Telf. 214155 (10)

OFICIAL tercera planchista se necesita. Razón: Antillón 12 Taller (10)

(2072) DEPENDIENTA: Se necesita, hablando idiomas. Remuneración según conocimientos y experiencia. Antiguadas LINARES Plaza Catedral, 7 (15)

(1602) CARPINTEROS: Se precisan OFICIALES en Calle Gral Ricardo Ortega núm. 145 (10)

(1044) SE NECESITAN aprendices camarero y señoras para la casa y Cafetería KATS Plaza de Reina (16)

(1861) «ALTAN» carpintero Carpintería Castell Call. Arzobispado Azpargo número 37 (10)

(1470) SE PRECISAN aprendices 14 años para taller modistería y tienda de modas. Informes: 232367 ó calle Goethe, 19. Horas de oficina (20)

(1599) SE PRECISA joven o señorita, carnet conducir hablando inglés con residencia en zona Son Servera o inmediaciones. Dirigirse: AVIS EUROTEL Son Servera (22)

(1078) SE PRECISA aprendiz mecánico Costa y Llobera 46 (10)

(1059) EMPRESA inmobiliaria necesita secretaria mecanógrafa con conocimientos inglés Costa y Llobera 30 (12)

(1078) SE PRECISA aprendiz mecánico Costa y Llobera 46 (10)

(1059) EMPRESA inmobiliaria necesita secretaria mecanógrafa con conocimientos inglés Costa y Llobera 30 (12)

(1660) SE PRECISA un camarero que hable varios idiomas (danés o sueco), para toda la temporada. Informes: Cafetería Flora Danica. Portals Nous. Teléfono 304 (23)

(1861) SE PRECISA aprendiz en Peluquería PAOLA calle Arturo Rizzi, 53. Palma. (11)

(1850) PRECISAMOS dependienta, TRICOMALLA, calle José Tous Ferrer, 10. (10)

(1722) SE NECESITAN oficials modicleras para trabajo domicilio. Presentarse en calle 222, núm. 9 (Camp Redó) Mañanas de 10 a 12 horas (13)

(1684) COMYLISA Empresa Constructora, S. A. Necesita oficialas, peones albañiles y un botones. Para informes en Telf. 224477 y en la salida de autobuses, a las siete menos cuarto, junto al Bar Cristal. (31)

(1830) SE PRECISA oficiala de 1.ª y aprendiz para Peluquería Margarita. Calle Antillón, 126. Tel. 221684. (14)

(1836) SE PRECISA chofer 2ª con nociones ebanistería. Muebles Majórica. Arturo Rizzi, 48. (12)

(1787) PELUQUERIA PILI, necesita aprendiz. Calvo Sotelo, 680. (10)

(1826) NECESITO chofer carnet 1.ª, para S.P. Informes: Telf. 256758. (10)

(1717) GINES Peluquero Caballeros solicita oficial. Informes: Jaime III, 162. Teléfono 212012 - 236530. (12)

(1528) ALTA PELUQUERIA VILLAMOR necesita aprendiz y manicura. - Avenida Jaime III, núm. 6. Telf. 212971.

(1831) AGENCIA DE VIAJES GONZALEZ - CELTOUR: Deseamos BOTONES introducido en el ramo. Avenida Jaime III, núm. 63, bajos.

(1831) AGENCIA DE VIAJES GONZALEZ - CELTOUR: Deseamos chófer 1.ª para coche. Avda. Jaime III, número 63, bajos.

(1884) COMPAÑIA de Seguros precisa agentes de ambos sexos en todas las localidades de Mallorca y Palma. Dirigirse a: Auto Balear, S. A. Garita, 76. Puerto-Pi. Tel. 236009. (26)

(1936) HOTEL SARATOGA. Paseo Mallorca. Necesita aprendiz comedor. (10)

(1928) SE NECESITA Sirvienta todo estar, sin cocina. (10)

(1824) SE NECESITAN oficials herreros y aprendices. Informes: «La Casa del Hierro, S. A.». Victoria, 2ª (14)

(1733) SE PRECISA oficiala u oficial de 1.ª, no es necesario carnet, preferible con idiomas, se le daría hospedaje. Peluquería ENCARNÁ. Cas Catalá. Teléfono 230580. (16)

(1933) SE PRECISA dos ayudantes de bar. Miercoles libres. Informes: Café IDEAL, 31 Diciembre, 75. Telf. 251004. (14)

(1194) NECESITAMOS mecanicista conocimientos inglés y alemán. Informes: Hostal La Concha. Paguera. (10)

(1929) FALTAN oficialas, medio oficialas y aprendices peluquería señoras. Vall d'arrent, núm. 11. Teléfono 230562. (14)

(1935) NECESITAMOS botones. Presentarse Hotel Son Vida. (10)

(1615) SE PRECISA primerísima oficiala peluquera. Telf. 222419 y 216780. (10)

(1906) SE PRECISA guarda noche con carnet de conducir. Inútil presentarse sin referencias. Gara. PARIS. Reina Esclaramunda, 20. Palma. (16)

(1787) SE PRECISA joven para fábrica de gasosas. General Riera, 252. (10)

(1878) SE NECESITAN muchachas para trabajos en taller artículo madera de olivo. Informes: Joaquín María Bover, 25. (15)

(1916) CHAPISTA. Tornero y Mecánico oficiales. Presentarse en calle Naranjo 91. Es Rafal. Tel. 217858. (15)

(1865) SE PRECISA profesor en Auto-Escuela ESTARELLAS. Tel. 256519. (10)

(1682) HOTEL 1.ª-B Necesita Botones. Teléfono 230246.

(995) PRECISAMOS ALMACENISTA - ELECTRICISTA. Patronato Obrero, 20.

(1864) SE NECESITA Chófer con carnet de Primera. Preferente si tiene Primera Especial.

SE NECESITA PALISTA con experiencia en Retro-Excavadora CONSTRUCCIONES NESA Paseo Mallorca, 29 - De 6 a 8 tarde.

(1037) CASA SORIANO Precisa FONTANEROS Y CALEFACTORES Héroes de Manacor, 253.

(1893) SE PRECISA SEÑORITA AUXILIAR OFICINA, PRAC-TICA EN MECANOGRFIA. Escribir a: MALLA, S. A. Calle Berenguer de Sant Johan, núm. 19, 5ª Palma de Mallorca

APARTAMENTOS SOMETIMES (Dentat hotel Cristina Calle Acapulco) Solamente quedan 6 de las 12 magnificas viviendas que integran el inmueble Gara. piscina, pinar, jardín y parque infantil Informes en el emplazamiento al Tel.: 215733

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' - ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
por **Teléf. 235710 y 231177**

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

(1716) **IMPORTANTE CASA DE BEBIDAS**
NECESITA CHOFERS CON CARNET PRIMERA
ESPECIALIZADOS EN AUTOSERVICIO.
DIRIGIRSE A:
SR. OLIVER. - Calle MONTERREY, 53.

(377) **SE PRECISA**
CHOFER VENDEDOR
CASA MIRET (cerca Polígono Industrial).

(1129) **SE NECESITA**
cajera con experiencia y nociones de contabilidad y mecanografía. - Presentarse en Ar Luis Salvador 96

(1905) **FRIEGA PLATOS**
Se necesita en Hostal Armadans. C/ Marqués de la Cenja, 52.

(1925) **SE PRECISAN**
Jóvenes buena presencia con don de gentes, para venta artículos peluquería S. M. cumplido. Vehículo propio. Elevados ingresos. Magníficas posibilidades ascensos. Presentarse: San Miguel, 174 Sr. BAS

(1912) **PARA OFICINA**
Necesito persona hablando y escribiendo inglés, francés correctamente. Contabilidad y carnet conducir convenientes. Ofertas: Sr. TORRES. Apartado 130. IBIZA

PARA IMPORTANTE EMPRESA SE PRECISA

JEFE DE TALLER

EXIGIMOS:
- Título Perito o Maestro Industrial.
- Ineludible experiencia de mando y taller.
- Preferible especialidad electromecánica.
- Persona dinámica y responsable.

OFRECEMOS:
- Ingresos mínimos iniciales 150.000 ptas.
- Empresa en expansión con grandes posibilidades.

Enviar solicitudes incluyendo "curriculum vitae" a: Departamento Selección de Personal

PROMALLORCA
CONSEJEROS DE RELACIONES PÚBLICAS, S.L.

Calle 2 de Mayo núm. 1. Tel.: 235863

(1676) **PARA ZONA DE PALMA**
Se precisan:
3 REPRESENTANTES.
Buena presencia, cultura general dotes de mando, edad 22 a 35 años.
SE OFRECE:
Sueldo garantizado, 7.000 ptas más comisión. - Incorporación inmediata a la empresa, formación a cargo de la misma, seguros, etc. - Presentarse: hoy en: Maestro Torrandell, 10 bajos (travesía calle Olmos), de 11 a 1 y 5 a 7, atenderá SR. PINAR.

(1932) **HOTEL DE LUJO**
NECESITA CAMARERAS
LLAMAR AL TELEFONO: 232745.

(1937) **SEÑORITA**
HABLANDO Y ESCRIBIENDO CORRECTAMENTE FRANCÉS.
Práctica en mecanografía, se necesita en oficinas.
Avenida Jaime III, 124 A.

(1747) **HOTEL NECESITA**
CAMARERAS COMEDOR Y PISOS Y AYUDANTE CONSERJE. - Informes: Plateros, 1. ENTEL. De 5 a 7 tarde

(1377) **Importante Empresa Editorial**
DE BARCELONA. PRECISA:
AGENTES DE VENTA
para su departamento de ventas a plazos. No importa disponga solo de tardes libres. Ingresos mínimos 10.000 ptas. mensuales. Presentarse de 11 a 13 y de 16 a 18 en CREDITO EDITORIAL SANCHEZ, S. A. Plaza Olivar, núm. 36. entresuelo, C.

(1930) **AYUDANTE COCINA PRECISAMOS**
BAR ENRIQUE'S.
Avenida Jaime III, 39.

(1938) **MOZO ALMACEN**
SE NECESITA EN:
C. CABOT, S. A.
Calle Barón de Pinopar, número 2

(1927) **RESTAURANTE 1.ª CATEGORIA**
EN PALMA NECESITA: 1 JEFE DE PARTIDA; 1 COCINERO PARA SNACK-BAR.
Teléfono: 232751.

OTRAS SECCIONES

Hospedajes

HABITACIONES para dormir. Informes en calle Femenias, 45, 2.º, 1.ª. Todas las mañanas, de 9 a 2. (16)

SE OFRECEN batería y guitarra. Informes de 3 a 3'30. Tel. 214291. (13)

ALQUILO habitación matrimonio con derecho cocina. San Miguel, 121, 2.º, derecha. (11)

PENSION completa 700 pesetas semana. Monserrat, 40. (10)

BUSCO habitación independiente cercanías Gomila. Llamar al Tel. 235044. a partir 10 noche (13)

ALQUILO habitación confortable, buena situación, 25 ptas., caballeros. Teléfono 234386. (10)

HABITACION caballero 150 semanales. Duchas incluidas. Informes: Pons y Gallarza, 106, 2.º. (12)

SE ALQUILA habitación. Blanquerna, 229, 6.º, derecha (10)

HABITACION nueva, con ducha caliente, se alquila. Rafael Rodríguez Méndez, 23, 4.º, A. (12)

HABITACION, confort, teléfono, agua caliente, casa nueva. Tel. 231755. (10)

Enseñanzas

INGLES, lecciones prácticas. Plaza Progreso, 21. (10)

PROFESORA nativa diplomada da clases particulares de inglés. Llaman: 225637. (10)

ACADEMIA nueva de idiomas, inglés alemán, francés, español Calvo Sotelo 77, tardes Tel. 231556 mañanas (15)

ALEMAN, clases individuales, desde 250 ptas. mensuales. Tel. 216977 - 225982. (10)

DARIA CLASES GUITARRA. Dionisio García, Vaquerol. Lista de Correos. El Arenal. (14)

FRANCES complete su estudio o apréndalo rápidamente con profesora nativa. Tel. teléfono 252542. (12)

Radio y TV

REPARACIONES TV, Electro domésticos. C. CABOT, S.A. Calle Joaquín Botía, número 12. Tel. 210690. (14)

REPARACIONES TV a domicilio Servicio rápido Teléfono 224133 (10)

MONTAJE reparación antenas individuales. servicios SEVIZ TEL. 232929 (10)

CONFIE en la Ingeniería de R. T. V. ELECTRONICA TUR. Ofrece sus servicios de reparación televisores y demás aparatos electrónicos. Trabajo garantizado. Colocación de antenas. Barceló y Combls. 9 Tel. 226093 (32)

CONFIE en la reparación de su receptor de radio, transistor o ocaídos. Servicio entrega y recogida a domicilio. San Felipe Neri, número 30. entio Tel. 224133.

SERVICIO I.V. Reparaciones televisión y radio. Calle Gabriel Carbonell, núm. 184, 3 Son Jotter Tel. 224731. (16)

INSTALACIONES I.V., F.M., J.E.P., garantizadas Plaza Arzobispo Miralles número 27 (10)

REPARACIONES TV garantizadas Demetrio Jorge Peña, Plaza Arzobispo Miralles, 27 Tel. 216550 (10)

REPARACIONES I.V. servicio permanente a domicilio por técnicos especializados. Tel. 213127 (10)

Pérdidas

OLVIDADA sortija (turquesa) en Son Suñer, día 20. Se gratificará devoción. Teléfono 230185, ext. 476. (14)

DESAPARECIDA

VESPA VERDE MANZANA. MANCHAS ROJAS. - PM. 60.720. SE GRATIFICARA. TELF. 255319

DESAPARECIDO 600-D

COLOR GRIS - PM. 72.926. Gratificaré. Teléfonos: 211361 - 231001.

Naútica

COANSA. Motores Marinos «Volvo Pentas» Cruceiros «Coronets», «EPE», «La Rayas», «Oroscon», Calle Capitán Salom, 15. Teléfono: 253333 (16)

CONSULTE las grandes ventajas que le facilita para adquirir las embarcaciones «LOBO DE MAR» y «RECIPI», Comercial Garaje Segura. Av. Alejandro Roselló, 54. (18)

NO SALGA AL MAR si no lleva un fuera borda BRITISH SEAGULL como base o auxiliar. Su seguridad dependerá siempre de él. Ahora los tenemos, también, en versión rápidos CASA MUS. HONDEROS 57

VENDO Ibaud de 25 palmos, motor gas-oil 5 HP. Teléfono 445. Felanitx. (12)



DIVISION NAUTICA



le ofrece en sus Salones Expositión:

EMBARCACIONES Veleros VEGA; lancha ALFA de aluminio; Gulfcruiser GLASTRON; lancha ARESA; Gulfstream GLASTRON; Slickraft 16; Bay-fite GLASTRON; Touring LARAYA; Princess SIRENA; Victory SIRENA; Aca-pulco DUCAUTO; Palometa DUCAUTO; Pedal-Boat DUCAUTO; Goleta DUCAUTO; Baby-Boat DUCAUTO; Tiburón OROZCO; chinchorro OROZCO; chinchorro ANSA

MOTORES CUMMINS (diesel); MERCURYS (dentro - fuera); MERCURY (fuera - borda); TOMOS (fuera-borda); YAMAHA (fuera - borda); ARROW (fuera-borda).

PAGOS APLAZADOS Visitenos: Calle PASCUAL RIBOT, 62 - 64.

VENDO embarcación siete metros, en perfecto estado, motor 110 HP. Informes: Tel. 235426. (13)

PATRONES - EMBARCACIONES. Cursillo para los próximos exámenes. Inscripciones. Escuela Seccin Naval Juventudes. Paseo Mallorca, 1. (16)

EMBARCACIONES fibra de vidrio, toda clase reparaciones. SPORT - NAUTIC; Paseo Marítimo, 233. Teléfono 235548. (14)

LANCHA ocho metros, dos motores, impecable, 400.000 pesetas. Tel. 260782. tardes. (11)

«VEA el más extenso y variado surtido con las últimas novedades en embarcaciones, botes crueros, ca-noas, veleros de todos los tamaños y motores CHRYS LER.» el más adecuado para sus necesidades. Antes de comprar visitenos y conozca nuestras facilidades de pago al igual admitimos cambios de su embarcación usada. Comercial Garaje Segura. Avenida Alejandro Roselló, 60. (65)

BOU de pesca, en perfecto estado, completamente equipado y trabajando, muy buen rendimiento, vende o permuto por apartamento. Tel. 235722, de 3 a 8. (24)

COANSA COMPRA Y VENTA AUTOMOVILES Capitán Salom, 13 - Teléfono 253333 Motores marinos Volvo, Penta, lanchas y botes de vela.

ASOMBRESE oferta de mes televisores a 5.000 ptas. La Plaza del Televisor Plaza Arzobispo Miralles 27 Tel. 216550 (18)

VENDO c. alquil: local 260 m2 con 500 estano con rampa. Tel. 233988 (13)

CASION, vendo aparatos peluquería señoras Teléfono 252687 (10)

VENDO nevera Corberó, tresillo, cuarto matrimonio. Teléfono 232414. Mañanas, laborables. (10)

LIQUIDACION de puertas, persianas, vidrieras, tableros del Lirico. Pa. Pedro Garau, 39. (12)

PIANOS, importación alemanes. CASA PERELLO, General Mola, 19. Palma (10)

HOTELES - RESTAURANTES - BARES PARA SATISFACER LOS GUSTOS DE SU CLIENTELA TURISTICA-LA BOCK S. A. Fabrica especialidades internacionales en CHARCUTERIA Palma, Calle Despuig, 105. Tel. 237123.

Varios

SEÑORAS, SEÑORITAS, «Abre el paso a la moda», «TWENTY Boutiques», 26 Tous y Maroto (14)

BLANQUEO, pinturas T U R, Casa PEPE San Magín. Tel. 230034 (10)

FLORES BORNEO. Centros flor seca, desde 100 ptas. calle Soledad 25 (11)

BLANQUEADORES con cepillo, pintores. Mateo Enrique Lladó, 36. Teléfonos: 215747 - 211732. (11)

LIPIEZA sofás, butacas, sillas a domicilio BENMA. Tel. 250057 (10)

RECOGIDA, limpieza, conservación alfombras. Teléfono 250057 BENMA (10)

GUARDAMOS sus alfombras. BENMA Tel. 250057 (10)

INVERSION DE CAPITALES, Fondos mobiliarios. Consultar señor TORRENS. Teléfono 213202. (10)

SE REPARAN toda clase de persianas graduables. Comercial MORRO. Calle Archiducque Luis Salvador, 118. Tel. 253259 (16)

MASAJES NEFER. Saunas, baños, masajes por señoras diplomadas Calle Elica-no, 17 (11)

TAPICERO a domicilio. Presupuestos sin compromiso. Pasaje Sirio, 30. (10)

RESTAURADOR de muebles, todas clases; barnizar y encerar. Tel. 214117. (10)

HOTELES. Alfombras Pita, ideal para pasillos. Fabricación propia. Tel. 217525.

OCADISCOS Automáticos, máquinas de millones para bar. Tel. 254815 - 251710.

TAPICERIA. Cortinajes. Muebles, coches. Rapidez y garantía. Sar Alonso, 29. Palma (11)

TRABAJOS IMPRENTA urgentes 24 horas (sin recargo). Encuadernaciones. Zavellá, 21. Tel. 237353 (12)

MUEBLES FORMICA a medida, marcos, puertas, persianas, embalajes, etc. Carpintería en general. Precios económicos. Carpinteiro i DOMENECH. Calle Femenias, 85 (19)

BARNIZADOS ANGUIA DOLS. Barnizamos puertas y toda clase de trabajos, brillante y mate. Aplicación de Poliester. Calle Manos, 92. Tel. 237311 (21)

LE AJUSTAMOS a la moda actual su traje usado, entregas rápidas. Tel. 217876. Paseo Generalísimo, 76. 1.º, SASTRERA MARQUES (19)

ALBANILERIA en general, presupuestos y administración. Tel. 230064 (10)

LIPIEZA Oficinas y su conservación confiable al Brillo Balear. Pida presupuesto. Tel. 250057 (13)

CRISTALERAS y ESCAPARATES su limpieza y conservación. El Brillo Balear. Telear. Tel. 250057 (12)

COMEDORES desde 3.000; dormitorios desde 8.000, mucha variedad, grandes descuentos, plazos sin cargos. Se admiten encargos muebles, puertas, cocina. Calle José Martínez, 109, cerca Estadio Balear. Teléfono 213122 (28)

Compras

COMPRAMOS su televisor usado. Pago contado. Plaza Arzobispo Obispo Miralles, 27. Tel. 21 65 50. (10)

COMPRO puertas, muebles y trastos viejos. Alfarrería, 9. Tel. 215747 y 225194. (12)

COMPRO LIBROS USADOS EN CUALQUIER IDIOMA. Pasamos a domicilio. Tel. 236926, mañanas.

La primavera florida, en el corazón de Palma.

Doña Flor
Floristeria Floristeria.

Concepción, 16 - Tel. 210637 - Palma de Mallorca

HOY,

32 páginas



UNA CRUZ MALLORQUINA DE MALTA.

NUESTRO Ministro de Relaciones Exteriores don Fernando M. Castiella ha enunciado en repetidas ocasiones el lema «El Mediterráneo y sus costas para sus países ribereños», nada más lógico, más Gibraltar y Malta son dos espinas clavadas en esa continuidad. Estuvimos siempre los mallorquines en los pasados siglos en la avanzada de la defensa de la libertad de navegación por el latino mar de las civilizaciones antiguas, que es vital para nuestra existencia. Así en el siglo XVI cuando el terror pirata argelino y tunecino hacía estragos, fue cuantiosa la ayuda que prestó la isla al Emperador Carlos V en su victoriosa expedición a Túnez que abatió el poder de Barbarroja, y que partió de la bahía de Alcudia y a la posteriormente desgraciada expedición de Argel, que partió de nuestra bahía en 1541.

Importantísima fue también la que prestó para abatir al turco feroz en la batalla de Lepanto en la que hubo famosos capitanes mallorquines como don Juan Despuig Mir, que popularizó Dionisio Pont con estas estrofas:

De Mallorca illa deurada
es allá Puig capitá,
tot estament de persona
pregue per ell dia i nit.

Comprobaron después con amargura que su sacrificio a pesar de la victoria, había sido casi inútil, ya que la escuadra argelina viendo al principio que la batalla ofrecía mal aspecto, retiróse casi intacta y precisamente era el corsario argelino el que siempre nos proporcionaba más amarguras e inquietudes, permaneciendo varios siglos sin abatir; hasta que hubo un mallorquín ilustre «el capitán Antoni», General don Antonio Barceló, quien los fue venciendo en combates aislados con sus famosos «jabeques», a dichas naves corsarias, y cuando ascendió a General mandando una escuadra presentóse por dos veces delante de Argel, derribando centenares de casas e infringiéndoles un golpe casi mortal. También inició nuestro célebre «capitán» el más famoso sitio que sufrió Gibraltar (1779-1782).

Creemos nosotros que el de Gibraltar, actualmente ha dejado de ser un problema militar para convertirse en un problema político o diplomático.

EN EL SIGLO XIV YA ESTUVIMOS EN MALTA

Ocupémonos ahora de la presencia española y mallorquina en Malta. Ya estuvieron en las islas maltesas en el siglo XIV expediciones catalano aragonesas y en parte mallorquinas que destruyeron una armada francesa en aquella isla, acabando con la dominación de Carlos de Anjou. En aquel entonces nuestras instituciones, especialmente los municipios habían tomado ya carta de naturaleza en ellas, de las cuales son de alguna extensión, Malta, Gozo y Cambrino. Quedaron entonces allí los nombres españoles de Universidades, Jurados y Capitanes.

LA ORDEN DE SAN JUAN DE MALTA

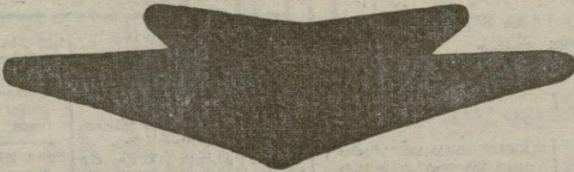
Dicha Milicia o religión, llamada Orden Hospitalaria de

San Juan de Malta tuvo sus orígenes en el año 1048 en que los mercaderes de Amalfi en el reinado de Nápoles establecieron un monasterio de benedictinos con un Hospital dedicado al Precursor del Mesías, destinado a acoger a los peregrinos de Tierra Santa. Godofredo de Bouillon, personaje de primera magnitud en las Cruzadas hizo grandes donaciones a dicho hospital por cuyo motivo Gerardo, director del mismo, lo separó de la tutela benedictina y fundó una congregación llamada de los Hospitalarios de San Juan. Cuando Saladino se apoderó de Jerusalén los allí establecidos se trasladaron a Acre, después de Rodas y Chipre y por último el Emperador Carlos V les cedió con dicho altruista y pladoso fin la soberanía de las islas a dichos caballeros, que después se llamaron definitivamente de San Juan de Malta.

Nicolás d'Olwer en su obra «El Pont de la Mar Blau» dice que los mallorquines pueden pisar la isla de Malta con un poco de emoción y orgullo. Los órdenes de Malta y de los Templarios anduvieron unidas en sus comienzos, por lo que la esclarecida milicia de San Juan de Jerusalén llegó a Mallorca, casi después de la Reconquista, pues sabidas son las relaciones de los Templarios con el Conquistador en su infancia, por lo que el Monarca les dió

LOS MALLORQUINES EN MALTA

«Las aguas del Mediterráneo y sus costas son para sus países ribereños»



GIBRALTAR Y MALTA ROMPEN ESTA CONTINUIDAD

POR J. SUAU ALABERN

trassa dice que en 23 de junio de 1758 se bendijo la nueva iglesia de San Juan de cuya restauración se lamentó Mut, quien dice a este respecto «manos modernas han quitado a este templo todo el carácter antiguo que antes tenía, quedando reducido a un cañón de

convento de los dominicos. Fue bailío en Mallorca y Malta y en premio a sus relevantes servicios el capítulo lo elevó a la dignidad de Gran Maestro. La noticia al saberse en Palma se celebraron grandes festejos. Al morir su cuerpo recibió sepultura en la iglesia de San Juan de Malta y su corazón fue enviado a nuestra ciudad siendo depositado cubierto por una gran losa en la capilla de San Cayetano de la iglesia de San Jaime, donde existe actualmente la Reserva.

Don Nicolás Cotoner le su cedió en dicho cargo, con el título de Príncipe de Gozo nació en Palma el 19 de febrero de 1608 siendo elevado a dicha dignidad en 1663. Su primer cuidado fue fortificar la isla levantando la célebre fortaleza conocida por «La Cotonera» en un punto inmediato al castillo de Ricasoli, a la que rodeó de baluartes con el propósito de servir de refugio contra los turcos a los habitantes de aquellas costas, dejando además las rentas necesarias para el sostenimiento de aquella guarnición. Esta fortaleza estaba situada a la entrada de la ciudad y entre ella, el castillo, y la Cotonera cerraban el puerto.

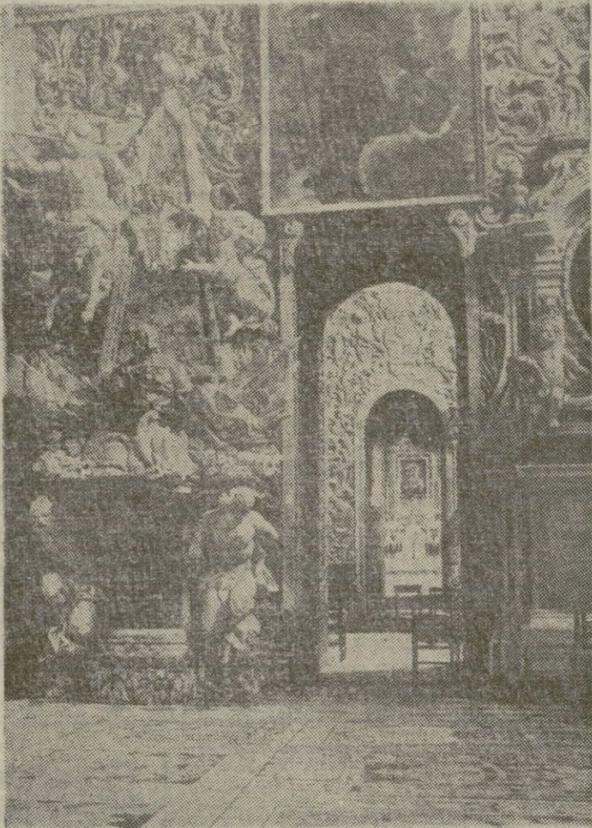
Una fiebre lenta le impidió continuar al frente de su magisterio, lo que le obligó a conferir el mando de la Orden a Fray Arnaldo de Serralta, caballero mallorquín gran prior de Cataluña, entregando su alma un poco después al Creador. Su sucesor Fray Antonio Garrafa le mandó erigir el magnífico y suntuoso mausoleo que se conserva en la iglesia de San Juan de la Valeta.

En la sucesión de Grandes Maestres destacan Ramón Perrelló y Rocafull en 1722 aragonés, a Manuel Villena y a otro mallorquín Ramón Despuig y Montalegre en 1736. Por espacio de doscientos sesenta y ocho años, los hubo ocho españoles y de ellos tres mallorquines y hasta don Manuel Cotoner, caballero profeso de la Orden, fue el último coronel de la fortaleza la Cotonera.

El gran Maestre inglés Hompesch, oprobio de la Orden, dejó que Bonaparte se apoderara de las islas sin ninguna resistencia en 1798 y poco después por la rivalidad establecida con Inglaterra, la ocupó el famoso almirante inglés Nelson.

Si nuestro Emperador hubiera sospechado que su acto altruista y hospitalario, de ceder la soberanía de las islas a dicha Orden, tenía que servir para que se convirtiera en un bastión del Imperio Británico, se hubiera guardado mucho de hacerlo.

Otro testimonio de la presencia mallorquina en Malta lo delata el Obispo don Jaime Cánaves March, nacido en Pollensa el 8 enero de 1633. Al abrazar el estado eclesiástico entró como capellán en la religión de San Juan de Jerusalén, llegando a ser en ella tan estimado que el Gran Maestro y el Consejo Supremo de la Orden le nombraron Prior de la iglesia de San Juan de la Valeta, capital del archipiélago maltés, en donde sirvió varios años en completa entrega espiritual y



EN LA IGLESIA DE SAN JUAN DE VALLETTA, CAPITAL DE LAS ISLAS MALTESAS, MAUSOLEO QUE GUARDA LOS RESTOS DEL GRAN MAESTRE NICOLAS COTONER, OBRA DE DOMENICO GUIDI.

parte de sus tierras y una porción del tarazanal (Atarazana) para que edificaran su casa e iglesia. Dicha donación fue confirmada por Jaime II y Sancho I, a pesar de oponerse a ello la nobleza.

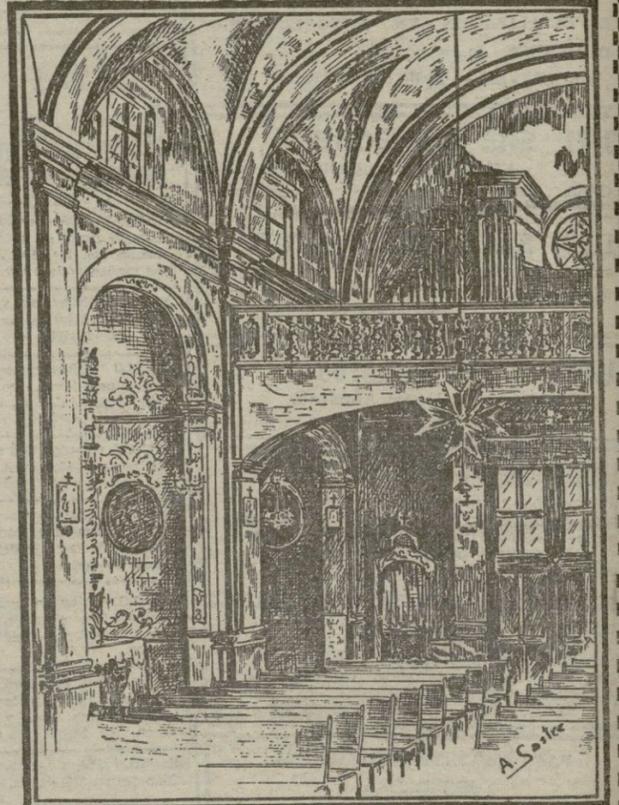
La primitiva iglesia y hospital de San Juan debieron ser algo extensos y ricos por los restos que se conservan de ellos, entre la losa sepulcral de un caballero de Malta Arnaldo de Moix. El pabode Te-

bóvedas sin cosa notable ni particular». Actualmente lo regentan los PP. Teatinos.

LOS GRANDES MAESTRES COTONER Y DESPUIG

En la sucesión de Grandes Maestres de la Soberana Orden de San Juan de Malta merecen destacar por su importancia los dos Cotoner y un Despuig, sobrino de los dos anteriores. Don Rafael Cotoner elevado a aquel cargo en cinco de junio de 1660 y don Nicolás, hermano del anterior que lo cupó el 23 de octubre de 1663.

Don Rafael Cotoner y Oleza obtuvo el mando de las galeras de Malta, después el de la capitana y por último el de la superior de la flota, cuando apresó la parte de la escuadra turca figurando entre las unidades presas la «Gran Sultana», que era el mejor navío turco de la época, cuya bandera envió a la capilla que poseía la familia en el desaparecido



INTERIOR DEL PALMESANO TEMPLO DE SAN JUAN DE MALTA.

con total aprecio y estima, hasta que en el año 1713 por aclamación de todos fue elegido su obispo, gobernando aquella diócesis ocho años.

Mucho nos placiera a la vista de lo expuesto, la presencia de visitantes mallorquines a aquellas islas que recordarán a los malteses la secular presencia de españoles y mallorquines en el archipiélago, de cuya presencia resta un testimonio elocuente, el mausoleo, panteón o monumento, que guarda los restos del Gran Maestro Nicolás Cotoner en la Catedral de La Valetta y probablemente también los restos de la famosa fortificación «La Cotonera» que a principios del siglo XIX aún era eficaz.

Habitaron aquellas islas en los pasados siglos pueblos púnicos, semíticos, hispánicos y latinos, en resumen pueblos mediterráneos, más británicos, no.

LA PRESENCIA NAVAL

BRITANICA

Hace pocas semanas publicaron los periódicos la siguiente

noticia: «La Valetta. Cinco barcos de guerra británicos han abandonado el puerto local, poniéndose así fin a la presencia naval británica en la isla, iniciada en 1800. Los dragaminas «Walkerton», «Ash-ton», «Grafton» y «Stubbington», cada uno de 360 toneladas debieron haber abandonado Malta hace 18 meses, pero Gran Bretaña decidió aplazar su marcha. Los barcos de guerra británicos solamente regresarán a Malta en visitas breves y para reparar averías. Malta fue en otro tiempo sede de la flota británica del Mediterráneo.

Creemos nosotros que tal información revela un evidente deseo de los malteses de sacudirse de la presencia de la flota y del dominio británico.

Nos han informado últimamente los periódicos de la presencia de importantes unidades de la flota soviética y de la O.T.A.N. en el Mediterráneo. En los pasados tiempos con frecuencia fue en el latino mar de las civilizaciones antiguas, donde se pusieron en juego los grandes destinos de la Humanidad.

RESTAURANTE GURE-CHOCO

COCINA VASCA

CALLE COTONER, 125 Teléf. 23-50-07

VENDO LICENCIA PRODUCTO ALIMENTICIO

Para Baleares se ofrece explotación de patente producto alimenticio básico y único en el mercado. De gran consumo diario en el ramo de Hostelería. Fácil venta, grandes beneficios, poco capital y éxito comprobado. Ideal para negocio familiar sin personal y sin posibilidades de competidores. Interesados escribir al Apartado 5.341, indicando en el sobre: Ref. B. A.

diario Baleares

22 Abril 1969